

# FEUILLE D'AVIS DE NEUCHÂTEL

RUE SAINT-MAURICE 4 • PARAÎT TOUS LES JOURS EXCEPTÉ LE DIMANCHE • TÉLÉPHONE (038) 56501

LE PLUS ANCIEN JOURNAL DE LANGUE FRANÇAISE • FONDÉ EN 1738

## BOMBE POLITIQUE AU PALAIS FÉDÉRAL M. SCHAFFNER QUITTERA LE CONSEIL FÉDÉRAL A LA FIN DE L'ANNÉE

### Peu de personnes étaient dans le secret



M. Hans Schaffner (Photopress)

De notre correspondant de Berne :

La bombe a éclaté lundi soir, alors que, dans l'une et l'autre Chambre, s'ouvrait, à 18 h 15, la troisième semaine de la session. Les présidents ont fait savoir, à leur auditoire respectif, que M. Schaffner demandait à l'Assemblée qui l'avait élu, le 15 juin 1961, de le libérer de sa charge.

Quelques proches amis politiques seulement connaissent les intentions du chef de l'économie nationale, depuis un mois environ. Mais plusieurs de ses collègues n'en furent informés qu'au moment où prenait fin la séance ordinaire du Conseil fédéral.

Pourquoi ce départ ? M. Schaffner, pour le moment, ne donne d'autres raisons que sa longue carrière au service de la Confédération.

En effet, c'est juste avant le début de la Seconde Guerre mondiale que, juriste et avocat, il collaborait à l'organisation de la défense économique du pays.

G. P.

(Lire la suite en avant-dernière page)

## Conséquence de l'affaire du Mirage L'ATTACHÉ MILITAIRE ISRAËLIEN EN SUISSE PERSONA NON GRATA

BERNE (ATS). — Le département politique fédéral publie le communiqué suivant à propos de l'affaire Frauenknecht :



### Coup dur pour GRAHAM HILL

WATMINS-GLEN (AP). — Le pilote britannique Graham Hill, 40 ans, qui a été grièvement blessé dimanche au Grand prix des Etats-Unis, à Watkins-Glen, souffre de fractures aux deux jambes.

Hill, dont la « Lotus-Ford » a fait plusieurs tonneaux à la suite d'une crevaisson, n'a pas de blessures internes, mais des ennuis circulatoires ont été observés.

(Notre téléphoto AP : le champion est mis sur une civière après son accident.)

## Importante décision du Conseil fédéral La parité du franc suisse est maintenue

La stabilité de notre monnaie reste un atout majeur de notre économie

De notre correspondant de Berne :

La décision du gouvernement allemand de détacher le mark de la parité fixe pour le laisser « flotter » au gré de l'offre et de la demande — ce qui équivaut, dans les circonstances actuelles, à une réévaluation de fait — a bien naturellement échauffé l'esprit des spéculateurs. De l'étranger, des rumeurs sont venues, plus ou moins complaisamment accueillies chez nous d'ailleurs, selon lesquelles le franc suisse devrait suivre le mouvement.

Que certaines questions se posent, c'est bien évident et des conflits ont eu lieu la semaine dernière au palais fédéral. Ils ont abouti, hier matin, à une déclaration que l'on attendait d'ailleurs, et qui s'exprime en un communiqué de trois lignes seulement :

« A sa séance du 6 octobre 1969, le Conseil fédéral a été renseigné sur la situation monétaire, telle qu'elle se présente après la libération du cours du change du mark allemand. Il est décidé à maintenir la parité du franc suisse. »

COMME EN 1964

Le chancelier de la Confédération, tout comme le chef du département fédéral des finances ont refusé d'ajouter le moindre commentaire. Tout au plus M. Cello a-t-il fait savoir que les raisons de cette décision sont exactement celles qui avaient été données en 1964, dans le message accompagnant les projets d'arrêts urgents pour lutter contre la surchauffe économique.

A l'époque déjà, des voix s'élevaient pour demander une réévaluation du franc suisse. Le Conseil fédéral s'opposait catégoriquement à une telle mesure.

G. P.

(Lire la suite en avant-dernière page)

### LES IDÉES ET LES FAITS

#### Au mépris du corps électoral

LES jeux de la démocratie sont souvent décevants. Lorsqu'ils visent à modifier les intentions clairement exprimées de l'électeur, ils deviennent même franchement condamnables. L'on s'attend, alors qu'un parti obtient le plus grand nombre de mandats et de suffrages, que son « leader » soit appelé à former le nouveau gouvernement. Ainsi le veut la logique et la plus élémentaire honnêteté politique.

En Allemagne fédérale, on vient de changer tout cela et ce premier accroc aux formes parlementaires nous paraît en un sens aussi grave, quant aux répercussions possibles lointaines, que les campagnes de M. von Thadden, ou que l'action extra-parlementaire gauchiste. Car, ce pourrait bien être ainsi un premier pas que l'on franchit vers le retour à l'instabilité et à l'insécurité de la République de Weimar qui eut les conséquences que l'on sait.

Proprement, on trompe le peuple. Celui-ci a confirmé la C.D.U., à peu de chose près, dans sa position de premier parti du pays, n'atteignant pas loin la majorité absolue des sièges. Mais les ambitions de M. Willy Brandt, qui ronge son frein depuis pas mal d'années, se sont conjuguées aux intrigues des dirigeants du parti libéral allemand pour constituer un cabinet avec douze voix de majorité seulement, pour peu qu'il n'intervienne pas de défections, et pour le moins aussi flottant que l'est devenu le « Deutschemark ».

Coalition de minorités, et l'on assistera à ce paradoxe qu'un mouvement comme la F.P.D., qui a perdu près de la moitié de ses effectifs, détient dans le ministère des positions-cléf : ainsi M. Willy Brandt songe à confier à M. Walter Scheel, président des libéraux, la direction des affaires étrangères, et éventuellement le poste de vice-chancelier.

En outre, au plan des conceptions, l'alliance en formation apparaît en son principe tout aussi immorale. Traditionnellement, les libéraux allemands sont les porte-parole de la grosse industrie et ils se situent plus à droite sur l'échiquier politique que la démocratie chrétienne qui, en vingt ans de règne, outre la prospérité économique assurée, a réalisé des progrès sociaux tangibles en associant les travailleurs à la bonne marche des entreprises et en créant des institutions paritaires.

René BRAICHET

(Lire la suite en dernière page)



### MME ONASSIS N'Y VA PAS DE MAIN MORTE!

NEW-YORK (ATS-AFP). — Sortant dimanche après-midi d'un cinéma du centre de New-York où elle venait de voir le film suédois « I'm Curious fellow », Mme Jackie Onassis s'est précipitée sur un photographe, Mel Finkelstein, du « Daily News » de New-York, et d'une passe de judo l'a mis à terre avec ses appareils.

La première édition de lundi du « Daily News » porte en première page deux photographies : l'une de Mme Onassis en mini-jupe de cuir, chandail clair à manches longues, et fichu sur la tête, ne cachant pas son air furieux, et une autre de la même passant à côté du photographe à terre au milieu de ses appareils. Deux autres photographes se trouvaient sur place pour sauver l'honneur de leur confrère.

Notre téléphoto AP montre justement la deuxième partie de cet affrontement.

## La peur de l'Allemagne

Le nouveau visage de l'Allemagne après les récentes élections ; la position privilégiée du mark allemand non seulement en Europe, mais sur la scène monétaire mondiale ; l'Allemagne entre deux mondes, l'Est et l'Ouest ; l'Allemagne entre un passé récent qui est loin d'être oublié et un avenir qui de nouveau commence à faire peur aux gens...

Nul autour de nous ne peut rester indifférent à ce qui se passe et se prépare, si près de nous, à nos frontières. Mais gardons-nous de l'inquiétude obsessionnelle. Essayons de faire le partage entre ce qui est du ressort du « miracle allemand », et ce qui ne met l'Allemagne en relief que parce que la France, la Grande-Bretagne et les Etats-Unis eux-mêmes sont défaits, voire défaits.

« Faut-il avoir peur de l'Allemagne ? », de Michel Salomon, qui vient de paraître chez Robert Laffont, éditeur, a le mérite de tourner le dos aux clichés faciles, tout en reconnaissant que des millions d'hommes et de femmes resteront longtemps encore traumatisés par tout ce qui est allemand ou vient d'Allemagne.

Car, devant son insolente prospérité, une monnaie conquérante et une puissance économique en constante expansion, la question vaut d'être posée : « Faut-il avoir peur de l'Allemagne ? » Pour tenter d'y répondre, l'auteur, grand reporter à « L'Express », de Paris, a recueilli les confidences de ceux qui font la nouvelle Allemagne. A travers ses entretiens avec les Allemands les plus influents et les plus célèbres, de l'ex-chancelier Ludwig Erhard à Franz-Joseph Strauss, de Willy Brandt à Adolf von Thadden, du patron de Krupp au chef du plus puissant syndicat d'outre-Rhin, c'est la voix d'une Allemagne à la fois familière et mal connue qu'il fait entendre.

Une Allemagne au destin de laquelle nous serons, bon gré mal gré, de plus en plus liés. Un étrange pays, tour à tour optimiste, dynamique et lui aussi inquiet, déchiré. Toujours hanté par son terrible passé, et incertain de son avenir : l'Allemagne des espoirs déçus, des rêveries romantiques et des ambiguïtés.

R. A.

L'actualité régionale : pages 2, 3, 6, 7, 8, 9 et 11

Les sports : pages 16 et 18

Le carnet du jour — Les programmes radio-TV — Les bourses : page 21

L'actualité nationale : page 23

Un automobiliste se tue près de Buttes (Page Val-de-Travers)

Train contre camion à la Chaux-de-Fonds (Page 7)

L'essence plus chère dès le 1er novembre ? (Page 23)

# VILLE DE NEUCHÂTEL

## Lors de la prochaine séance du Conseil général Electricité : de nouveaux tarifs seront proposés au législatif

Lors de sa prochaine séance fixée au lundi 13 octobre prochain, le Conseil général examinera le rapport de la Commission spéciale qu'il avait instituée le 13 janvier 1969 pour étudier les propositions du Conseil communal relatives à la révision des tarifs de vente de l'énergie électrique, ce rapport vient d'être publié.

La commission s'est réunie à 9 reprises a étudié minutieusement la situation de chacune des diverses catégories d'abonnés. Par cet examen, elle a été conduite à demander au Service de l'électricité de revoir leur proposition en partant de l'idée que le bénéfice à réaliser ne devait pas dépasser un million et demi de francs.

Le Conseil communal dans son rapport avait posé qu'en principe, le bénéfice à réaliser devait être d'environ 2 millions de francs et son projet de nouveau tarif faisait ressortir un supplément de recettes de 1 million 900,000 francs.

Les nouvelles propositions chiffrées que les commissaires ont reçues font ressortir une augmentation prévisible des recettes de un million trois cent mille francs — ce qui représente un bénéfice moyen de l'ordre de 1,5 c. par kWh. vendu.

Pour déterminer la manière dont les tarifs d'électricité des trois principales catégories d'utilisateurs seraient modifiés, la commission s'est basée sur une estimation des charges qu'elles occasionnent au Service de l'électricité. Les 16,000 ménages représentent environ 40 % des charges ; les 4000 entreprises du groupe « artisanat, industries et commerces moyens », environ 35 % ; les six

entreprises du groupe « grandes industries », environ 25 %.

En conséquence, l'augmentation des tarifs à la charge des ménages représente, selon les propositions de la commission, le 40 % des recettes nouvelles escomptées, celle de l'artisanat, industries et commerces moyens, le 35 %, et celle des grandes industries, le 25 %.

Quant à la méthode de taxation, la commission a retenu les propositions du Conseil communal à introduire le tarif à l'intensité en lieu et place de l'actuel tarif multiple.

La commission s'est préoccupée également de la future augmentation de la consommation d'électricité, du rythme des investissements, de l'évolution des recettes.

Elle a admis qu'il était nécessaire que l'adaptation des tarifs qu'elle propose à l'assentiment du Conseil général maintienne ses effets au cours des années à venir. Selon cette commission, la manière la plus judicieuse de résoudre ce problème résidait dans l'adoption d'une double échelle mobile des tarifs en fonction de l'évolution du prix de revient de l'énergie électrique et du nombre de kWh. consommés annuellement.

## Le «Golden Gate» à la Salle des conférences QUATRE VOIX DE VELOURS, UN PUBLIC EN OR !

Il n'en fallait pas plus pour que le récital donné par le Golden Gate Quartet à la Salle des conférences, vendredi soir, soit une parfaite réussite. Le public ne manqua pas de manifester sa joie à plus d'une reprise en frappant dans ses mains, comme le veut tout concert de musique rythmée.

Il est de fait que la musique du Golden Gate Quartet est avant tout une musique de bonne humeur, même si les chanteurs s'adressent souvent à Dieu par l'intermédiaire du negro spiritual. Dieu n'est plus cette divinité inaccessible du chrétien blanc, mais un ami à qui l'on demande un coup de main pour régler ses petites affaires. Quant aux anges, ils représentent une bande de gais lurons avec lesquels on aimerait bien faire quelques pas en direction du paradis.

Il y a donc de la bonne humeur chez le Golden Gate Quartet, mais il y a surtout cette perfection technique à laquelle l'ensemble doit sa célébrité. Timbre bien accordés, voix parfaitement maîtrisées se libérant parfois en un bref fortissimo, tempos soutenus jusqu'à la dernière note ; tout concorde à transformer ces quatre chanteurs en un véritable orgue humain où rien ne manque, même pas la basse continue ni les contreponts.

Quant au programme, il fut un habile dosage de temps lents et rapides, de thèmes célèbres et d'airs nouveaux.

La première partie, baptisée «Sonate

in blue», fut consacrée aux negro spirituals. Elle débuta par un «Ride on Moses», à peine chuchoté (qu'une fanfare jouant à l'extérieur n'eût aucune peine à couvrir par moments), pour continuer avec la dynamique et célèbre «Battle of Jericho». «Oh happy day», interrompé dans un style assez proche de la pop music, emporta l'adhésion totale du public. «Amen» nous parut un des meilleurs moments de cette première partie qui s'acheva sur le traditionnel «When the saints...».

En deuxième partie, jazz, folklore et popular songs figurent au programme. Les thèmes changent, mais le style d'interprétation varie peu. Quelques effets scéniques, un peu d'humour, des hommages rendus à Nat King Cole («Answer my love») et Edith Piaf («La Vie en rose»). Nous relèverons un très swingant «Honey Pie» enlevé sur un tempo médium sans faiblesse, l'amusant «Blue Tail fly» à l'humour non sentique et un «Banana boat song» très évocateur par les contorsions des chanteurs.

En résumé ce concert fut une brillante démonstration des qualités vocales et scéniques de l'ensemble, de sa parfaite cohésion sonore et de son aisance dans les contrastes mezzo-forte.

Pour autant ce concert ne peut laisser et l'on se demande si une machine aussi bien huilée laisse encore place à l'inspiration. JBW

## VIGNOBLE - VIGNOBLE

### Boudry : le dernier culte du pasteur Porret parti pour le Cameroun

Le pasteur Porret est parti récemment pour le Cameroun. Son dernier culte a été célébré à Boudry. Ce fut une cérémonie émouvante au cours de laquelle le pasteur exhorta ses paroissiens à ne pas regretter son départ mais à le considérer comme une grâce de Dieu dont il témoignera en terre africaine. Puis un ancien prit la parole et remercia le pasteur Porret du travail accompli durant six années dans la paroisse de Boudry. Le moment le plus émouvant fut celui au cours duquel un jeune, au nom de la jeunesse de Boudry, remercia à son tour le pasteur Porret par des paroles d'une bouleversante sincérité.

Le pasteur Deluz, de la manière simple et directe qu'on lui connaît, au nom du Conseil synodal, exprima toute l'admiration qu'il avait envers un homme qui, malgré

l'âge, refusait une fois de plus de s'établir définitivement et continuait son chemin d'évangéliste dans un pays neuf où il est attendu avec impatience.

Deux suffragants, MM. J. Raymond et Daniel Michal, remplaceront le pasteur Porret jusqu'au printemps prochain. C'est le pasteur Michel qui s'occupera plus particulièrement du Foyer des jeunes. Deuxièmement, il a été décidé de leur reconnaissance envers leur pasteur au cours d'une récente soirée au cours de laquelle ils lui ont offert une superbe chaise avec la dédicace suivante : «La jeunesse de Boudry à son pasteur.»

### Deux nouvelles petites sœurs pour les sociétés bérochales

L'Association des sociétés bérochales (ASB) a tenu ses assises annuelles dernièrement. Les 15 sociétés membres étaient représentées. Deux nouvelles sociétés ont été admises, le «Club de pétanque» et le «Cercle de la voile». D'autres demandes d'admission doivent encore venir concrétiser l'action de recrutement entreprise récemment par le comité auprès des divers groupements sportifs, culturels, d'entraide et d'utilité publique de la Béroche, qui ne font pas encore partie de l'ASB.

Le calendrier des manifestations a été établi. Comme chaque année, il est passablement chargé, ce qui est, du reste, un signe évident de la vitalité des sociétés bérochales. Le bal organisé par l'ASB a

### CORCELLES-CORMONDRECHE Nonante ans

(c) Bien que la santé de Mlle Jeanne Gerster l'ait obligée à devenir pensionnaire de l'Hospice de la Côte depuis quelque temps, le Conseil communal de Corcelles-Cormondrèche n'a pas ignoré qu'il y a quelques jours elle fêtait son nonanteième anniversaire. Président et secrétaire lui ont apporté, dans sa chambre de l'hospice, les vœux et les félicitations et un souvenir de sa commune de naissance et dans laquelle elle a passé toute son existence. Mlle Gerster a effectivement exercé toute son activité dans cette branche de l'horlogerie qu'elle avait apprise, puis continuée, avec ses parents. Elle a montré, à tous ceux qui l'ont connue, un magnifique exemple d'amour filial, fraternel et d'optimisme en toutes circonstances.

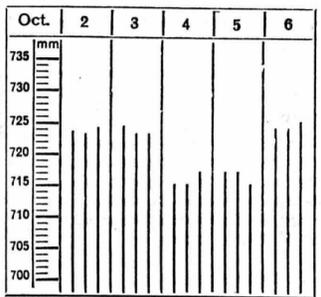
### MARIN-EPAGNIER Concours fédéral de section au petit calibre

(c) En compagnie des autres sociétés de tir au petit calibre du littoral, les Fusiliers ont participé au concours fédéral de section au petit calibre au nouveau stand de Peseux qu'on peut considérer comme un modèle du genre.

Concourant en 4me catégorie réservée aux petites sociétés, les «Fusiliers» ont obtenu une moyenne de 83,576 points. Sept participants sur neuf ont obtenu la distinction. Il s'agit de : MM. Emile Amstutz, Alfred Reinhard, 84 points ; Rudi Schafroth 83 ; Louis Jordan, Jean-Pierre Longhi, Maurice Luder (vét.) 82 ; Etienne Veluzat 80. Viennent ensuite : Jean Gaberell 74 et Willy André 69.

### Observations météorologiques

Observatoire de Neuchâtel 6 octobre 1969. Température : Moyenne : 11,7 ; min. : 10 ; max. : 13,8. Baromètre : Moyenne : 726,2. Vent dominant : Direction : sud, sud-ouest ; force : calme à faible dès 18 heures, est, nord-est faible. Etat du ciel : couvert, brouillard élevé, petite éclaircie l'après-midi.



Prévisions du temps. — Plateau et nord du Jura : la couche de stratus redeviendra complète et redescendra jusqu'au sol en cours de nuit. Elle ne se dissipera entièrement qu'au nord du Jura l'après-midi, très partiellement seulement sur le Plateau. La température, voisine de 10° en fin de nuit, atteindra 10 à 14° l'après-midi sur le Plateau et 16 à 20 degrés au nord du Jura.

Jura, versant nord des Alpes, Valais, Grisons : le temps ensoleillé persistera. La température en plaine sera comprise entre 5 et 10° en fin de nuit et 17 et 22° l'après-midi. Vents faibles et variables en montagne, isotherme zéro proche de 3600 m.

Evolution pour mercredi et jeudi : en plaine brouillard ou stratus la nuit et le matin, se dissipant en partie l'après-midi. Pour le reste généralement ensoleillé. Température peu changée.

### CORTAILLOD Le centre de secours aura ses locaux

(c) Afin de pouvoir loger dignement le camion tonne-pompe du centre de secours du district, la commune de Cortaillod a prévu la transformation d'un immeuble sis 38, rue des Côteaux. Ceci permettra en même temps de loger le matériel du corps des sapeurs-pompiers dont le hangar actuel n'est plus adéquat.

### SAINT-BLAISE Contestation de clocher !

(c) Depuis plusieurs mois l'horloge du temple donne des soucis à l'autorité communale. Ses deux cadrans ne s'accordaient plus pour marquer l'heure villageoise et les ménagères ne pouvaient s'y fier pour préparer leurs repas. Par chance, les heures étaient toujours sonnées exactement et les cloches remplissaient leur office sans défaillance. La maison Favag S.A. a pris en mains notre horloge paroissiale et saura remettre à l'ordre les cadrans désaxés et les aiguilles contestataires !

### VAUD

### Un cycliste tué par une auto

ROLLE (ATS). — M. Walter Christen, 59 ans, domicilié à Rolle, qui circule à vélo, hier soir, sur la route principale Lausanne-Genève, sur le territoire de sa commune, a subitement obliqué à gauche, alors que survenait une automobile. Atteint par ce véhicule, il a été tué sur le coup.

### SUISSE ALÉMANIQUE

### Dans un escadron de dragons Un caporal tué par une grenade

Un caporal a été tué lundi, à 11 h 20, au cours d'un exercice de tir près de Herbetwil (SO), qui se déroulait dans le cadre de l'escadron de dragons 8. La victime est le caporal Heinz Staehli, âgé de 24 ans, agriculteur, domicilié à Moosaffoltern (BE).

Le caporal Staehli a été atteint par une grenade d'exercice, alors qu'il se trouvait à bord d'un char-attrape. Ainsi que le précise le département militaire fédéral, la grenade, qui avait été tirée d'un fusil d'assaut, a blessé le malheureux si grièvement, qu'il devait mourir sur le lieu même de l'accident.

Une enquête militaire est en cours.

## Avis mortuaires

Car c'est par la grâce que vous êtes sauvés, par le moyen de la foi. Eph. 2 : 8.

Monsieur et Madame Edouard Gugger-Greppin, leurs enfants et petits-enfants, à Belmont (U.S.A.) ; Monsieur et Madame Jean Gugger-Barbezat, leurs enfants et petits-enfants, à Vevey et au Brésil ; Monsieur Elie Vuilleumier-Gugger, ses enfants et petits-enfants, à Versailles, Croydon, Neuchâtel et Corcelles, ainsi que les familles Wyss, Fischer, Travostino, Gugger et parents, ont la douleur de faire part du décès de

### Mademoiselle Ida GUGGER

leur chère sœur, belle-sœur, tante, parente et amie, que Dieu a rappelée à Lui, dans sa 81me année, après une courte maladie.

2035 Corcelles, le 6 octobre 1969. (Grand-Rue 7a)

En Christ, nous avons la rédemption par son sang, la rémission des péchés, selon la richesse de sa grâce. Eph. 1 : 7.

L'enterrement, sans suite, aura lieu mercredi 8 octobre, à 14 heures, au cimetière de Cormondrèche.

Culte au temple de Corcelles, à 13 h 15. Domicile mortuaire : hôpital des Cadolles.

Prière de ne pas envoyer de fleurs, mais de penser à l'Union missionnaire CCP 20-38. Cet avis tient lieu de lettre de faire part

### La Société de la Croix-Bleue, de Peseux-Corcelles-Cormondrèche a le pénible devoir de faire part du décès de

### Mademoiselle Ida GUGGER

membre actif de la section.

Il reste un repos pour le peuple de Dieu.

### Monsieur William-Albert MIEVILLE

a le chagrin de faire part de son décès.

Neuchâtel, le 4 octobre 1969. (Monruz 3)

Plus de luttés, plus de travaux, La grande tâche est terminée. Voici le soir de la journée. Le jour de l'éternel repos.

Selon le désir du défunt, l'incinération a eu lieu, dans la plus stricte intimité, le lundi 6 octobre.

Le deuil ne sera pas porté.

Cet avis tient lieu de lettre de faire part

### Le comité de l'Association des contemporains de 1895 a le grand regret de faire part du décès de

### Monsieur William-Albert MIEVILLE

membre actif de la société.

### Monsieur Charles BALSIGER

Monsieur et Madame Daniel Bragay et leur fille, à Portland (U.S.A.), ainsi que les familles parentes et alliées, ont le profond chagrin de faire part du décès de

### Madame Charles BALSIGER

née Yvonne TENA

leur chère et regrettée épouse, mère, belle-mère, grand-mère, sœur, belle-sœur, tante, cousine, marraine, parente et amie, que Dieu a reprise à Lui, subitement, dans sa 69me année, munie des sacrements de l'Eglise.

Neuchâtel, le 3 octobre 1969. (Avenue des Alpes 12)

Que ton repos soit doux, comme ton cœur fut bon.

L'ensevelissement a eu lieu dans la plus stricte intimité, selon le désir de la défunte.

Prière de ne pas faire de visites.

R.I.P.

Cet avis tient lieu de lettre de faire part

### Madame Othon Lutz-Donner

Monsieur et Madame René Sandoz-Lutz et leurs enfants, Catherine et Jacques-Antoine ; Les familles Lutz, Donner, Oddon, Hildago, parentes et alliées, ont le grand chagrin de faire part du décès de

### Monsieur Othon LUTZ

leur très cher époux, papa, grand-papa, beau-frère, oncle, neveu, cousin, parent et ami, que Dieu a rappelé à Lui, dans sa 71me année.

2000 Neuchâtel, le 6 octobre 1969. (Chemine de la Caille 18)

Tu me donnes pour bouclier ton puissant secours, Ta main droite me soutient, et ta bonté me rend fort. Tu élargis le chemin sous mes pas. Et mes pieds ne chancelent point. Ps. 18 : 36-37.

L'incinération aura lieu dans la plus stricte intimité.

Domicile mortuaire : pavillon du cimetière de Beaugard.

Prière de ne pas faire de visites.

Cet avis tient lieu de lettre de faire part

### La Société neuchâteloise des Vieux Zofingiens a le pénible devoir de faire part du décès de

### Monsieur Robert EGGIMANN

professeur

Pour les obsèques, prière de se référer à l'avis de la famille.

### Le comité de la Section neuchâteloise du Club alpin suisse a le pénible devoir de faire part de son décès de

### Monsieur Robert EGGIMANN

leur regretté collègue vétéran.

Monsieur et Madame Joseph Metzger-Bösiger, à Sutz-Bienne ; Mademoiselle Alice Galli Ravicini, à Neuchâtel ; Madame Marguerite Apothélos, ses enfants et petits-enfants, à Neuchâtel ; Monsieur et Madame Georges Galli Ravicini, à la Chaux-de-Fonds, leurs enfants et petits-enfants, à Saint-Blaise ; Monsieur et Madame Charles Galli Ravicini, à la Conversion, sur Lausanne ; Les familles Geiser, à la Chaux-de-Fonds et Corcelles, Févier et Zimmermann, à Neuchâtel, parentes et alliées, ont la profonde douleur de faire part du décès de

### Madame Christian GEISER

née Germaine GALLI RAVICINI

leur chère mère, belle-mère, sœur, belle-sœur, tante, parente et amie, que Dieu a rappelée à Lui, dans sa 74me année, après une courte maladie.

2000 Neuchâtel, le 6 octobre 1969. (Parcs 83.)

Je regardai, et voici, une porte était ouverte dans le ciel. Apoc. 4 : 1.

L'enterrement aura lieu mercredi 8 octobre.

Culte à la chapelle du crématoire à 11 heures.

Domicile mortuaire : pavillon du cimetière de Beaugard.

Cet avis tient lieu de lettre de faire part

### Madame Eugénie Pomey à Elgg (ZH) ; Monsieur et Madame Adrien Pomey et leurs enfants, à Winterthur ; Madame Henri Racine et ses enfants à Boudry ; Madame et Monsieur Max Blandinier et leurs enfants, à Neuchâtel, ainsi que les familles parentes et alliées, ont le grand chagrin de faire part du décès de

### Monsieur Etienne POMEY

leur cher beau-frère, oncle, grand-oncle et cousin, survenu le 4 octobre 1969, à l'âge de 87 ans.

«Maintenant Seigneur, Tu laisses ton serviteur s'en aller en paix, selon Ta promesse.»

Boudry, le 4 octobre 1969.

L'ensevelissement aura lieu le mardi 7 octobre.

Culte au temple de Boudry, à 14 h.

Domicile mortuaire : hôpital des Cadolles, Neuchâtel.

### Madame et Monsieur André Pautex-Stocker, au Grand-Saconnex ; Monsieur et Madame Frédy Stocker, à Onex ; Madame et Monsieur Robert-Châtel, en Haute-Savoie ; Madame Alice Muster-Stocker, au Grand-Saconnex ; Monsieur et Madame Adolphe Stocker, à Nidau ; Monsieur et Madame Heinz Stocker, à Nidau ; Madame et Monsieur Georges Sollberger-Roock, à Genève ; Monsieur Henri Proserpi et sa famille, à Peseux ; les familles Constanza, à Paris, ont la douleur de faire part du décès de leur cher cousin, petit-cousin, parrain et ami,

### Monsieur Emile Châtel

enlevé à leur affection, après une courte maladie, dans sa 76me année, muni des saints sacrements de l'Eglise.

Peseux, le 5 octobre 1969. (Coteaux 6)

Nous n'avons point ici de cité permanente, mais nous cherchons celle qui est à venir.

Hébreux 13 : 14.

L'ensevelissement, sans suite, aura lieu au cimetière de Peseux, le mercredi 8 octobre, à 11 heures, précédé à 10 heures de la messe de sépulture en l'église catholique.

R. I. P.

Cet avis tient lieu de lettre de faire part

### Les comités de «La Fraternité», société française de secours mutuels et de bienfaisance, à Neuchâtel, et de «La Colonie française de Neuchâtel» ont la douleur de faire part du décès de

### Monsieur Emile Châtel

ancien combattant de la Guerre 14/18 Médaillé militaire - Croix de guerre 14/18 Mérite social, secrétaire de «La Fraternité», membre de «La Colonie française»

Nous garderons le meilleur souvenir de ce fidèle ami.

Pour les obsèques, prière de se référer à l'avis de la famille.

### Madame Alfred Jacot, à Sauges ; Madame et Monsieur Gilbert Clerc-Jacot, à Fleurier, leurs enfants et petits-enfants ; Monsieur et Madame Georges Jacot, à Concise, et leurs enfants ; Monsieur et Madame André Jacot et leurs filles, à Douanne, ainsi que les frères et sœurs et les familles parentes et alliées, ont la douleur de faire part du décès de

### Monsieur Alfred JACOT

leur cher époux, papa, grand-papa, arrière-grand-papa, frère, beau-frère, oncle, cousin et ami, enlevé à leur tendre affection, dans sa 75me année, des suites d'un accident.

Sauges, le 5 octobre 1969.

Venez à moi, vous tous qui êtes fatigués et chargés et Je vous donnerai le repos. Mat. 11 : 28.

L'incinération aura lieu le mardi 7 octobre, à Neuchâtel, à 15 heures.

Culte au temple de Saint-Aubin, à 14 h.

Domicile mortuaire : hôpital de la Béroche.

Prière de ne pas envoyer de fleurs mais de penser à l'hôpital de la Béroche

Cet avis tient lieu de lettre de faire part

### Les parents, amis et connaissances ont le profond regret de faire part du décès de

### Monsieur Jean MARTINET

L'ensevelissement a eu lieu à Dijon, le 2 octobre 1969.

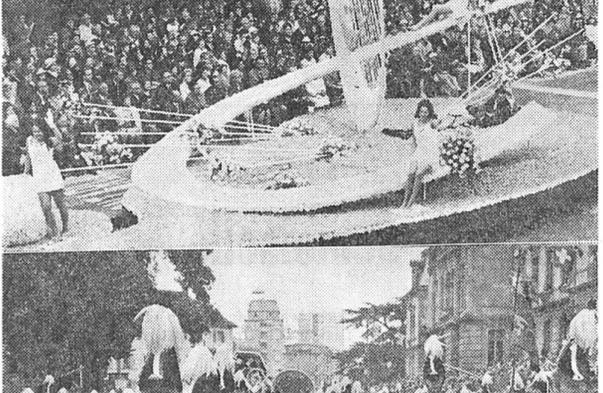
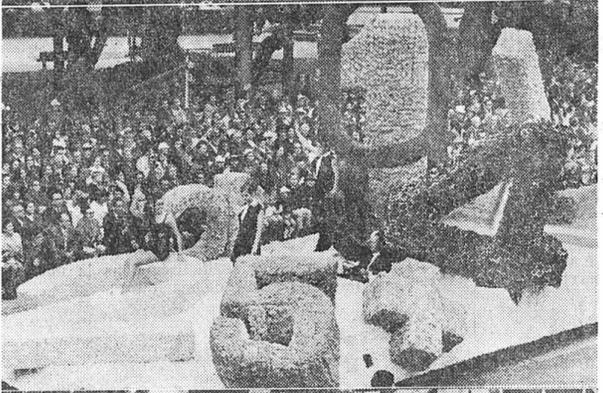
### Avis de remerciements en page 19

La fête commence comme ceci...



Oui, la fête commence comme cela : avec des enfants déguisés et railleurs, et puis, plus tard, par la grande sortie des adultes dans les rues pleines de confetti, de chants, de cris et de bouteilles...

...et se termine comme cela !



... et la nuit a à peine disparu et pointé le jour que la fête reprend de plus belle avec, comme apothéose, le cortège et le corso fleuri dont voici d'autres chars. Et pour une fois, c'est à la Musique municipale de Genève que nous laisserons le soin de conclure.

(Avispress - J.-P. Baillod.)

Le public pourra se prononcer avant que ne soit établi le projet d'horaire

L'innovation sera accueillie avec satisfaction. Le 15 septembre dernier, le département fédéral des transports, communications et de l'énergie a fait savoir aux cantons que le Conseil fédéral avait élaboré un nouveau projet d'ordonnance sur les horaires. Le projet sera soumis aux cantons et, fait important cette fois, Berne leur demande d'appliquer dès cet automne la nouvelle procédure de mise à l'enquête publique prévue par le projet d'ordonnance. Lors d'une conférence de presse, hier au Château, M. Gaston Rod, premier secrétaire du département cantonal des travaux publics, a expliqué conformément aux vœux du département fédéral, les grandes lignes du projet.

Les faits, en bref : les usagers et le public en général ont désormais la possibilité d'exprimer leurs vœux et de présenter leurs requêtes AVANT que soit établi le premier projet d'horaire.

Tout s'est passé comme si les bœufs, jusqu'alors placés après la charrue, avaient soudain retrouvé leur juste place. Dans l'ancien système en effet, les entreprises de transport établissaient un projet d'horaire qui était ensuite mis à l'enquête publique et que discutait, par exemple, la commission cantonale des horaires. D'après la nouvelle ordonnance, les entreprises ne reverront leur canevas que lorsqu'elles auront examiné les requêtes des usagers et des associations qui leur auront été communiquées par les cantons après examen par la commission cantonale des horaires. A l'échelon fédéral, ces demandes de modification de l'horaire seront traitées lors de conférences organisées par le département compétent avec les organismes intéressés.

L'article 5 du projet d'ordonnance précise d'ailleurs : « Les cantons font connaître à la fin de l'automne de la première année d'une période de deux ans, les modifications importantes qu'ils désirent voir apporter à l'horaire des deux années suivantes ». Puis, plus loin : « ... Les cantons recueillent les désirs exprimés. Environ trois mois avant la publication du premier projet d'horaire, les entreprises peuvent faire part verbalement aux cantons dans quelle mesure les désirs exprimés ont été pris en considération et les renseigner sur d'autres innovations importantes. »

En résumé, l'innovation sera saluée comme elle le mérite, touchant plus les associations touristiques, et économiques et les « vieux luttres » des horaires que le public. Il semble cependant qu'en matière de politique des

transports, les entreprises veuillent servir maintenant les meilleures prestations possibles à leur clientèle. En ne parlant que du chemin de fer, faut-il sentir la pression indirectement exercée sur lui par l'intensification de la concurrence routière, que ce soit celle des moyennes cylindrées ou l'autre, plus grave, des lourds tonnages ? Toujours est-il que dans les mois qui précéderont l'entrée en vigueur de l'actuel horaire, les CFF n'étaient pas venus les mains vides. Même si la double voie n'est toujours pas posée entre Yverdon et Gorgier, de notables améliorations avaient été enregistrées tant sur les plans technique (nouvelles locomotives plus nerveuses et plus puissantes) que pratique, ainsi le fameux train 238 qui quitte Zurich à 18 h 08 et que les Neuchâtelois demandaient depuis si longtemps.

Le projet d'ordonnance est une autre amélioration. A force d'y mettre de l'huile, les rouages de la machine finiront bien par ne plus grincer. Cl.-P. Chi.

Majoration de 20 fr. du prix de la gerle de raisin blanc

Les vendanges pourraient avoir lieu à partir du 13 octobre

Le département de l'agriculture communique :

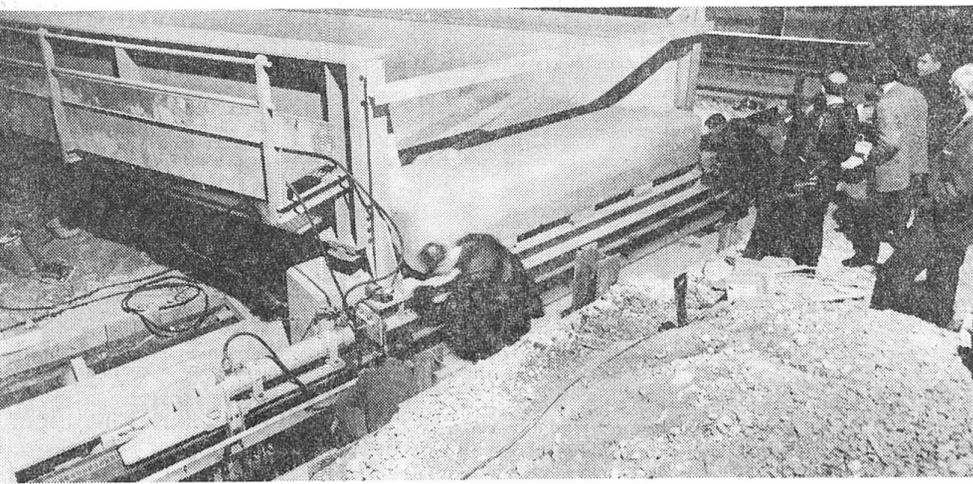
Les délégués des associations vitivinicoles du canton, les représentants du groupement des communes du littoral et de la ville de Neuchâtel se sont réunis le 6 octobre au Château de Neuchâtel, sous la présidence du chef du département de l'agriculture afin d'examiner les problèmes relatifs aux prochaines vendanges.

En raison de l'augmentation des frais de production les organisations intéressées ont admis une majora-

tion du prix de la vendange blanche de 20 fr. par gerle, qui sera payée 180 francs selon le degré moyen. Par contre le prix de la vendange de pinot noir a été maintenu à 220 francs la gerle selon le degré moyen.

Au sujet des dates des vendanges et vu l'état sain des raisins, il a été convenu de recommander aux communes — compétentes en cette matière en application des dispositions du Code rural — de lever le ban pour la récolte de rouge à partir de lundi 13 octobre et pour la récolte de blanc dès jeudi 16 octobre.

La première partie du pont qui enjambrera la route Peseux-Auvernier mise en place



IMPRESSONNANT. — Les 80 tonnes du pont ripent avec aisance. (Avispress - J.-P. Baillod.)

De notre correspondant : Hier soir, dès 20 h 30, une équipe de spécialistes a procédé à la mise en place de la première partie du pont de chemin de fer qui enjambrera la route Peseux-Auvernier, à l'endroit où il y avait

le passage à niveau de la gare de Corcelles-Peseux. Ce fut tout d'abord l'enlèvement de la voie nord et du pont provisoire qui la soutenait ; ce travail effectué au moyen d'une puissante grue fut terminé en moins d'une heure. Puis

le pont en béton, monté et préparé à proximité de la voie fut ripé à sa place définitive au moyen de vérins actionnés par un moteur électrique. Les nombreux curieux qui assistaient à cette délicate opération furent impressionnés par l'aisance avec laquelle cette masse de 80 tonnes avançait sur des roulements à bille pour prendre sa place avec une grande précision. Cette nuit, les spécialistes ont remis en place la voie sur le nouveau pont qui est praticable depuis ce matin. La deuxième partie du pont, celle qui supportera la voie sud sera installée dans deux semaines. Le trafic des trains n'a pas été interrompu, la voie sud restant praticable pendant cette opération. En revanche, le trafic routier Auvernier-Peseux fut détourné.

SAINT-BLAISE Un heureux point final !

(c) Le comité d'organisation de la Fête cantonale des cadettes, qui a eu lieu à Saint-Blaise, les 21 et 22 juin derniers a tenu son ultime séance, vendredi 3 courant aux Fourches, sous la présidence de M. Claude Renaud. Dans un bref rapport, le dévoué président constata l'heureuse réussite de cette manifestation, qui se déroula sans trop de heurts, en dépit des complications atmosphériques. Il remercia tous ceux et celles qui avaient contribué à cet effort. Le caissier M. Robert Ingold donna connaissance des comptes. Ceux-ci font apparaître un bon net de 3600 fr. en chiffres ronds. Ce beau résultat est dû en particulier aux dons de généreux souscripteurs et à la bonne marche de la cantine. Ce bénéfice sera réparti entre le Comité cantonal des cadettes et les sections organisatrices de Saint-Blaise, Marin et Hauteville. Auparavant une somme de 100 fr. sera prélevée et envoyée aux responsables des cadettes neuchâteloises pour aider dans leur rétablissement les deux handicapés survivants du tragique accident survenu en France le 6 juillet.

Une savoureuse fondue servie dans une ambiance agréable, mit un point final définitif à l'activité du comité d'organisation, lequel fut chaleureusement remercié, au nom des Unions cadettes filles, par Mlle Loyse Grellat, qui assistait à cette séance avec sa collègue Mlle C. Pétremand et l'agente de jeunesse, Mlle Claire-Lise Pétremand.

P.-L. B.



Collision auto - moto

SAMEDI, vers 2 h 20, une voiture qui était dépassée par une motocyclette a fait un brusque écart sur la gauche. Le passager de la motocyclette fut blessé et contrairement à ce que nous avons annoncé, c'est le conducteur de la voiture, M. Wolfgang Zeuch, de Cernier, qui s'est vu retirer son permis de conduire et non le motocycliste, M. Pacolat. De plus, l'automobiliste a été soumis aux contrôles d'usage, breathalyzer et prise de sang.

Motocycliste renversé

HIER, à 11 h 30, à Serrières, sur la RN 5, un automobiliste, M. Roger-Claude Burkhardt, âgé de 26 ans, circulait en direction de la ville. Au Grand-Ruau, il dépassa un motocycliste, M. Pierre Monney, âgé de 61 ans, infirmier, habitant Cortaillod. L'automobiliste freina ensuite assez sèchement pour tourner à droite et s'engager dans le parc des Fabriques de Tabacs Réunies. Derrière, le motocycliste surpris heurta l'arrière du véhicule et tomba sur le sol. Il a été conduit à l'hôpital Pourtales, souffrant d'une commotion et d'une plaie à la tête.

Inauguration d'une chapelle aux Deures

LA construction du deuxième centre paroissial inscrit au programme des chantiers de l'Eglise réformée évangélique neuchâteloise vient d'être achevée. Située en bordure de la nouvelle rue Varnoz aux Deures, une petite chapelle de quartier est désormais à la disposition de la paroisse protestante récemment créée au nord-ouest du territoire communal de Neuchâtel. Cette chapelle sera inaugurée au cours d'une modeste cérémonie qui est prévue pour samedi à 15 heures.

† ROBERT EGGIMANN

Robert Eggimann, qui vient de mourir dans sa 86me année, était né le 16 juillet 1884 à Chexbres, où son père était chef de gare. Il fit ses études au gymnase, puis à l'Université de Lausanne, où il obtint sa licence en lettres. Il commença sa carrière de pédagogue à Rorschach, dans un institut privé, et il la continua en Angleterre, à Abbotsholme, où il vécut la grande expérience de sa vie.

Dirigée par le Dr Cecil Reddie, que Robert Eggimann rangeait avec Ernest Dubois parmi les « vrais directeurs » l'école d'Abbotsholme était régie selon les principes, tout à fait révolutionnaires à l'époque, de l'école nouvelle. Soucieux de la santé physique et morale de ses élèves autant que de leur développement intellectuel, le Dr Cecil Reddie visait à l'épanouissement harmonieux de leur personnalité. Robert Eggimann comprit là ce que devait être un enseignement digne de ce nom, qui suscite l'enthousiasme, libère l'âme et l'esprit, et qui forme l'être tout entier en lui inculquant un idéal valable non pour l'école seulement, mais pour la vie tout entière.

Revenu en Suisse lors de la Première Guerre mondiale, Robert Eggimann fut nommé en 1916, professeur au Gymnase de la Chaux-de-Fonds, puis en 1920 au Gymnase et à l'Ecole supérieure des jeunes filles de Neuchâtel, où il enseigna jusqu'à sa retraite, en 1950. Tous ceux qui ont bénéficié de l'enseignement de Robert Eggimann se souviendront toujours avec émotion de ce professeur très libre, très non conformiste, source perpétuelle de saillies et d'imprévu, qui pour eux était une sorte de frère aîné et de grand camarade, car, par sa verve, son humour, son esprit caustique, son respect très limité pour les mille et une règles qui régissent et parfois briment l'enseignement, il était avec eux, du même côté de la barricade. Ses manifestations d'indépendance, lors des fêtes, des cérémonies ou des courses d'école, si elles agaçaient parfois ses directeurs, mettaient en joie ses élèves qui voyaient en lui,

avant la lettre, un maître de la contestation.

Excellent professeur d'anglais, Robert Eggimann ne craignait pas, dans ses leçons, de s'évader des programmes, et il ouvrait à ses élèves quantité d'horizons nouveaux sur le monde et sur la vie, sur la littérature, la peinture et la musique. Il avait comme principe d'enseigner en amusant. Mais sous ses dehors d'humoriste plein d'histoires gaies et de bons mots tous meilleurs les uns que les autres, il cachait une riche expérience de la vie, une expérience d'humanisme formé à l'école des Anciens comme à celle des modernes.

Robert Eggimann a eu le privilège de garder presque jusqu'au bout une robuste et excellente santé. Cette santé, il l'avait entretenue et fortifiée par ses nombreuses ascensions ; alpiniste intrépide, il avait gravi les sommets les plus difficiles, parfois même au péril de sa vie. Il fit également des voyages ; parmi les villes qu'il appréciait le plus, il y avait Venise, où il aimait toujours à revenir.

Enfin, Robert Eggimann, qui était conscient de la valeur de son expérience et qui désirait la communiquer à autrui, écrivit et publia ces dernières années deux volumes de réflexions et de souvenirs : *D'un gymnase à l'autre* et *Du coq à l'âne*. Dès la première page, le lecteur se rendit compte qu'il y avait là un écrivain de race, dont le témoignage portait. On y reconnaît aussi le psychologue, l'observateur né, dont les portraits brillent par leur justesse comme par leur pittoresque.

Mais pour comprendre tout à fait Robert Eggimann, il convient de se rappeler que l'humour était chez lui une façade et sans doute une défense. Vulnérable, sensible, et même sentimental, quoique peut-être malgré lui, il trouva en sa femme une compagne compréhensive et dévouée. C'est grâce à elle qu'il a joui, dans la seconde partie de sa vie, du climat qui lui a permis de donner toute sa mesure.

SEPT CONCERTS, DES FILMS ET 50 MUSICIENS Quinzaine de jazz au T.P.N.-Centre de culture

Les amateurs de jazz de Neuchâtel et des environs, cette saison, n'auront pas à se plaindre de devoir se déplacer constamment pour sacrifier à leurs idoles : jamais le programme de la saison à venir n'a été aussi bien rempli... Le TPN - Centre de culture, l'an passé, avait organisé une première « quinzaine du jazz ». Il récidivera dès ce soir, jusqu'au 17 octobre, avec une affiche mieux étoffée : des films sonores tirés de collections hâtées seront présentés pour la première fois à Neuchâtel. Ils sont consacrés pour la plupart aux grandes vedettes des années 40, dont plusieurs ont disparu depuis. Six concerts, d'autre part, seront donnés au TPN même. Si tous les orchestres sont suisses, ils n'en couvrent pas moins un éventail de styles très large, puisqu'on retrouve, par exemple, le « Dizzy Bats Quartet », de Neuchâtel, tourné vers un « jazz de chambre » merveilleusement poli. Le jazz « free » sera représenté par

le quintet de Pierre Favre ; le trio que le bateur genevois conduisait l'an passé s'est étoffé depuis avec l'arrivée de Robin Kenyatta, qui fait une large part aux rythmes et aux mélodies d'Afrique noire, dont la renommée est grande aux Etats-Unis, et d'Evan Parker, sax-ténor, qui a joué avec tout ce que l'Europe compte de musiciens modernes. Les amateurs de vieux style se régaleront avec trois formations : les « Wild Cats », ces phénix du jazz neuchâtelois, qui donneront la réplique aux « Amis du jazz de Cortaillod », dont la verve et la bonne humeur, bien que quadragénaire, pourraient bien faire « sauter la baraque ». De Zurich, enfin, les « Hot Potatoes » feront revivre des thèmes des années 30, dont l'inoubliable « Black and Tan Symphony » reste un des meilleurs exemples. Le jazz « hot », pour sa part, sera représenté par le quartet de Michel Bard et les amateurs de grands orchestres auront le privilège d'en-

tendre Roby Seidel et ses dix-huit musiciens. Mieux connue sous le nom de Paul Thommen, la formation groupe une majorité de musiciens professionnels qui s'y retrouvent pour le plaisir. L'importance de l'orchestre a amené le TPN à occuper pour cet unique concert, l'Aula du nouveau collège du Mail, vastes, dont l'acoustique répond parfaitement aux sonorités qui sont souvent celles de Count Basie ou de Quincy Jones. Enfin, le blues n'a pas été oublié, puisque Neuchâtel accueillera pour la première fois Léa Bischof, une jeune Lucernoise qui, à sa manière, recrée un univers vocal où l'on retrouve parfois Colette Magny. Cette quinzaine du jazz, donc, s'annonce comme remarquablement étoffée, et sera encore rehaussée par la venue des « Stars of Faith », qui se produiront, dans le cadre de « Fene-jazz », au Temple du bas. Mais si Neuchâtel, un peu plus tard, aura la chance d'accueillir Lio-

nel Hampton, en petite formation, on peut regretter que les concerts offerts au public neuchâtelois, tant en ce qui concerne la musique classique que les variétés ou le jazz, restent confinés dans les limites d'une culture très traditionnelle. A quand les « Percussions de Strasbourg », par exemple, dans le cadre des concerts de la Société de musique, ou une formation du style de celle de Brian Auger ou de Jimmy Hendrix, pour le jazz, en attendant que l'Orchestre de la Suisse romande, s'inspirant du « Royal Philharmonic Orchestra », donne une série de concerts avec les « Deep Purple » ? En cinq ans, sous l'influence conjuguée des « Beatles » et de l'électronique, des formes musicales tout à fait nouvelles sont nées. Pourquoi ne pas tenter, une fois, d'y intéresser le public neuchâtelois ? Ce pourrait être le rôle d'un centre de culture... A. B.

# FAV

## Réception centrale :

Rue Saint-Maurice 4  
Neuchâtel  
Téléphone (038) 5 65 01

Compte de chèques postaux 20-178

Nos guichets sont ouverts au public de 8 heures à midi et de 13 h 45 à 18 h 10, sauf le samedi

Tous nos bureaux peuvent être atteints par téléphone de 7 h 30 à 12 heures et de 13 h 45 à 18 heures. En dehors de ces heures, une permanence est ouverte, du dimanche au vendredi soir, de 20 h 30 à 0 h 30. La rédaction répond ensuite aux appels jusqu'à 2 heures.

## Délai de réception de la publicité :

### Annonces

Les annonces reçues l'avant-veille à 17 heures peuvent paraître le surlendemain. Pour le numéro du lundi, les grandes annonces doivent parvenir à notre bureau le vendredi avant 9 heures et les petites annonces, le vendredi également avant 11 heures. Pour le mardi, le lundi jusqu'à 8 h 15.

### Avis de naissance et avis mortuaires

Les avis de naissance et les avis mortuaires sont reçus à notre bureau jusqu'à 18 heures; dès ce moment et jusqu'à 23 heures, ils peuvent être glissés dans la boîte aux lettres du journal située à la rue Saint-Maurice 4, dans le passage.

### Réclames et avis tardifs

Les réclames doivent nous parvenir jusqu'à 15 heures. Passé ce délai et jusqu'à 23 heures, nous n'acceptons plus que les avis tardifs dont la hauteur est fixée au maximum à 50 millimètres et de 50 millimètres pour les réclames.

### Tarif de la publicité

ANNONCES: 40 c. le mm, min. 25 mm. — Annonces locales 30 c., min. 25 mm. Avis tardifs et réclames urgentes Fr. 2.— Réclames Fr. 1.35. Naissances, mortuaires 60 c. Petites annonces non commerciales à tarif réduit 25 c. le mot, min. 10 mots.

Pour les annonces de provenance extra-cantonale: Annonces Suisses S.A., «ASSA», agence de publicité, Aarau, Bâle, Bellinzzone, Berne, Bienne, Fribourg, Genève, Lausanne, Locarno, Lucerne, Lugano, Neuchâtel, Saint-Gall, Schaffhouse, Sierre, Winterthour, Zurich.

### Tarif des abonnements

#### SUISSE

1 an	6 mois	3 mois	1 mois
56.—	28.50	14.50	5.50

#### ÉTRANGER

1 an	6 mois	3 mois	1 mois
90.—	46.—	24.—	8.50

Espagne, Turquie, Grande-Bretagne, Yougoslavie et les pays d'outre-mer  
1 an 95.— 6 mois 52.— 3 mois 27.— 1 mois 10.—

### Délais pour les changements d'adresse

#### (minimum une semaine)

la veille avant 8 h 30. Pour le lundi: le vendredi avant 8 h 30. Les changements d'adresse en Suisse sont gratuits. A l'étranger: frais de port en plus.

L'EXPRESS

## A LOUER cases de congélation

accès indépendant, à Haute-rive  
Tél (038) 8 49 79

A louer, à l'ouest de la ville, au rez-de-chaussée,

## BUREAUX

d'une surface de 70 m<sup>2</sup>, chauffés, avec W.-C., lavabo, à proximité d'un bureau de poste.

Faire offres sous chiffres JL 2434 au bureau du journal.

## APPARTEMENTS MEUBLÉS

à Neuchâtel (ouest) et Haute-rive, à louer dans villas locatives résidentielles très soignées, 3 à 4 pièces, grand confort et dépendances.

A Hauterive également: studio mêmes caractéristiques. Tél. (038) 4 13 41 (heures de bureau).

## A LOUER à Boudevilliers

tout de suite ou pour date à convenir:

1 APPARTEMENT de 2 chambres et grand living de 40 m<sup>2</sup> et hall habitable, confort moderne, loyer mensuel 380 fr. plus charges.

1 APPARTEMENT de 3½ chambres et très grand hall habitable, avec cheminée, confort moderne, loyer mensuel 400 fr. plus charges. Tél. 6 82 30.

## PESEUX

A louer immédiatement ou pour date à convenir

## APPARTEMENT MEUBLÉ 4 CHAMBRES

salle de bains, chauffage central, jardin et GARAGE.

S'adresser: ETUDE WAVRE, notaires. Tél. 5 10 63.

## ENCHÈRES

## ENCHÈRES PUBLIQUES

L'Office des poursuites de Neuchâtel, vendra par voie d'enchères publiques, le mercredi 8 octobre 1969, dès 14 h 30, dans les locaux de Gough & Cie, Beaux-Arts 21, à Neuchâtel, les biens ci-après désignés:

## 1 machine à facturer avec cartes perforées «Frieden Programatic»

ainsi que: 1 fraiseuse Chs Schublin, Villeneuve, 1 aspirateur Hoover, 1 cirreuse Volta, 2 échelles métalliques, 1 grand buffet, 1 tapis ainsi que divers objets dont le détail est supprimé.

La vente aura lieu au comptant conformément à la L.P.

Les locaux seront ouverts dès 14 heures, pour visiter.

Office des poursuites

## DEMANDES A LOUER

### Je cherche appartement

de 2 pièces, avec confort, libre tout de suite, région Neuchâtel ou environs.

Tél. (039) 3 30 44, heures des repas.

### Etudiant marié, solvable, cherche pour fin octobre

appartement

de 2 pièces, à Neuchâtel, ou environs (rayon 10 km).

Tél. (038) 5 17 26.

### Pour la reprise des cours à l'Université, qui aura lieu fin octobre, nous cherchons

chambres et studios

en ville.

Téléphoner le matin au 5 77 12, Fédération des étudiants, fbg de l'Hôpital 41.

BAUX A LOYER

en vente au bureau du journal

Etablissement financier cherche, au centre de la ville de Neuchâtel,

## bureaux

disponibles tout de suite

## 150 à 250 m<sup>2</sup>

Locataire sérieux et tranquille. Eventuellement bail de longue durée.

Adresser offres écrites sous chiffres SA 5375 X aux Annonces Suisses S.A., case postale 225, 4001 Bâle.

## OFFRES D'EMPLOIS



Nous cherchons pour notre département agro-chimique,

## employée de bureau

pour la correspondance française et autres travaux de bureau. Travail intéressant et varié. Semaine de cinq jours.

Adresser offres au chef du département de Siegfried S.A., 4800 Zofingue

## CABLES CORTAILLOD

Nous engageons

## OUVRIERS OUVRIÈRES

pour nos divers départements (câblerie, mécanique, fonderie, etc.)

- Horaire normal, non-stop ou équipes
- Salaire selon capacités
- Climat de travail agréable
- Excellentes prestations sociales.

Nous engageons également un

## MÉCANICIEN

pour la fabrication de prototypes d'accessoires pour câbles, la construction d'outillages et l'amélioration de procédés de fabrication.

Les intéressés suisses, ou étrangers libérés du contingent, sont priés de se présenter au Service du personnel, Câbles électriques, 2016 Cortailod. Tél. (038) 6 42 42.

# FAVAG

cherche

## MÉCANICIENS - OUVRIERS

spécialisés dans la fabrication des étampes;

## OUVRIERS

pour divers travaux d'atelier et comme magasiniers.

Faire offres écrites à :

FAVAG SA

2000 Neuchâtel Monruz 34

Tél. (038) 5 66 01

Pour compléter l'effectif du personnel de nos trains routiers, nous désirons engager un

## AIDE-CHAUFFEUR

de nationalité suisse, Agé de 25 à 30 ans, et en possession d'un permis poids lourds. Il devra accompagner un des chauffeurs dans ses tournées régulières en Suisse.

Ambiance de travail agréable, place stable, caisse de retraite.

Les candidats sont priés d'adresser leurs offres détaillées, avec documentation usuelle, sous chiffres AS 35,048 N Annonces Suisses S.A., 2001 Neuchâtel.

# VOLMARD

cherche

## ● mécaniciens-monteurs

en machines-outils, spécialisés dans la mise en train et les essais de machines;

## ● perceur

## ● magasinier

poste intéressant pour personne ordonnée et ayant de l'initiative; connaissance de la lecture du dessin technique;

## ● peintre

qualifié, spécialisé sur machines ou en carrosserie.

Travail intéressant et varié pour ouvriers qualifiés ayant quelques années de pratique.

Faire offres manuscrites détaillées, avec curriculum vitae et certificat à Volmard Machines Co S.A., 2068 HAUTERIVE-Neuchâtel, ou se présenter les lundis, mercredis et vendredis dès 15 heures.

VOLMARD

Entreprise de la place cherche à engager au plus tôt

## dame ou demoiselle

● de langue française et parlant couramment l'allemand (ou inversement);

● connaissant la sténo et la dactylo;

● ayant l'habitude du téléphone

● possédant l'entregent nécessaire à l'égard des clients,

pour lui confier un poste de

## téléphoniste-réceptionniste

Place stable, travail très varié et ambiance agréable.

Faire offres détaillées, avec photo, curriculum vitae, références et prétentions de salaire, sous chiffres AS 35:092 N aux Annonces Suisses S.A., Neuchâtel.

## AVIS OFFICIELS

Université de Neuchâtel  
Faculté des sciences

Le Laboratoire de géochimie offre

## occupation simple, 2 jours par semaine

Salaire légal

Tél. No 5 18 27

## IMMEUBLES

Nous vendons nos derniers

## appartements de 6 pièces en propriété

à la Neuveville, avec aménagement pour les plus hautes prétentions:

Living avec cheminée ouverte, grande terrasse protégée avec vue sur le lac, deux salles de bains, cuisine luxueusement équipée avec machine automatique à laver la vaisselle, infragrill séparé, réfrigérateur 230 litres; espace séparé à placards. Atelier de bricolage séparé ou chambre de bonne avec lavabo. Buanderie personnelle avec machine à laver automatique. Grande cave.

Prix de vente à partir de Fr. 180,000.— y compris box de garage. Acompte à partir de Fr. 45,000.—

Les logements peuvent être visités sur préavis téléphonique. Pour renseignements et documentation supplémentaire, s'adresser à:

IMMO BAU A.G. BERNE, Theaterplatz 8, 3000 BERNE.

On cherche à acheter

## MAISON

même en mauvais état, pouvant être transformée. Paiement comptant. Région Neuchâtel-Corcelles-Auvonnier. Adresser offres écrites à GI 2431 au bureau du journal.



R. Jobin  
Treville 5  
Tél. 5 17 26

## A vendre TERRAIN

à bâtir, zone villas, à Auvonnier, surface environ 1000 m<sup>2</sup>. Adresser offres écrites à 710-1222 au bureau du journal.

## CHAMBRES

## Jolie chambre

à louer (quartier Beaux-Arts), avec tout confort, à jeune fille travaillant. Adresser offres écrites à HJ 2432 au bureau du journal.

## A LOUER

## A LOUER

tout de suite locaux d'environ 200 m<sup>2</sup>, au centre de la ville de Neuchâtel.

Ces locaux qui sont situés au 1er étage, chauffage central à mazout, pourraient convenir pour bureaux, laboratoires ou fabrication d'horlogerie, excellent éclairage, parfait état d'entretien et prix avantageux.

Faire offres sous chiffres AC 2425 au bureau du journal.

## Neuchâtel

### Jolie maison familiale

de 5 pièces, avec jardin et verger, chauffage central au mazout, tout confort.

### Hôtel-restaurant

rénové et bien agencé, mobilier soigné, machines et appareils modernes, dans un quartier pittoresque du centre de la ville.

### Saint-Blaise

### Appartements résidentiels

de 4 à 6 pièces, à Closbriant.

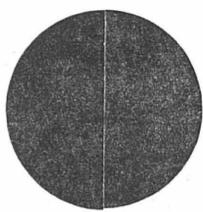


Ø 5 13 13

Neuchâtel

Epancheurs 4

offre à vendre



**LANCASTER**  
ARRÊTE LA MARCHÉ DU TEMPS

Un nouveau nom prestigieux s'ajoute à notre gamme de produits de beautés réputés.

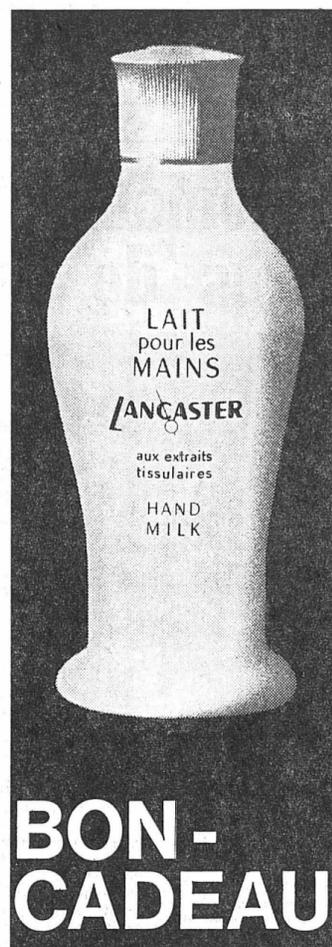


Une esthéticienne sera à votre disposition du 7 au 10 octobre

**KINDLER**

Hôpital 9

La beauté du corps par LANCASTER



Lors de votre prochain achat de produits LANCASTER et contre remise de ce bon, vous recevrez un flacon de lait pour les mains Lancaster aux extraits tissulaires.

BEAU CHOIX DE CARTES DE VISITE à l'imprimerie de ce journal



**SENSASS... ENSEMBLES**

pour dames,  
**casaque et pantalon**  
(longues manches)  
coupe parfaite  
seulement

**65.-**

avec timbres coop ou 5% rabais



**PRÊTS**  
sans caution

**EXEL**

BANQUE EXEL  
2001 NEUCHÂTEL  
Av. Rousseau 5 ☎ (038) 5 44 04  
Ouvert le samedi matin

**RABUS** OPTICIEN DIPLÔMÉ FBG DE L'HÔPITAL 3 NEUCHÂTEL TÉL. 5 11 38

*Toujours en fête* **RABUS**

**Youthcraft**

Vous serez séduite non seulement par le charme de cet article, mais aussi par le confort et le maintien ferme que vous donneront les matières américaines utilisées.

en blanc et noir  
Grandeurs : S.M.L.XL. Fr. **29 50**

(jambes extra-longues)  
en blanc et noir  
Grandeurs : S.M.L.XL. Fr. **32 50**

soutien-gorge YOUTHCRAFT,  
en « Fiberfill », légèrement ouatiné, extrêmement léger et facile à laver. En blanc et noir  
Cup A 32-36, B 32-36 Fr. **24 50**

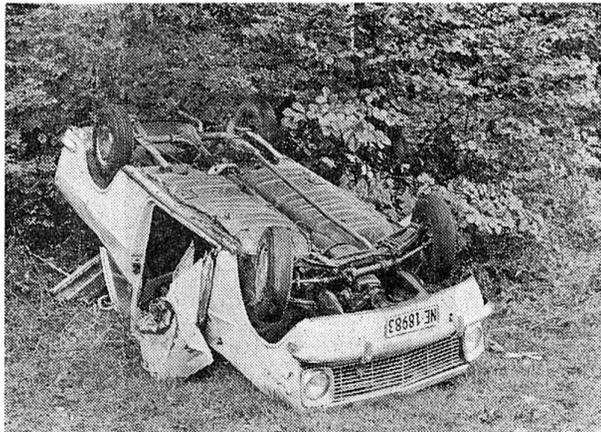
Démonstration du 7 au 11 octobre

**AU LOUVRE**  
La nouveauté SA

# CHRONIQUE DU VAL-DE-TRAVERS

115<sup>m</sup> ANNÉE DU COURRIER DU VAL-DE-TRAVERS

## Un automobiliste se tue près de Buttes



Le choc fut terrible comme l'atteste cette photographie. (Avipress - Schelling.)

De notre correspondant régional :

Dimanche vers 22 h 10, M. Jean-Claude Hiltbrunner, né le 15 février 1934, de Travers, circulait au volant de sa voiture en compagnie de M. Gilbert Staehli, de Travers, âgé de 21 ans. Il allait rendre visite à ses parents domiciliés à Bullet sur Sainte-Croix. Soudain, à la suite d'un excès de vitesse, selon le rapport de son véhicule sur la route cantonale de Longeague, après Buttes, dans un léger virage à droite, l'automobile fit plusieurs tonneaux, s'écrasa contre un arbre et se retourna fond sur fond.

De notre correspondant régional :

ture à la colonne vertébrale et au bassin fut hospitalisé à Fleurier. Pour sa part, M. Staehli fut transporté à l'hôpital de Couvet souffrant d'une fracture du bras droit et de multiples contusions sur tout le corps.

Hier matin à 4 h 30, M. Hiltbrunner décédait sans avoir repris connaissance.

Il travaillait en qualité de mécanicien dans un département des Balanciers réunis S.A. à Môtiers. Il exploitait aussi avec sa femme le café Suisse, sis à la rue des Mines de Travers.

M. Hiltbrunner laisse dans l'affliction une veuve et quatre enfants. Les aînés, âgés de 11 et 13 ans, habitent Sainte-Croix, les cadets, âgés de 4 et 8 ans, sont domiciliés à Travers. G. D.

## AU TRIBUNAL DE POLICE DU VAL-DE-TRAVERS « La fée verte » donne lieu à un débat à propos d'une... virgule !

De notre correspondant régional :

Le tribunal de police du Val-de-Travers a siégé hier à Môtiers sous la présidence de M. Philippe Favarger. M. Adrien Simon-Vermot, substitué, fonctionnait comme greffier.

W.M., domicilié au canton de Vaud, redoit une pension alimentaire de 2790 fr. pour un enfant illégitime. M. n'a pas voulu prendre l'engagement de verser 150 fr. par mois. Aussi, sa cause a-t-elle été renvoyée pour preuves et jugement.

Le 26 juin dans la soirée, un agent de la circulation vit sur « la Pénétrante », entre Couvet et Boveresse, une auto qui zigzagait. Le conducteur ne s'arrêta pas quand, à Boveresse, le gendarme lui fit signe de la main. Car dans le coffre du véhicule il y avait vingt litres de « fée verte ». L'automobiliste se croyant poursuivi par la police pour cela, gagna Môtiers où une nouvelle fois il brûla la politesse au gendarme. Celui-ci dépassa la voiture clandestine et l'attendit à l'entrée de Couvet. L'agent se mit au milieu de la route mais une troisième fois l'auto passa outre et le représentant de la force publique dut faire un bond à gauche pour ne pas être atteint.

Le lendemain, le conducteur fut identifié. Il s'agit de H.T., de Couvet.

Cette absinthe, dit-il, je la transportais à Fleurier sans être rémunéré, pour le compte d'un ami.

H.T. ne voulut pas dévoiler le nom du destinataire, ni celui du distillateur.

Je ne vous le demande pas, enchaina le président, car « la bleue » d'aujourd'hui est, paraît-il, tellement mauvaise...

Le permis de conduire fut retiré à H.T. pendant deux mois. Si la voiture zigzagait c'est qu'elle avait la barre de direction faussée.

Le défenseur, sans contester les infractions au code de la route, a soulevé un point peu banal. La constitution fédérale, soutient-il, en ce qui concerne la loi sur l'absinthe, porte une virgule de trop. De ce fait, le transport effectué non pour la vente ne deviendrait pas punissable. Le défenseur s'est élevé contre les réquisitions disproportionnées dans le cas d'espèce le procureur général tendant à l'application de cinq jours d'emprisonnement et à 200 fr. d'amende.

Même si la virgule n'est pas à la bonne

place, a relevé le tribunal, il s'en tiendra à sa jurisprudence habituelle. Le mandataire du prévenu a vu juste quand il a soutenu que H.T. n'a pas voulu « faucher » délibérément le gendarme. Cependant, il a risqué de mettre sa vie en danger. C'est pourquoi H.T. a été condamné à trois jours d'emprisonnement avec sursis pendant deux ans, à deux cents francs d'amende et à 142 fr. 90 de frais.

DOS A DOS

Le 11 janvier de cette année, sur le coup de midi, Mlle J.S. avait arrêté son auto dans une petite rue transversale. Elle regagnait le domicile de ses parents en traversant la rue de l'Industrie du nord au sud.

Elle fut alors accrochée par le rétroviseur de l'auto de M.P. qui arrivait depuis Buttes. Déséquilibrée, Mlle J.S. fit une lourde chute sur la chaussée et dut être soignée un certain temps à l'hôpital.

Le tribunal s'est rendu sur place pour procéder à une vision locale et entendre quelques témoins. En l'absence de preuve formelle, on n'a pas établi si Mlle J.S. n'a pas pris la précaution de regarder à droite et à gauche avant de traverser la chaussée ni si M.P. a roulé à une vitesse

non adaptée aux circonstances ou perdu la maîtrise de sa voiture.

C'est en raison d'un doute que l'un et l'autre des accusés ont été libérés des fins de la poursuite pénale, les frais étant mis à la charge de l'Etat.

CE N'EST PAS SEULEMENT LA FAUTE DU LIEVRE

Le 25 janvier vers 18 heures, sur une route verglacée, A.B., de Saint-Sulpice, roulait en auto des Verrières en direction de Fleurier.

Aux Perrosettes, il vit soudain « quelque chose » traverser la route et freina. Sa voiture venait de passer sur un lièvre qui dévala le talus et fut achevé par A.B.

L'auto de A.B. fut tamponnée à l'arrière par celle de M.S., de Neuchâtel, qui suivait et qui ne put stopper à temps. M.S. fut blessé aux genoux.

En ce qui concerne l'accident lui-même, M.S. circulait à une distance insuffisante de celle de A.B. sur une route dangereuse. M.S. a écopé de 40 fr. d'amende et de 46 fr. de frais.

A.B. a été acquitté. En revanche (comme il utilisait un véhicule de rechange et que le permis de circulation n'était pas en ordre, il paiera vingt francs d'amende augmentée par 23 fr. des frais de justice. G.D.

## Avis mortuaires

Madame Jean-Claude Hiltbrunner-Ferri et ses petits Patrick et Nadia, à Travers, Sylviane et Claude Hiltbrunner, à Sainte-Croix;

Monsieur et Madame Robert Hiltbrunner, à Bullet;

Madame et Monsieur Erwin Weber-Hiltbrunner, à Vallorbe, et leurs enfants;

Madame et Monsieur René Gasser-Hiltbrunner, à Yvonand;

Monsieur et Madame Giuseppe Ferri, à Bosco (Italie), leurs enfants et petits-enfants,

ainsi que les familles Hiltbrunner, Heinen, Ferri, Ghirardini, parentes et alliées, ont la douleur de faire part du décès de

Monsieur  
**Jean-Claude Hiltbrunner**  
restaurateur

leur très cher époux, papa, fils, frère, beau-fils, beau-frère, neveu, oncle, cousin, parent et ami, repris accidentellement, le 6 octobre 1969.

Travers, le 6 octobre 1969.  
(Café Suisse)

C'est pour être le Seigneur des morts et des vivants que Christ est mort et qu'il a repris vie.  
Romains 14:9.

Les obsèques auront lieu le mercredi 8 octobre, à Bullet.

Culte au temple, à 14 h 30.

Prière au domicile mortuaire: hôpital Fleurier, à 13 h 30.

Cet avis tient lieu de lettre de faire part

## Des cadets et des chansons de Saint-Imier à Fleurier !



(c) Hier matin, la musique des « Cadets » de Saint-Imier a donné, devant le musée des Boîtes à musique, à Fleurier, un concert qui fut vivement apprécié par les pensionnaires et le personnel. Une collation a été offerte à ces musiciens âgés de onze à quinze ans.

Depuis Fleurier, les « Cadets » se sont rendus à l'Auberson où ils ont visité le musée des Boîtes à musique. A Sainte-Croix, ils ont fait un cortège, donné un concert et visité une fabrique. Enfin, par Vuitebeuf, ils sont descendus à Yverdon où ils ont donné un nouveau concert.

## COUVET - COUVET

# L'usine d'incinération : premier coup de pioche

Les fondations de l'usine d'incinération des ordures ménagères au lieu dit « La Rochetaz » sur le territoire de la commune de Couvet, à quelque 200 mètres du Pont Noir en direction nord, ont commencé la semaine passée. Le syndicat intercommunal pour la destruction des ordures a été créé à Couvet le 9 juillet dernier. Les communes de Noiraigue, Travers, Couvet, Boveresse et Fleurier y ont adhéré. Le président de l'Assemblée est M. Armand Flückiger, président de la commune de Travers et le Conseil de direction du syndicat est formé de MM. Claude Emery, président, Couvet; Emile Wenger, vice-président, Fleurier; Henri Treuthardt, secrétaire, Travers; Maurice Baehler, Boveresse, et Lucien Barbezat, Noiraigue, membres.

Les plans de l'usine ont été approuvés, le règlement du syndicat a été sanctionné par le Conseil d'Etat. Cette dernière autorité a autorisé le Conseil de direction du syndicat à contracter l'emprunt de 500,000 fr. prévu au budget de construction.

La température interne de fonctionnement s'échelonne entre 800 et 1100 degrés centigrades; le pouvoir calorifique moyen des déchets est de 2400 kcal/kg tandis que la charge calorifique (rapport volume) est de 100,000 kcal-m<sup>3</sup>-h.

DÉCHETS

Tous les déchets peuvent être réduits, y compris les déchets de boucherie et les cadavres d'animaux. Les plastiques sont également incinérés sans difficulté et ne créent aucun problème spécial. Les boues ou résidus de digesteurs, en provenance des usines d'épuration des eaux usées, sont consommés, à condition qu'ils soient d'une consistance assez solide pour être mélangés convenablement aux autres déchets (un quart de boue, trois quarts d'ordures). Leur teneur en eau ne devra pas dépasser 72 %.

Huiles usées: tous les fours sont équipés de brûleurs mixtes conçus pour la combustion des huiles usées ce qui permet une importante économie des frais d'exploitation. L'usine de la Rochetaz fonctionnera selon ce système; rappelons que pour l'instant, les huiles usées, sont détruites à Môtiers.

Cendres: les cendres représentent, en poids le 30 % des déchets et le 10 % en volume. Elles sont stériles et inodores. Le verre, par exemple, se réduit en fragments arrondis qui ne présentent aucun danger de coupure. Nous reviendrons prochainement sur les caractéristiques du multicyclone Barkhus qui est un appareil de dépoussiérage des fumées, d'un fonctionnement très efficace mais cependant très simple, sur la construction proprement dite de l'usine qui sera dès que les fondations auront été achevées et sur le fonctionnement pratique de l'usine. Pour l'instant, soulignons que l'usine aura une longueur de 23 m sur 8 m 35. L'excavation de la partie qui recevra la chaudière aura 3 m de profondeur et 8 m de côté. C'est ce travail-ci qui a débuté à la Rochetaz dans l'entrée du Vallon des Cambudes. Les éléments préfabriqués sont arrivés hier sur place. Chaque élément a une longueur de 5 m, 60 cm de large et pèse 250 kg.

Une nouvelle étape dans l'intercommunalisation au Val-de-Travers a commencé. Nous avons eu le plaisir d'évoquer le problème de la construction de l'usine d'incinération avec le président du Conseil de direction du syndicat, M. Claude Emery, président de la commune de Couvet. Notre guide nous a précisé que le chemin d'accès à l'usine (ancienne carri-

re de l'entreprise H. Codoni et fils à Couvet) sera remis en état afin que les véhicules puissent y accéder aisément. F. J.

Une prolongation de rue en vue

(c) Le dernier alinéa de notre article d'hier intitulé « Des routes et des chemins remis en état » a eu une fantaisie. Il a voyagé quelque peu pour se fixer en plein compte rendu de l'assemblée générale du Ski-club de Buttes! Peut-être en raison de la Fête des Vendanges!

Ce paragraphe disait: « Pour que le programme des travaux 1969 (du dicastère des travaux publics de la commune de Couvet, rééd.) soit complet, il reste à exécuter le prolongement de la rue Jean-Jacques Rousseau en direction de la rue du Quatre, ce qui ne saurait tarder si les conditions atmosphériques favorables se maintiennent.

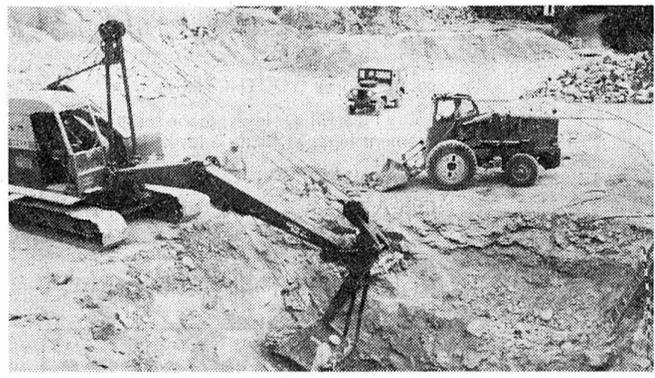
Ce soir au théâtre

(sp) Tandis qu'une « scolaire » est organisée cet après-midi à l'intention de la majorité des élèves des degrés secondaires inférieur et supérieur, c'est ce soir à 20 h 15 que le public du Val-de-Travers est convié à la première représentation théâtrale de la saison à la salle de spectacles de Couvet. Sous l'égide de la Société d'Emulation, le Théâtre populaire romand y interprète, dans une remarquable mise en scène de son directeur, Charles Joris, une comédie de Marivaux: « Le prince travesti ou l'illustre aventurier ». Un rendez-vous réussi à ne pas manquer!

QUELQUES CARACTÉRISTIQUES TECHNIQUES DE L'USINE

L'usine de la Rochetaz dont les travaux de fondation ont été confiés à une entreprise de génie civil de Couvet, sera éditée en éléments préfabriqués selon le système « Barkhus ». L'usine d'incinération du Val-de-Travers aura une capacité de 1200 kg à l'heure. Elle nécessitera l'emploi d'un seul ouvrier. Conscients des besoins de l'heure, les établissements Barkhus ont mis au point leur système de fours d'incinération sur les bases suivantes:

- Construction volontairement simplifiée: tout appareillage superflu ainsi que tout automatisme ont été supprimés;
- Fonctionnement: élimination totale d'incidents techniques tels qu'extension, surchauffe, bourrage, brûlage ou fusion des matériaux, dégâts dus aux explosions, etc. Absence complète d'odeurs.
- Utilisation: admission de tous les déchets quelles que soient leur nature et leur provenance: ménagère, commerciale, industrielle, agricole, épuration d'eau, etc.
- Capacité: adoption de capacités d'incinération telles qu'elles puissent résorber les déchets de villes de 1000 à 60,000 habitants; d'où un éventail de possibilités offertes;
- Frais d'investissements réduits; ● Entretien et surveillance aisés: la longévité des fours est garantie par une qualité des matériaux et par un service d'entretien annuel attentif.



Dur est le travail: il faut miner la roche et la débarrasser ensuite au moyen d'une pelle mécanique pour excaver l'endroit où se trouvera la chaudière. (Avipress - Fyj)

LAUSANNE

### Grave accident de travail

(c) M. Gilbert Sausaz, 24 ans, domicilié à Lausanne, est tombé d'une hauteur de 4 mètres, hier en fin de matinée à la station d'épuration de Vidy. Il a fallu le transporter à l'hôpital cantonal souffrant d'une fracture du crâne et de fracture aux deux poignets.

PAYERNE

### Vente de la paroisse catholique

(c) La vente annuelle de la paroisse catholique s'est déroulée, samedi et dimanche, dans les locaux de la CAB. Durant les deux jours, l'animation a été grande tant les visiteurs furent nombreux. Cette importante manifestation, qui a connu un grand succès, a été agréablement par les productions de la société d'accordeonistes « La Goccinelle », dimanche après-midi, alors que la fanfare de Saint-Aubin (PR), dirigée par M. Emile Favre, se produisait au cours de la soirée.

## VAUD - VAUD - VAUD

LAUSANNE

### Grave accident de travail

(c) M. Gilbert Sausaz, 24 ans, domicilié à Lausanne, est tombé d'une hauteur de 4 mètres, hier en fin de matinée à la station d'épuration de Vidy. Il a fallu le transporter à l'hôpital cantonal souffrant d'une fracture du crâne et de fracture aux deux poignets.

PAYERNE

### Vente de la paroisse catholique

(c) La vente annuelle de la paroisse catholique s'est déroulée, samedi et dimanche, dans les locaux de la CAB. Durant les deux jours, l'animation a été grande tant les visiteurs furent nombreux. Cette importante manifestation, qui a connu un grand succès, a été agréablement par les productions de la société d'accordeonistes « La Goccinelle », dimanche après-midi, alors que la fanfare de Saint-Aubin (PR), dirigée par M. Emile Favre, se produisait au cours de la soirée.

CORCELLES-PRÈS-PAYERNE

### Prise d'étendard

(c) Lundi, à 11 h 30, sur le terrain de football de Corcelles, s'est déroulée une cérémonie au cours de laquelle le bataillon de matériel 1 a pris possession de son drapeau. Le commandant du bataillon, major Leuenberger, de Genève, a prononcé une allocution. On notait la présence de MM. Louis Concet, syndic de Corcelles, Dumont et Rosset, municipaux, du pasteur Muret et du curé Chassot.

## BUTTES

### Ramassage des vieux papiers

(sp) Samedi matin, par un temps splendide, les élèves ont fait leur tournée annuelle de ramassage des vieux papiers, d'abord ficelés et entassés devant chaque maison. Les enfants poursuivirent leur tournée avec un camion au Mont-de-Buttes et à la Montagne-de-Buttes jusqu'en fin de matinée. Une tâche bien accomplie, puisque le produit de cette récolte servira à alimenter le fonds des courses scolaires.

## MÔTIERS

### Un concert avec viole d'amour

(sp) L'église prieurale de Môtiers s'apprête à recevoir les auditeurs d'un concert qui retiendra sans aucun doute l'attention de nombreux mélomanes. Les œuvres figurant au programme, toutes composées par Jean-Sébastien Bach, seront interprétées par deux violonistes, une organiste, un quatuor à cordes et, fait rarissime, un violiste d'amour. Instrument en voie de disparition, la viole d'amour mériterait, comme bien d'autres serviteurs de la musique d'autrefois, d'être revalorisée. Aussi est-ce dans ce sens que les luthiers Jacot, des Bayards, en ont reconstruit une, que joue M. Gilbert Jaton, instituteur et violoniste de Fleurier. Nous aurons l'occasion de reparler de cet instrument trop oublié à la veille du concert fixé au dimanche 26 octobre.

## FLEURIER

### Contestation chez les jeunes

(sp) Dans une récente revue de la vie protestante à Fleurier, nous signalions que le professeur Hartung animerait une discussion sur la contestation devant les jeunes du foyer de la cure réformée. Contrairement à ce qui a été mentionné, cette séance aura lieu jeudi 9 octobre déjà, et non jeudi 16, qui tombe au milieu des vacances d'automne.

## LA CÔTE-AUX-FÉES

### Ouverture et fermeture...

(sp) Le Conseil général se réunira ce soir. Il devra se prononcer sur une vente de terrain au prix symbolique de 1 fr. en faveur de la Société de laiterie pour la construction de la nouvelle porcherie.

Il sera proposé la fermeture des magasins, le samedi, à 17 heures avec des dérogations possibles accordées par le Conseil communal et l'ouverture des établissements publics à 8 heures du matin, leur fermeture restant fixée du dimanche au jeudi à 23 heures, le vendredi et le samedi à minuit.

## NOIRAIGUE

### Préparation d'une vente

(c) Ainsi qu'elle le fait depuis un certain nombre d'années déjà, la paroisse protestante organisera le 2 novembre prochain, jour de la Réformation, un thé-vente à la salle des spectacles. Le Collège des anciens s'est réuni pour arrêter les détails de cette manifestation.

## YVERDON

### Les marcheurs des PTT

(c) La deuxième marche populaire organisée par le club de marche PTT d'Yverdon sur 15 km s'est déroulée samedi et dimanche avec un succès égal à celui de l'an passé. En effet, mille participants se sont retrouvés durant ces deux journées dont 450 samedi. Samedi, un soleil radieux régna durant toute la journée alors que dimanche le brouillard ne se dissipa malheureusement pas, mis à part une petite éclaircie vers 14 heures. Le tracé était le suivant: Yverdon - collège de Fontenay - le Châtelard - Mont-de-Chambon - Le Cossieret - Cour. Parmi les participants, on remarquait quatre « jeunes » de 71 ans et deux jeunes venus à vélo depuis Ropraz dans le Jorat. Cette année, un challenge avait été mis en compétition pour la première fois. Il a été gagné par un garage d'Yverdon (21 personnes). Notons la présence également d'une section féminine des Amis-Gym d'Yverdon et d'une classe de la deuxième A du collège secondaire. Le ravitaillement fut fort apprécié. Journée vraiment réussie à l'actif du Club de marche PTT d'Yverdon.

### Perte de maîtrise

(c) Hier, vers 6 h 40, un accident s'est produit sur la route Yverdon - Sainte-Croix, au lieu dit « Mallesert ». Un automobiliste yverdonnois qui circulait en direction de Sainte-Croix a perdu la maîtrise de son véhicule dans un tournant à gauche. Après avoir mordu la banquette à droite, il donna un coup de volant, traversa la chaussée de droite à gauche, dévala un talus, puis termina sa course contre un arbre. Il était accompagné d'un passager. Tous deux ont été transportés légèrement blessés à l'hôpital d'Yverdon, par un automobiliste complaisant. La voiture a été complètement démolie.

## CARNET DU JOUR

CINEMA. — Colisée (Couvet), 20 h 30: Le Dectective.

Pharmacie de service: Delavy (Fleurier). Permanences médicale et dentaire. — Votre médecin habituel.

## AVIS DIVERS

Société d'émulation Couvet

Le soir, à 20 h 15

Salle des spectacles

Le Prince travesti

Comédie de Marivaux par le T.P.R.

A donner contre bons soins

CHIEN

de compagnie, poil mi-long. Amis des bêtes, tél. 9 00 69.

L'annonce reflète vivant du marché

## Commune de Fleurier MISE AU CONCOURS

# POSTE DE CHEF TECHNIQUE des S.I.

La commune de Fleurier met au concours le poste de chef technique des Services Industriels (électricité, gaz et eau).

Titre exigé: maîtrise fédérale d'installateur-électricien.

Caisse de retraite. Poste intéressant pour personne capable, ayant de l'initiative, de l'autorité et ne craignant pas les responsabilités.

Entrée en fonctions au plus tôt ou pour date à convenir.

Pour tous renseignements complémentaires, s'adresser à M. Ernest GUBLER, directeur, tél. (038) 9 14 20.

Adresser offres au Conseil communal de Fleurier, avec références à l'appui, jusqu'au 31 octobre 1969, sous pli fermé portant mention « Postulation S.I. »

Fleurier, le 3 octobre 1969.

CONSEIL COMMUNAL

BILLET CHAUX-DE-FONNIER

Chaque habitant consomme environ 228 litres d'eau par jour

En actionnant son robinet pour obtenir de l'eau, l'habitant de la Chaux-de-Fonds, ne se pose pas souvent la question de savoir d'où elle vient. Ce problème hantait pourtant l'esprit des autorités pendant de très nombreuses années. Autrefois, alors que le village ne comptait que quelques centaines d'habitants, les gens recueillaient les eaux de pluie des toitures de bardeaux, dans de grands réservoirs en bois. Pendant les temps de sécheresse ils recouraient à la seule source de quelque importance de la région: La Ronde, qui les obligeait de transporter le précieux liquide sur d'assez longues distances. Le développement que prit peu à peu le village obligea les autorités à se pencher sur ce problème. Pendant longtemps, il est vrai, elles s'en désintéressèrent partant du principe que ce problème incombait uniquement aux propriétaires d'immeubles. En 1853 la Municipalité prit toutefois connaissance d'un projet consistant à amener au village l'eau des sources du vallon des Convers (sources de la Suze) auquel elles ne don-

nerent pas suite en raison de la dépense et du faible débit du liquide. Quelques années plus tard, en 1864, trois nouveaux projets furent à nouveau présentés sur le captage des eaux des sources de la Roche, dans la région de Moron, des gorges de l'Areuse et du lac des Tailières; une fois de plus, ils ne rencontrèrent aucun succès devant l'ampleur des dépenses. Il fallut attendre jusqu'au 6 juillet 1885 où dans une séance mémorable, le Conseil général adopta le projet Guillaume Ritter, prévoyant d'amener à la Chaux-de-Fonds l'eau de source captée dans les gorges de l'Areuse. Les premiers pompages s'effectuèrent au Saut-de-Brot. Nous ne nous étendrons pas sur les détails techniques de cette importante réalisation; disons cependant que dans la nuit du 8 au 9 novembre 1887, l'eau arriva à la Chaux-de-Fonds, pour doter chaque ménage du précieux liquide. Les besoins sans cesse grandissants de la population exigèrent, par la suite, l'amélioration des installations pour augmenter le débit. Aujourd'hui

encore, les autorités continuent de se préoccuper de cette importante question. Ainsi, depuis 1954, la source de la Ronde, jusqu'ici inexploitée, est captée par une station de pompage construite à côté du bâtiment d'administration des Services industriels. Il est intéressant de noter combien la consommation de l'eau n'a cessé de s'accroître au cours des années. La première statistique remonte à 1890; elle est de 88 litres par jour et par habitant; en 1900 de 130 litres; en 1920 de 175 litres; en 1940 de 219 litres et en 1960 de 228 litres. Cette consommation n'est pas supérieure à celle d'autres villes du pays. L'amenée des eaux de l'Areuse permet à la ville de desservir les communes de Brot-Dessous, Brot-Dessus-Plamboz, les Ponts-de-Martel et la Sagne. La génération actuelle ne peut que rendre hommage à la clairvoyance des autorités de 1885, qui surent prévoir l'avenir. A. H.

L'opinion de la ville

«A la suite des comptes rendus de presse parus après la séance du Conseil général de la Chaux-de-Fonds du 2 octobre 1969, nous jugeons utile de faire le communiqué suivant au sujet de notre politique concernant l'aérodrome des Eplatures: » Le Conseil communal de la Chaux-de-Fonds a pris la décision d'offrir à l'Etat, pour la construction de deux immeubles HLM, des terrains dont certains se trouvent à proximité est de la piste d'atterrissage. » En agissant ainsi, nous n'avons pas hypothéqué l'avenir de l'aviation dans les Montagnes neuchâteloises car nous savons, qu'à moyenne échéance, le déplacement de l'aérodrome sera une nécessité dans l'aménagement du territoire communal. Cette opinion est également partagée par le Conseil d'Etat. » (Réd.) — Les conseillers généraux apprécieront!

Deux Chaux-de-Fonniers amateurs de reportages

Le jury national du 18<sup>me</sup> Concours international du meilleur enregistrement sonore (Simes 1969), réuni lundi au studio de Lausanne de la radiodiffusion suisse romande, a attribué le premier prix de la catégorie «reportages et interviews» à un Chaux-de-Fonnier, M. Maurice Lanfranchi. Son travail «Les santons de Provence» a été retenu pour la sélection suisse destinée à être présentée au jury international à Copenhague, du 25 au 28 octobre prochain. «Interview à la Sombaille» de M. Marcel Jaquet, un autre Chaux-de-Fonnier, a également été retenu.

Après avoir brûlé le feu rouge Un camion entre en collision avec un train



Hier à 7 h 35, un camion est entré en collision avec un train des chemins de fer jurassiens au carrefour route du Crêt-Etoile. Le camion conduit par M. R. Contesse s'était engagé sur la chaussée, traversée par une ligne de chemin de fer, alors que le feu était au rouge. Le train a heurté la remorque du camion alors que ce dernier était projeté contre un immeuble. M. R. Contesse a été transporté à l'hôpital de la Chaux-de-Fonds, souffrant d'une commotion cérébrale, de douleurs dans la nuque et dans le dos. Les dégâts sont très importants.



L'école en plein air

On se souvient que le polyathlon organisé l'année dernière à la Chaux-de-Fonds avait connu un très grand succès. Pour suivre dans leur politique d'animation de la jeunesse, les responsables de l'Union cadette de la Chaux-de-Fonds ont décidé d'organiser un jeu après-midi de loisirs à l'intention des écoliers de la ville et de la région. Profitant des vacances d'automne, ils invitent donc tous les enfants âgés de 6 à 12 ans à se rendre demain mercredi à 14 heures à Beau-Site, sur le terrain de football s'il fait beau temps, et à l'intérieur du bâtiment en cas de pluie. De nombreux jeux seront organisés et chaque participant recevra une carte lui permettant en particulier de tirer à la carabine, de participer à une course au sac et de s'entraîner au jeu du peloton. Une petite collation sera offerte dans le courant de l'après-midi et de beaux prix récompenseront les plus méritants. Cette sympathique manifestation a comme unique but de divertir sagement les enfants durant un après-midi. Disposant de tous les moyens nécessaires (matériel, terrain de jeu et cadres), les responsables de Beau-Site les mettent à la disposition de la jeunesse. C'est là une excellente ligne de conduite qui mérite d'être soulignée.

Fillette renversée

Une automobiliste de la Chaux-de-Fonds, Mme E. Vanoli, a renversé une fillette hier, à 17 h 25, à la rue du Locle. L'enfant, A.-M. Baudin, âgée de 6 ans, a été conduite chez un médecin. Elle souffre d'une fracture de la clavicle et de diverses plaies.

Pierre Segond à la Salle de musique

L'organiste de la cathédrale de Genève est un artiste. Pour mieux caractériser sa personnalité, nous dirions même qu'il est un artiste très sensible. Evoquez le choral en trio «Herr Jesu Christ», de Bach, et vous admettez qu'il a un sens esthétique très fin; pensez à la Toccata en fa majeur et vous conviendrez qu'il a plus que le sens de la ligne: il rend cette ligne dans toute sa plasticité et dans toute son expression architecturale. Les mixtures et les anches alternent avec lui; les contrastes abondent car il veut non pas la monotonie mais la couleur. Ses trouvailles donnent au texte musical une telle vitalité que les interprétations signées Pierre Segond n'auront jamais la monotonie des exécutions dont nous fûmes gratifiés en écoutant l'œuvre complète de l'orgue de Bach avec un autre organiste genevois... Le thème de Clément Janquin fut interprété avec une grâce exquise avec une pureté très archaïque. Pas d'effets romantiques à bon marché, pas de liberté que les virtuoses connaissent mais cette rigueur dans le tempo et cette perfection que seule l'école de Marcel Dupré donne à ses élèves. Le choral «Aus Tiefer Not», de Bach, fut émouvant. Le «Cantus firmus» confié aux trombones résonna avec grandeur et dévotion. Les cuivres dans le «piano» peuvent atteindre un pareil rayonnement liturgique. L'ensemble de cuivres «Camerata Gabrieli», de Genève (dirigé par Didier Godel) joua les œuvres de Gabrieli Bach et Litaize. Il possède une belle pureté d'intonation et une étonnante possibilité de nuances. Ces trombones et trompettes ne furent pas toujours éclatants. Même dans le «Cortège» de Litaize, il eut des contrastes et l'œuvre tonale de l'organiste de Sainte-Clothilde révéla ses richesses et ses audaces. Le concert d'hier réunit un nombre public; par la diversité de son programme il charma tous les auditeurs qui comprennent que l'orgue n'est pas toujours extérieur, mais qu'il peut avoir des résonances sensibles et intimes. M.

VAL-DE-RUZ — VAL-DE-RUZ

VALANGIN

Joli petit chou...

(c) Un habitant de Valangin, M. Botteron, fut très étonné en pesant un chou... L'aiguille de la balance marquait plus de 6 kilos! Un légume comme on en voit rarement dans une vie.



Bureau communal fermé

(c) Pour cause de réfection du collège, le bureau communal est fermé toute la semaine. Pour l'état civil et les affaires urgentes, les habitants s'adresseront au président de commune.

Du côté de la campagne

Petits échos de chez nous et d'ailleurs

De notre correspondant:

En 1969, les cultures indigènes de céréales fourragères ont atteint 57,610 hectares (ha), contre 45,404 ha l'année précédente ce qui représente un accroissement de 12,200 ha ou de 27%. Cet accroissement est dû sans doute à l'augmentation des primes de culture qui ont passé de 450 fr. à 600 fr. par ha pour l'avoine, l'orge, l'épeautre et le millet. En outre, les cultivateurs de céréales fourragères des régions de montagne reçoivent un supplément de 150 fr. (100 fr.) jusqu'à 1000 m et de 250 fr. (200 fr.) au-dessus de 1000 mètres. L'accroissement des primes de culture et l'accroissement des surfaces cultivées occasionneront à la Confédération une dépense totale de près de 37 millions de fr. contre 21,5 millions en 1968. Pour endiguer la marée latérale par un accroissement des cultures de céréales fourragères, chaque kilo de lait commercial non produit coûte à la Confédération 28 centimes. Par ailleurs, si l'accroissement de la production de céréales fourragères estimé à 40,000-45,000 tonnes provoquait une réduction correspondante des importations, la Confédération perdrait environ 4 millions de francs de recettes provenant des suppléments de fruits. Selon les statistiques portant sur les sept premiers mois de la campagne 1968-1969, les coopératives de céréales françaises ont

collecté 127,996,000 quintaux (q) sur les 179,521 q livrés par la culture, soit 71,3%. La répartition par céréales fait ressortir un pourcentage de collecte des coopératives de 75% pour le blé tendre, 70% pour l'orge, 61% pour le maïs et 60% pour l'avoine.

POUR LES AGRICULTEURS

Une vingtaine de cours organisés par l'Association suisse des propriétaires de tracteurs et la communauté d'intérêts en faveur de l'agriculture mécanisée permettront aux agriculteurs, cet automne, d'augmenter leurs connaissances des matières et des matériaux, des outils et des machines. Ces cours porteront aussi bien sur l'entretien et le dépannage des tracteurs que sur la soudure électrique et autogène, le dépannage des moissonneuses, le fonctionnement des presses à fourrage et l'utilisation du matériel pour la lutte antiparasitaire. Les maraichers et les jardiniers, dans un cours de trois jours (précisons que ces cours se déroulent à Grange-Verney, près de Moudon) auront la possibilité de se familiariser avec les caractéristiques de la construction, le mode de fonctionnement et l'entretien des principales machines utilisées en horticulture.

L'OEUF DE MARANS

Le meilleur œuf du monde est français. C'est l'œuf de Marans (Charente-

Marienne). Marans est un port situé non loin de la Rochelle où au temps de la conquête française de l'Indochine, s'arrêtaient les navires de guerre. Ceux-ci transportaient leur nourriture vivante et rapportaient d'Extrême-Orient une race de poules qui, croisées avec la race locale donne des poudeuses qui produisaient un œuf tout à fait extraordinaire. Il est très rose, presque violet, pèse 80 grammes (70 g en moyenne pour un œuf normal). Il est deux fois plus nutritif qu'un œuf ordinaire et ne contient pas de cholestérol. Toutes les tentatives pour découvrir le secret génétique de cette merveille ont, jusqu'à présent, échoué.

CAISSES RAIFEISEN

Les caisses Raiffeisen occupent en Suisse une place spéciale au sein du monde financier du pays. On compte au total 1130 caisses se répartissant de la manière suivante: 643 en Suisse allemande, 348 en Suisse romande, 97 en Suisse italienne et 42 en Suisse romanche. En augmentation de 3390 unités, l'effectif des membres a passé à 147,045. En 1968, la somme globale des bilans (de 3684 millions de francs en 1967) est, pour la première fois supérieure aux 4 milliards, soit 4011 millions de francs. La caisse d'épargne enregistrée à elle seule un renforcement de 178 millions. Elle s'inscrit par 2499 millions de francs au bilan réparti sur 745,000 carnets.

LES CHEVAUX FRANÇAIS

L'effectif des chevaux français représente plus de 50% des disponibilités de la CEE. Il dépasse aujourd'hui le million de têtes. Les vingt et un haras nationaux entretiennent plus de 2000 étalons et une vingtaine de baudets sélectionnés. Ils surveillent en outre 2500 étalons particuliers.

NOUVEAU DIRECTEUR

Le nouveau directeur de la division fédérale de l'agriculture, M. Jean-Claude Piot, qui a succédé à M. W. Clavadetscher le 1<sup>er</sup> septembre, a été nommé par le Conseil fédéral comme représentant de la Confédération au conseil et au comité d'administration de l'Union suisse du commerce du fromage, au comité central, au comité directeur et à l'assemblée des délégués de l'Union des producteurs suisses de lait. En outre, M. Piot devient président du comité national suisse de la FAO et membre de la commission consultative de politique commerciale. Du pain sur la planche!

J. de la H.

CARNET DU JOUR

Pharmacies de service: Marti, Cernier; Piergiovanni, Fontaines; PERMANENCES MEDICALE ET DENTAIRE. — Votre médecin habituel.

Les Amis du Mont-Racine luttent contre la disparition des sapins

vacances car les promeneurs recherchent avant tout la grande paix de la montagne.

L'assemblée apprend avec reconnaissance que l'armée à cette année respecté ce vœu pour les six semaines de vacances d'été. Elle espère que ce point restera acquis pour les années à venir. Il est cependant regrettable que les tirs militaires aient lieu au premier beau jour des vacances d'automne au nord de Tête-de-Ran dans la région du Mont-Dar et des Neigeux, une voie d'accès aux Crêtes venant de la Chaux-de-Fonds. Le comité reçoit le mandat de demander que la région des Crêtes soit libérée de tirs également pendant les deux semaines de vacances d'automne où la montagne est particulièrement belle.

LIBRE DE TIRS

Le président expose les pourparlers en cours avec le DMF et souligne la loyauté et la correction du dialogue qui s'est établi. L'assemblée prend note avec satisfaction que les deux domaines du versant nord acquis par la Confédération il y a quelques années ne seront pas inclus dans les zones de tir et restent destinés comme jusqu'ici au pacage du bétail et au tourisme pedestre. L'armée s'est engagée par ailleurs à ne pas faire de tirs dans la région des Pradières et du Mont-Racine les samedis, dimanches, et pendant les vacances scolaires des villes du Haut. Lors des pourparlers de cette année, les représentants des Amis du Mont-Racine ont exprimé, selon le mandat reçu, le vœu que les voies d'accès au Mont-Racine qui suivent la crête soient aussi libres de tir pendant les

REFAIRE UN MUR

Concernant le paysage, le beau mur, visible de loin, qui descend du Crêt de Courti à la Fiaz, et dont le tiers inférieur a été démolit lors de la construction de la route militaire des Pradières, est encore à l'état de ruine malgré les assurances données par l'armée en 1967. Après une entrevue sur les lieux avec le commandant de la place, les Amis du Mont-Racine ont écrit à nouveau pour obtenir l'autorisation de refaire ce mur dans des chantiers du samedi. La réponse de Berne est encore en suspens, chacun espère qu'elle sera favorable.

DISPARITION DE SAPINS

La disparition progressive des massifs de sapins du Crêt de Courti qui le protégeaient contre l'érosion, préoccupe l'assemblée. Le Crêt de Courti, vu du Mont-Racine, fait partie du premier plan ne doit pas se transformer en un désert. Les Amis du Mont-Racine sont prêts à replanter bénévolement des petits sapins pour reconstituer les massifs de forêts en train de sécher. Le comité reçoit le mandat d'engager le dialogue avec l'Etat et la Confédération pour que soient conservés intacts les forêts et les massifs de sapins du Mont-Racine et des Pradières.

LA FAUNE ET LA FLORE

Dans un court intermède, M. J.-L. Glauser présente la marche du Mont-Racine que le Hockey-club de Montmolin organise les 18-19 octobre. Puis le président de la Ligue neuchâteloise pour la protection de la nature aborde les problèmes du canton. Le décret pour la protection des sites proposé par le Conseil d'Etat et approuvé par le peuple en 1966 à une très forte majorité donne toute satisfaction. Il reste cependant des problèmes urgents à résoudre. La faune et la flore aquatiques sont menacées de disparition par la destruction progressive des étangs et des marais qui leur servent de milieu vital. Il est grand temps de sauvegarder les derniers étangs qui nous restent et d'en créer de nouveaux, si l'on veut que nos enfants connaissent encore la joie d'observer des libellules, des tétrards, des tritons et des grenouilles. L'assemblée donne son appui au projet de décret pour la sauvegarde des milieux naturels que la Société faunique présente aux autorités. Elle espère que le Grand conseil donnera une suite favorable à ce projet. Les promeneurs du canton sont appelés à respecter la flore protégée, en particulier le bois-gentil, les gentianes bleues, les gouttes de sang et les lys maritons qui font le charme de la montagne. Après l'assemblée, les membres descendent sur le versant nord-est pour y planter les sapins repiqués au printemps dans des pots de tourbe afin de reconstituer les forêts menacées. Dans cette région, les arbres ont beaucoup souffert des intempéries. Il est émouvant d'observer la joie des enfants plantant leur sapin pour sauver les forêts de leur montagne. B.

Une balade en Alsace pour les contemporains 1924 du Val-de-Ruz

Les contemporains 1924 ont fait pour la première fois une sortie de deux jours, en prélude à celle du demi-siècle et en guise

de répétition générale. On peut dire que ces deux jours ont été une complète réussite pour chacun des 22 participants.

Samedi dernier, c'était le départ de Valangin dès les premiers rayons du soleil. Tout le monde avait déjà un large sourire et les petites anecdotes commençaient à fuser.

La frontière a été passée sans encombre. Un arrêt obligatoire à Besançon permit d'assister à la visite de la Citadelle et c'était ensuite le passage des Vosges et l'arrivée au vieil Armand, avec une bonne heure de retard sur l'horaire. On visita ensuite la crypte et le cimetière militaire. Après les Crêtes et le Ballon-d'Alsace, on s'installa pour la nuit au col du Schucht. À 6 h 30, la diane retentit. Après un déjeuner copieux, départ pour les vignobles d'Alsace! Le clou de la visite fut sans conteste Riquewihr dans le Haut-Rhin, cité fort pittoresque, et dont on peut déguster l'excellent vin.

Tout le monde est rentré sain et sauf au Val-de-Ruz. Il n'y a pas eu de colère, ni de grincements de dents, car tout le monde sans exception était encore en forme et heureux d'avoir passé ces deux jours.

ACHETER, VENDRE, CHERCHER, c'est le moyen que nos PETITES ANNONCES vous offre. Pensez-y et profitez-en! FEUILLE D'AVIS DE NEUCHÂTEL

LE LOCLE Congrès des témoins de Jéhovah On nous communique: Le congrès régional qui réunit durant trois jours plus de cinq cents témoins de Jéhovah au Locle s'est terminé dimanche soir. Tous les orateurs mirent l'accent sur l'urgence du travail ministériel. Dans un monde où par suite d'une philosophie matérialiste un grand nombre de personnes perdent leur foi en Dieu et en la Bible, les témoins s'efforcent de ranimer l'intérêt des gens pour les Saintes Ecritures. Ils désirent montrer à notre génération que la Bible renferme la solution des problèmes qui ébranlent aujourd'hui le monde. Dimanche après-midi le congrès a atteint son point culminant quand M. J.-L. Prisi développa devant une salle comble le sujet «Le vrai culte opposé au faux culte». L'orateur montra que le vrai culte doit s'identifier par ses fruits et qu'il sera le seul à survivre aux épreuves à venir. Les sessions se terminèrent dimanche soir par un discours final donné par le président du congrès, M. J.-L. Prisi qui, au nom de tous les participants, remercia chaleureusement les autorités et la population du Locle pour leur aimable accueil. Etat civil du Locle, 6 octobre 1969 Naissances. — De la Rosa, Maria-Elena, fille de Fernando, ingénieur-technicien, et de Giuliana née Bertolotti. Promesse de mariage. — Banderet, Max-Roger, magasinier et Schneider, Gisèle-Ruth. Décès. — Robert-Nicoud, John-Frédéric, retraité, né le 24 juillet 1900, époux, de Marcelle-André née Rioux. Mariages: Millasson, Joseph-Louis, ouvrier de fabrique et Stoll, Marguerite-Yvonne; Landry, François, collaborateur commercial et Cuany, Viviane-Andrée; Nussbaum, François-André, secrétaire d'exploitation PIT et Imfeld, Marianna-Angelika; Pauli, Bernard-Albert, boîtier et Leuba, Anne-Marie. Exposition. — Musée des beaux-arts: Gravures: hommage à l'atelier Lacourrière. Divers. — 3<sup>me</sup> Salon commercial loclais. Permanences médicale et dentaire: votre médecin habituel.

# FRIBOURG - FRIBOURG

## FRIBOURG Septuagénaire tué par une voiture

(c) Dans la nuit de dimanche à lundi, vers 23 h 15, un automobiliste circulait de Maribail en direction de Fribourg. Alors qu'il abordait le dangereux carrefour de Caty, il se trouva en présence d'un cycliste motorisé qui marchait à côté de son véhicule, dans un brouillard intense. Le malheureux fut happé par la voiture et projeté à plusieurs mètres. Il fut tué sur le coup. Il s'agit de M. Louis Tschopp, âgé de 71 ans, domicilié à Jetschwil-Guin.

## Voiture contre camion : un blessé

(c) Hier, vers 11 h 50, une automobile conduite par un habitant de Fribourg qui circulait à la Cité-du-Levant, s'est laissé déporter sur la droite dans un virage légèrement masqué et est entrée en collision avec un camion qui arrivait en sens inverse, conduit par un chauffeur de Sivrier. Un passager de la voiture, M. Zélando Ragonessi, 55 ans, Italien, domicilié à Fribourg, dut être transporté à l'hôpital des Bourgeois, souffrant d'une forte commotion. Les dégâts sont importants.

## Gros dégâts

(c) Hier, vers 14 h 40, un automobiliste de Fribourg circulait de la place de la Gare en direction de la route de Villars. A l'avenue de Beauregard, il bifurqua sur la gauche et n'accorda pas la priorité à une voiture genevoise qui arrivait en sens inverse. Le choc qui s'ensuivit, très violent, fit de gros dégâts.



Le « De profundis » de Mgr von der Weid sur la tombe de l'écrivain.

## Le souvenir de Léon Savary a été évoqué à Estavayer

De notre correspondant : L'idée de créer l'Association des amis de Léon Savary germa dans l'esprit de plusieurs disciples du célèbre écrivain et journaliste, les premiers jours qui suivirent la mort de celui-ci. Divers contacts furent pris et, le 22 novembre 1968, à Estavayer, le projet prenait corps.

L'Association, qui compte actuellement 56 membres, a tenu sa première assemblée samedi après-midi à l'hôtel du Cerf, à Estavayer, en présence d'une trentaine de personnes. Dans son rapport présidentiel, M. Bernard Boreard définit les buts de l'association qui sont de maintenir le souvenir et l'œuvre de Léon Savary en favorisant certaines rééditions, en créant, avec le temps et si les finances le permettent, un prix littéraire et en envisageant l'édition d'un disque réunissant certaines causeries radiophoniques. En un mot, en mettant tout en œuvre pour que demeure bien vivant le nom de celui qui incarne l'amitié dans toute son intensité et sa force.

Le comité de l'association mis en place pour deux ans se compose de Mgr Paul von der Weid, président d'honneur, Bernard Boreard, président, Jean-Jacques Monod, vice-président, Pierre Troillet, vice-président adjoint, José Bovay, secrétaire, John Lamb, caissier et Paul Vallotton, membre.

Après avoir réglé divers problèmes administratifs, l'assemblée acclama membres d'honneur de l'association Mmes Léon Savary, femme de l'écrivain et André Cottier, de Bulle. A l'issue des délibérations, les participants se rendirent au cimetière d'Estavayer où Mgr Paul von der Weid récita le « De Profundis » sur la tombe de Léon Savary. Au cours du repas qui fut ensuite servi à l'hôtel du Cerf, Mgr von der Weid et M. Pierre Cordey, rédacteur en chef de la « Feuille d'avis de Lausanne », évoquèrent le souvenir de celui que le Larousse qualifiait, de son vivant déjà, de polémiste redoutable.

## LÉCHELLES

### Jeune fille retrouvée inanimée sur la route

(sp) Hier vers 13 h 30, une jeune fille âgée de 19 ans, domiciliée à Léchelles (Fribourg) a été trouvée inanimée sur le bord de la route à côté de son cyclomoteur, entre ce village et Montagny-la-Ville. Il s'agit de Mlle Marcelle Schafer. Souffrant d'une forte commotion et d'une fracture probable du crâne, elle a été transportée en ambulance à l'hôpital des Bourgeois à Fribourg.

## Un cours international à Fribourg

Le Conseil communal de la ville de Fribourg a reçu dimanche et lundi un cours de formation en administration locale comparée à l'intention des cadres administratifs des pays d'expression française en voie de développement.

Ce cours, dont le thème général est la « planification pour le développement » groupe une douzaine de participants provenant de pays d'Afrique du Nord, d'Afrique noire et d'Amérique du Sud. Il s'agit de fonctionnaires supérieurs des municipalités et des administrations centrales, ainsi que des instituteurs de formation qui s'occupent de ces problèmes. Le cours a commencé à Tanger, gagné Paris, passé à Genève et Lausanne pour rejoindre Fribourg, Neuchâtel et se terminer aux Pays-Bas.

Hier matin, M. Lucien Nussbaumer, syndic de Fribourg, a exposé les problèmes administratifs d'une ville de 40,000 habitants.

### Un Fribourgeois à la tête d'une nouvelle unité militaire

Samedi, a eu lieu à Erlenbach, la prise de drapeau du Gr. subs. 82. Cette cérémonie s'est déroulée dans une ambiance tout à la fois solennelle et sympathique, en présence des autorités et de la population de ce village de l'Oberland bernois.

Le Gr. subs. 82, nouvelle unité récemment constituée et placée sous le commandement du major Henri Fragnière, de Fribourg, accomplit actuellement son premier cours de répétition. Il s'agit d'un cours de perfectionnement des connaissances en instruction militaire et technique. La troupe est composée d'hommes de tous les âges et d'un important contingent de soldats complémentaires dont bon nombre n'avaient jamais fait de service militaire. Provenant de toutes les régions de Suisse romande, ils ont fait preuve dès le premier jour d'un excellent esprit de travail et de camaraderie à la satisfaction générale de leurs chefs.

### Comptoir de Fribourg : déjà 26,875 visiteurs

(c) Le 5me Comptoir de Fribourg, qui a débuté vendredi dernier, est bien parti pour battre les records d'affluence des quatre précédents. Hier soir, pas moins de 26,875 personnes avaient déjà franchi ses portes, contre 23,450 après quatre jours en 1967.

Pour la seule journée de dimanche, 11,565 personnes ont visité le Comptoir, en dépit de la concurrence de plusieurs manifestations importantes, fêtes des vendanges, course Morat-Fribourg, matches. La soirée d'hier a été réservée aux exposants. Dès ce soir, la ronde des districts commencera avec la soirée de la Gruyère et de la Veveysse. La participation du renommé chœur-mixte de Bulle, dirigé par Paul-André Gaillard, de la « Chanson de Bossonnens » et de la fanfare d'Avry-devant-Pont attirera sans doute une foule importante, ce d'autant plus que la participation gruérienne au Comptoir est plus large que jamais.

## Dans le canton de Fribourg : un véhicule pour 4,6 habitants

De notre correspondant :

La direction cantonale de la police vient de publier la statistique des véhicules en circulation au 30 septembre dernier. L'effectif total a passé de 59,573 en 1968 à 61,816 pour 1969, soit une augmentation de 4%. Ainsi, sans manifester une progression aussi forte que de 1955 à 1965, la motorisation continue de s'intensifier régulièrement dans le canton.

Les automobiles sont au nombre de 32,749, en augmentation de 6,3%. Si les motocyclettes continuent de régresser, les cyclomoteurs ont fait un nouveau bond de 8,5% pour arriver à 12,515. Le parc des camions et des machines de chantier, qui s'était stabilisé

depuis 1965, a augmenté de 9% pour se fixer à 1774.

Pour la première fois depuis plus de vingt ans, le nombre des cycles qui n'atteignait que la moitié de l'effectif de 1948 l'an dernier, a augmenté de 451 unités et atteint le nombre de 24,650.

En une année, le canton de Fribourg a passé de 188 à 217 véhicules à moteur pour 1000 habitants, non compris les cyclomoteurs et les tracteurs. Sur le plan suisse, il occupe le huitième rang en 1968, et il est probable qu'une nouvelle progression sera enregistrée sur ce tableau.

Fait remarquable, l'effectif du personnel du service des automobiles, lui, est resté stable, tout comme les dépenses.

## Les évêques suisses font appel à la collaboration de chacun...

Les évêques catholiques suisses ont décidé de convoquer dans chacun des diocèses, au cours de l'année 1972, un synode pour tirer des documents de Vatican II les conclusions qui s'imposent à la vie chrétienne du peuple suisse et pour jeter les bases de la pastorale des années à venir. Dans la phase préparatoire, tous les fidèles sont invités à y participer. Voici le texte de l'appel général des évêques. Une lettre particulière sera adressée plus tard par l'évêque à tous les fidèles de son diocèse :

« Les profonds changements qui ont lieu aujourd'hui dans tous les domaines placent l'Eglise devant des tâches nouvelles et ardues. Elle ne saurait, en effet, se désintéresser des problèmes difficiles qui assaillent les hommes de notre temps. Fidèle à sa mission, elle se doit d'éclairer la conscience de chacun sur les exigences actuelles de la vie chrétienne, dans l'Eglise et dans le monde.

Lors du deuxième concile du Vatican, dans une fidélité rigoureuse au message révélé, l'Eglise universelle a déterminé les lignes fondamentales des tâches d'aujourd'hui. Le renouveau liturgique, la conscience accrue de la responsabilité des chrétiens à l'égard de l'Eglise et l'approfondissement du dialogue avec les membres d'autres Eglises sont les premiers fruits du concile.

Le temps est venu d'étendre encore cet effort. En particulier, il est nécessaire de déterminer ce que doit être ce renouveau pour nous, catholiques suisses, soit pour les chrétiens pris individuellement, soit au plan paroissial, diocésain, national et même international. Pour concrétiser cet effort de réflexion commune, les évêques ont décidé qu'en 1972 s'ouvrira un synode dans chacun des diocèses du pays. Mais une telle réunion n'atteindrait pas son objectif sans l'étroite collaboration entre l'évêque, les prêtres et les laïcs. Chaque fidèle porte, en effet, une part de responsabilité envers l'Eglise. Aussi les évêques font-ils appel à tous les catholiques de Suisse pour que chacun apporte sa contribution en vue d'un heureux déroulement de ces synodes.

Les évêques comptent sur une telle contribution pour la préparation de ces assemblées. Toute proposition, tout souhait quant aux thèmes qui pourraient être abordés seront reçus avec reconnaissance et examinés avec attention.

Certes, un tel effort en vue du re-

### Le Pâquier reçoit le Pâquier

(c) Le Conseil communal du village du Pâquier (Gruyère), présidé par M. Roger Pasquier, député, a reçu samedi la Municipalité de la commune neuchâteloise du Pâquier : cela fait beaucoup de Pâquiers...

Le Conseil de la commune gruérienne, qui avait été reçu en terre neuchâteloise l'an dernier, rendait ainsi cette visite courtoise. Les hôtes et leurs femmes se rendirent à Moléson-Village, visitèrent la fromagerie modèle de Pringy et tout naturellement, s'intéressèrent de près au développement du village du Pâquier, qui connaît un développement heureux.

### LUSSY

### Cycliste motorisé blessé

(c) Hier, vers 12 h 05, un automobiliste de Villarimboud circulait de Romont en direction de son domicile. Peu avant l'intersection de la route communale de Lussy, il a eu le plaisir de dépasser un camion militaire à l'instant où un cycliste motorisé qui précédait ce camion obliquait à gauche. La collision fut inévitable. Le cycliste motorisé fut projeté hors de la route et rebomba sur l'aïcotent herbeux. Souffrant d'une fracture d'une cheville et de contusions, il dut être transporté à l'hôpital de Bâle.

# JURA - JURA - JURA

## Boncourt : belles performances des jeunes tireurs jurassiens

Dernièrement, par une journée ensoleillée rendant les conditions de tir presque idéales, s'est déroulée au stand de Boncourt, la troisième journée jurassienne des sociétés de tir (AJST), cette manifestation avait pour but de réunir les meilleurs jeunes tireurs du Jura qui se sont distingués lors des principaux tirs de l'année. L'organisation était assurée par M. Marcel Bourquenez, président des tireurs d'Ajoie, assisté de son comité et de M. Francis Erard, chef des jeunes tireurs du Jura et de MM. Broys, Domon, Grun, Noirat, Af-folter et Staub, chefs des JT des districts jurassiens. De nombreuses personnalités civiles et militaires honorèrent de leur présence cette troisième finale jurassienne.

Samedi, dès 13 h 30, les premiers des cinquante-neuf finalistes se mirent en piste pour accomplir leur programme de tir comportant deux coups d'essai et six coups de cible (A à 5 rayons). Tous les districts étaient représentés à cette finale : Cour-telary, 3 participants; Delémont 16; Franches-Montagnes 2; Laufen 18; Moutier 13; la Neuveville 1; Porrentruy 7; Des les premiers crépitements, on se rendit compte de la qualité des tirs. L'Ergeulien Jean-Pierre Kreber de Saint-Imier après avoir débuté par un « 4 », alignant successivement cinq « 5 », obtint ainsi un score sur un maximum de 36. Un seul parvint à le rejoindre : le Vadais Denis Schlichter de Glovelier qui réalisait le même carton avec un « 4 » à l'avant-dernier coup. Malgré de belles performances réalisées par la suite, ces deux concurrents n'allaient plus être rejoint. Ils se partageront donc le premier rang. Grâce à l'appui, des coups d'essai, Kreber de Saint-Imier allait être sacré champion jurassien.

### LE TIR : ECOLE DE VOLONTÉ

Les tirs prirent fin vers 16 h. Peu après, jeunes tireurs, invités et organisateurs se retrouvèrent sur l'esplanade ombragée du stand de Boncourt pour la proclamation des résultats et la distribution des prix. M. Fr. Erard, chef des JT du Jura, salua les invités présents : M. Jean Meyers, conseiller municipal, M. André Salomon, officier fédéral de tir, du Jura, M. Gustave Althaus, commandant d'arrondissement, MM. Jean Christe et André Favret, présidents des commissions de tir 2 et 3, Willy Wannier et Georges Devenoges, re-

présentants du Jura au comité cantonal, Joseph Pauli, président de l'AJST, Gérard Montavon, secrétaire de l'AJST, André Corbat et Georges Muller, membres du comité jurassien, Marcel Bourquenez, président des tireurs d'Ajoie ainsi que les chefs des JT des sept districts, les présidents et moniteurs présents. Rappelant aux jeunes tireurs déçus de leur résultat que le fait d'avoir été sélectionné pour une finale constitue déjà une victoire, le chef des JT du Jura releva, en s'adressant aux participants, que le tir, pratiqué sérieusement, constitue une magnifique école de volonté, de concentration, d'adresse et de maîtrise de soi. Ces qualités ainsi développées permettront d'atteindre un idéal sportif nécessaire à tout jeune homme. Elles lui serviront d'autre part dans la vie de tous les jours et serviront le pays qui a besoin d'hommes maîtres d'eux-mêmes et capables d'actes de volonté et de courage. M. Erard adressa une mention spéciale aux organisateurs boncourtois pour leur accueil cordial, pour leur générosité et pour la préparation minutieuse de la manifestation. Il remercia également les chefs des districts de leur précieuse collaboration ainsi que les moniteurs qui recueilleront aujourd'hui les fruits de leur dévouement à la cause du tir. M. Joseph Pauli, président de l'AJST s'adressa ensuite aux participants en leur produisant d'utiles recommandations et de sages conseils. Il les exhorta à assurer bientôt la relève au sein des sociétés de tir. La proclamation des résultats et la dis-

tribution des prix fut suivie à ces deux brefs discours.

Les quelque soixante jeunes gens qui se mesurèrent à Boncourt ont laissé une très bonne impression. A l'issue de la manifestation, les invités se retrouvèrent au restaurant de la Locomotive, pour prendre le verre de l'amitié, où M. Jean Meusy, représentant de la municipalité de Boncourt, prononça d'aimables paroles à l'égard des organisateurs.

### RÉSULTATS

35 points : J.P. Kreber, Saint-Imier ; Denis Schlachter, Glovelier. 34 : Rodolphe Gerber, Bressaucourt ; Jean-Pierre Schaffter, Sables ; Humbert Beuchat, Soutce ; Daniel Choulat, Delémont ; Gérard Jeandupux, Delémont. 33 : René Schmidlin, Wahlen ; Rudolf Schmidlin, Grellingue ; Sylvain Bron, Montsevelier ; Jean-Claude Probst, Delémont ; Marcel Bueche, Malleray ; Martin Buschlen, Vermes ; Jean-Marie Houllmann, Soubze ; Francis di Paolo, Alle ; Pierre-Alain Affolter, Malleray. 32 : Daniel Isler, Saint-Imier ; Roland Bachmann, Laufen ; Heinz Schmidlin, Wahlen ; Michel Spichiger, Malleray ; Heinz Jeger, Laufen. 31 : Bernard Monnin, Develier ; Gérard Fritsch, Malleray ; André Gerber, Sully ; Pierre-André Jäggi, Moutier ; Blaise Guenet, Pleigne ; Peter Karrer, Röschenz ; Robert Schmidlin, Wahlen ; Heinz Steiner, Liesberg. 30 : Gaston Sommer, Alle ; Maurice Chavanne, Glovelier ; Carlo Boillat, Delémont ; Jean Viloz, Mervelier ; Frédy Heizmann, Moutier ; Gabriel Muriset, Boncourt ; Jean-Marie Bieli, Brislach, etc... 59 classés.

### DELEMONT

### Le Comptoir s'ouvre vendredi

Vous serez peut-être « Miss Comptoir » à la fin de la soirée d'ouverture du Comptoir delémontain, qui se déroulera à la salle de gymnastique vendredi. Au programme de cette soirée, qui restera inscrite dans les annales, nous relevons les noms de Claude Selva, présentateur et fantaisiste, et de la chanteuse Anita. L'orchestre se passe de la présentation puisqu'il s'agit des fameux... « Jaguar's ».

### ALLE

### Une passagère grièvement blessée

(c) Hier après-midi, une voiture s'est jetée contre les semi-barrières du passage à niveau situé entre Alle et Mécourt. Le conducteur, M. Alfred Brulschwig, âgé de 57 ans, de Turmensch (Alsace), souffre d'une plaie au bras. Sa passagère, Mlle Mireille Reinhard, âgée de 18 ans, a subi une fissure de la colonne vertébrale et une commotion. Tous les deux ont été hospitalisés à Porrentruy.

# BIENNE - BIENNE

## La saison théâtrale de Bienne débutera d'une manière décevante

La saison est mal partie. Le public n'a pas mordu. Il est vrai que pour faire mordre le public biennois, il ne suffit pas d'être comédien armé d'une bonne pièce, il faut encore être magicien. Mais tout de même, c'est mal parti.

On nous a présenté un texte difficile. Difficile à jouer parce qu'il n'est pas conçu pour la scène et difficile à comprendre pour la même raison. Manifestement « Quat-Quat » ne devient intelligible qu'en l'interprétant symboliquement. Mais le public vient au spectacle, pas à un cours magistral.

Pourtant, essayons de décortiquer le propos d'Audiberti.

Sur ce navire qui vogue en plein océan, un capitaine ; à ses côtés, sa fille. A bord, un passager. Et pour que tout fonctionne, un ordre diabolique et un règlement de fous.

Alors voilà : ce capitaine qui est un dieu communique à l'homme qui est venu sur son navire la morale qu'il devra respecter ; mais cet homme est un homme, il enfreint les règles et se met à aimer la fille du capitaine, à qui il avoue ses espoirs. Et le capitaine-dieu

veut le fusiller. En somme, la théorie chrétienne du péché originel. Le grand problème d'un tel spectacle, c'est que les personnages étaient des symboles, ils ne peuvent être des caractères humains, des caractères adaptés à la scène comme un Tartuffe ou un Scapin. Quand Amédée — l'homme — parle, les autres personnages sont debout, fatigués et ennuyés et écoutent. Ils écoutent Leroux qui s'égosille dans une salle trop grande et qui force son registre. Ou bien alors on assiste au ballet de Colette Bergé qui nous montre ce qu'elle fait de ses cours de danse classique pendant que le même Leroux vocifère des belles phrases romanesques qui n'arrivent même pas jusqu'à la rampe.

Marillier a fait des discours pour une salle de théâtre et ces malheureux décors ont abouti au Capitole. Alors ils sont rapiécés sur les côtés par des tentures noires et vaguement arrangés vers le haut par les éléments apocalyptiques. Vitally a fait la mise en scène. En fait, il n'a rien fait. Pas de mise en place ; elle n'est pas nécessaire ; pas d'interprétation de texte, elle est superflue. D'accord, deux ou trois bonnes trouvailles témoignent de ses capacités, mais dans l'ensemble les comédiens sont livrés à leur inspiration et comme ils semblent réciter des poésies tout à tour comme l'exige le texte, on ne peut pas dire que les équipes se suivent mal ou s'enchaînent sur des tonalités discordantes.

En résumé, on a assisté à la projection d'une image de calendrier ; le photographe a voulu rassembler dans le même cadre des tas de belles choses, les Alpes, le bateau, la fontaine au premier plan, les parterres de roses et la Vieille ville, mais ce ramassis est finalement hideux et quand le 31 arrive, on est bien content de tourner la page.

F. TALLAT

### Collision : deux blessés

(c) Hier, à 11 h 50, une collision s'est produite entre une automobile et une camionnette à l'intersection des rues Oppliger - Renfer. On a conduit à l'hôpital Mme Berthe Gygax, habitant rue Franche 4, et M. Emile Ramseyer, domicilié rue du Midi 40. Ils sont soignés pour des commotions.

### Jeu dangereux

Hier, deux enfants jouaient à se lancer des pierres. L'une d'elles a atteint le jeune Bernard Racine, né en 1954, domicilié Crêt-des-Fleurs 99. Son état a nécessité son transfert à l'hôpital.

### Accident à la patinoire

(c) Hier à 15 h 15, une jeune fille qui patinaït, Mlle Suzanne Wilkenmann, née en 1958, habitant Bienne, a dû être conduite à l'hôpital de Wildermeth. Ayant fait une chute, elle a perdu connaissance.

### MEIENRIED

### Septuagénaire grièvement blessé

(c) Dimanche, à 20 heures, un piéton, M. Emile Weyeneth, né en 1894, domicilié à Buren, a été renversé par une voiture sur la route de Meienried. Grièvement blessé, il a été conduit à l'hôpital de Bienne.

### BRUGG

### Enfant blessé

(c) A 16 h 45, hier, l'ambulance a dû se rendre à Brugg. Un enfant, Claude Gujer, né en 1959, habitant Brugg, était entré en collision avec une automobile, alors qu'il descendait une rue avec une automobile de sa fabrication. Il a été conduit à l'hôpital de Bienne.

# SEULEMENT 25 CENTIMES LE MOT!

C'est le prix d'une

## petite annonce au tarif (très) réduit qui

- vous facilite la vente et l'achat de tous objets, meubles, vêtements, skis, chaussures, etc. (véhicules à moteur exceptés) ;
- vous permet de trouver une chambre, un garage ou un appartement à louer ;
- vous aide à trouver une femme de ménage, une garde d'enfants, etc. ;
- vous procure un emploi à plein temps ou à temps partiel.

(Annonces commerciales exclues)

# Une offre sensationnelle: "Mollo" de Steinfels



Signalment:  
taille 32 cm; cheveux longs,  
lambdas; yeux pouvant se fermer;  
membres incassables; robe à  
la mode.

La gracieuse poupée «Mollo» sera à  
vous moyennant l'envoi de 3 cou-  
vercles de Mollo plus Fr. 10.-



## Nouveaux des vêtements de luxe!

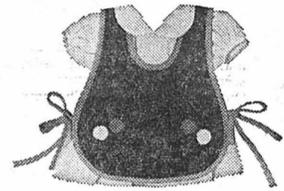
Vous pouvez maintenant obtenir,  
pour votre poupée «Mollo», 4 superbes robes:



Modèle A - «Graziella», une robe de coton bleu foncé  
avec un châle turquoise.



Modèle B - «Christine», une robe à bretelles rouge,  
en tricot, avec collants bleus et pull arc-en-ciel.



Modèle C - «Sibylle», une robe rose à manches  
bouffantes, avec tablier bleu.



Modèle D - «Barbara», un ensemble de plage en tissu éponge.

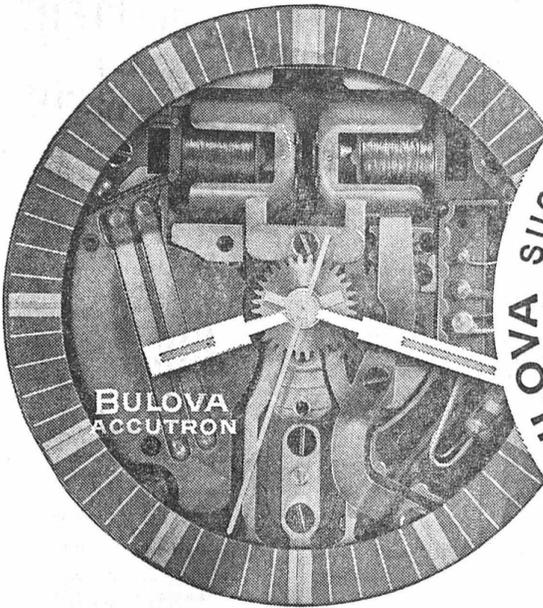
Ces robes Mollo coûtent: 1 robe = 1 couvercle de Mollo + Fr. 6.-  
4 robes = 4 couvercles de Mollo + Fr. 20.-  
Rien de plus simple!

Utilisez la carte de commande accrochée au flacon de  
Mollo. Elle contient les instructions exactes pour la  
commande de la poupée et des robes. Vous pourrez aussi  
recevoir des cartes de commande en les demandant à  
Steinfels. Mollo redonnera à tous vos tissus leur fraîcheur  
et leur souplesse primitives; il leur donnera vraiment  
le «Mollo-moelleux».

Votre linge revivra... grâce à Mollo.

Fabrique Steinfels S.A., 8023 Zurich

### OFFRES D'EMPLOIS ★ OFFRES D'EMPLOIS ★ OFFRES D'EMPLOIS



BULOVA SUCHT BULOVA CHERCHE BULOVA SUCHT BULOVA CHERCHE BULOVA SUCHT BULOVA CHERCHE

pour le printemps 1970  
**JEUNES FILLES**  
arrivant à la fin de leur scolarité.  
Comme chaque année  
(et ceci avec succès) des spécialistes  
formeront les candidates sur une partie  
du terminage (mise en marche).  
NOS CONDITIONS ?  
une bonne volonté — toujours le sourire  
Veuillez appeler le (038) 4 15 52,  
ou envoyer votre offre de service à  
BULOVA WATCH COMPANY  
10, place de la Gare, 2000 Neuchâtel.

6916 N



Nous cherchons pour entrée immédiate

## EMPLOYÉE DE BUREAU

de langue maternelle française pour activité  
variée et à responsabilités.  
Place stable avec conditions intéressantes.

Faire offres écrites à « Winterthur-Vie », Agence  
générale pour l'assurance familiale, R. Schneider,  
rue Saint-Honoré 2, 2001, Neuchâtel, ou prendre  
rendez-vous par téléphone, No 5 43 31.

## SODECO

Fabrique d'appareillage électromécanique et  
électronique (à Genève)  
cherche

## EMPLOYÉ DE COMMERCE

désirant augmenter ses connaissances pro-  
fessionnelles en étant initié au travail inté-  
ressant de notre service des achats.

Pour remplir le poste avec succès, le nou-  
veau collaborateur devra être en possession  
d'un certificat de fin d'apprentissage, de lan-  
gue maternelle française et désirer un em-  
ploi stable. Des connaissances de la langue  
allemande pourraient être utiles.

Les conditions de travail sont assorties de  
prestations sociales étendues.

Les candidats de nationalité suisse, ou étran-  
gers avec permis C sont priés de faire par-  
venir leurs offres de service manuscrites,  
avec curriculum vitae, copies de certificats,  
photo et prétentions de salaire, sous référence  
885, à

### SODECO

70, rue du Grand-Pré, 1211 Genève 16.

Entreprise moderne, jeune et dynamique cherche, dans  
le cadre de son bureau commercial,

## SECRÉTAIRE

de langue maternelle française, pour travaux de corres-  
pondance et de secrétariat divers. Travail intéressant et  
varié.

Entrée immédiate ou à convenir.

Personnel suisse ou étranger hors plafonnement

Faire offres, téléphoner ou se présenter à  
VOUMARD MONTRES S.A., 2068 Hauterive, service du  
personnel. Tél. (038) 5 88 41, interne 76.



EBAUCHES SA  
DÉPARTEMENT OSCILLOQUARTZ  
2001 NEUCHÂTEL  
TEL. 038 5 85 01

engage

## mécaniciens

— pour l'étude, la réalisation ainsi que la fabrication  
d'outillages et d'appareils servant à la fabrication  
d'éléments de précision dans le domaine de l'électro-  
nique,

— pour travaux de mécanique générale en rapport avec  
la fabrication d'appareils électroniques,

## dessinateur

pour travaux de construction et d'établissement de  
schémas d'appareils électroniques,

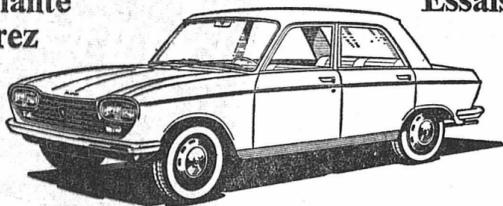
## monteur-électricien

en courant faible, pour travaux de montage et de  
contrôle au laboratoire d'essais.

S'adresser à Ebauches S. A., département Oscilloquartz,  
Brévards 16, 2001 Neuchâtel.  
Tél. (038) 5 85 01, interne 22.

Département d'EBAUCHES SA Neuchâtel  
Entreprise d'horlogerie de format  
international

## Une voiture étonnante que vous ne pourrez juger qu'en l'essayant



## PEUGEOT 204 dès Fr. 7875.-

A Fleurier: P. Joss, Garage de la Place-d'Armes, tél. 9 11 72 - Au Val-de-Ruz: Garage A. Germond, Dombresson, tél. 7 11 22

## Essais des modèles 1970 chez:

SEGESSEMANN & FILS  
GARAGE DU LITTORAL  
Pierre-à-Mazel 51  
NEUCHÂTEL  
Tél. (038) 5 99 91/92

Je cherche

## sommelière

(débutante  
acceptée) pour  
entrée immédiate  
ou date à convenir.  
Tél. (038) 5 94 55.

Feuilleton de la « Feuille d'avis de Neuchâtel »

## HARUKO-SAN

par

24

MARIE-ANTOINETTE DE MIOLLIS

Séverine resta silencieuse. Une pensée reconnaissante  
monta dans son cœur. Ses parents avaient pris sa de-  
mande en considération. Ils avaient essayé de lui être  
agréables.

— Dans « L'Asahi » ? murmura-t-elle, comme sortant  
d'un rêve. Vous avez vraiment lu: « Un studio et un  
petit magasin » ?

Tomy se révolta.  
— Essayez encore de nier, méchante fille! J'ai tout  
de suite compris que vous vouliez tirer votre révérence  
à l'honorable monsieur Kawa. Adieu mes visites aux  
bureaux d'éditions!... Mademoiselle Duchamp se pique  
d'indépendance et va s'enfermer dans sa coquille! Elle  
sera libre de fermer sa porte. Elle va lâcher ses amis!  
Le pauvre garçon criait presque. Une réelle colère  
crispait ses traits. Ses yeux étincelaient et sa voix  
tremblait.

— O dearest, fit-il d'un ton subitement radouci, vous  
n'allez pas faire cela, n'est-ce pas ?

Séverine fut touchée de ce désespoir dont elle sa-  
vait la cause. Elle saisit la main du jeune homme et  
la serra dans la sienne.

— Essayez de comprendre, Tomy. Je ne me sens  
pas encore la vocation du mariage et encore moins  
celle de continuer le métier de mes parents. Cependant  
je désire dès à présent faire quelque chose de ma vie.  
J'aime tout ce qui touche, de près ou de loin à la li-  
térature. C'est pourquoi cette idée m'est venue.

EDITIONS DES REMPARTS, LYON

— Et vous ne m'en avez rien dit, silly girl (1). Il  
a fallu que j'apprenne cela par un journal!

L'exaspération l'avait saisi de nouveau. On voyait  
qu'il souffrait. Il avait peine à se contenir.

— J'ai dernièrement soumis mon désir à mes pa-  
rents, mais j'ignorais qu'ils avaient fait paraître cette  
annonce.

Il glissa son bras sous le sien et le serra contre lui  
avec violence.

— Darling, comprenez-vous ce que signifie pour moi  
cette idée subite d'indépendance, ce désir de créer  
votre propre foyer et de quitter celui de vos parents ?

— Je ne les abandonnerai pas, Tomy. Il est con-  
venu que je dinerai chez eux chaque jour. Je les ai-  
merai tout autant, croyez-le.

— Mais vous aurez votre « chez vous ». Vous y re-  
cevrez vos amis, des admirateurs peut-être, et je ne  
suis par certain d'en faire partie! Tandis qu'aux  
Editions Kawa, j'entrerais à mon gré dans votre bureau,  
et vous ne pourriez pas me mettre à la porte!

La jeune fille eut un sourire malicieux.  
— Vous pourriez toujours venir m'acheter des livres,  
Tomy!

Il lâcha brusquement son bras.  
— Cessez de plaisanter, Séverine. Vous savez que  
je vous aime et que je donnerais mon âme pour que  
vous deveniez miennne plutôt que de trôner dans une  
bibliothèque. Et sans m'avertir, sans même me demander  
conseil, voici que vous orientez votre vie! C'est une  
odieuse tromperie dont je ne vous aurais pas crue ca-  
pable.

Séverine éleva la voix.  
— Mais je ne vous ai jamais rien promis, Tomy!  
J'ai pour vous beaucoup d'amitié et même de l'affec-  
tion...

— Mais pas d'amour. Dites-le donc! Et surtout, n'es-  
sayez pas de me leurrer. Un petit baiser par-ci, un

(1) Sotte fille.

petit baiser par-là, une gentillesse de camarade, cela  
vous suffit sans doute. Mais pas à moi, figurez-vous,  
et je vous trouve singulièrement cruelle.

Séverine baissa la tête.

— Je n'ai actuellement pas envie de me marier,  
Tomy, je vous l'ai déjà dit. Ne forcez pas mon cœur.  
Je suis trop jeune pour m'engager dans la vie et je  
n'ai pas encore éprouvé cet élan merveilleux qui me  
semble indispensable pour se jeter dans les bras d'un  
garçon. Ayez de la patience!

— Oui, j'en aurai, fit-il en reprenant sa main. Par-  
donnez-moi, car je vous ai parlé durement. Ne voyez  
en cela qu'une preuve de mon amour pour vous.

— De tous les garçons que je connais, Tomy, vous  
êtes celui qui m'est le plus cher.

— Merci... répondit-il d'une voix sourde. Merci,  
chérie!

Ils restèrent un moment silencieux, et ne virent pas  
arriver Yoshie qui revenait du champ, sa bêche sur  
l'épaule. Ses yeux s'arrêtèrent sévèrement sur le vi-  
sage de Séverine, avec une lueur de reproche, puis  
sur celui de son compagnon.

— Mister Cliff est mon camarade de travail, Yoshie,  
fit la jeune fille. Il est venu me rendre visite.

— Et je dois rentrer à Tokio, continua Tomy en  
se levant. La nuit tombe vite en cette saison.

Séverine l'accompagna jusqu'à la voiture et ils se  
serrièrent longuement la main en se regardant avec  
affection.

Longtemps elle suivit des yeux la voiture bleue qui  
fuyait sur la route.

— Est-ce votre fiancé ? interrogea la paysanne.

— Nullement, Yoshie! Tout au plus un ami. Mais  
j'ai pour lui beaucoup de sympathie.

— Je ne trouve pas concevable qu'une jeune fille  
s'entretienne avec un garçon avant de lui être promise  
en mariage.

Le rigorisme de la fermière amena, une fois de plus,  
un éclat de rire sur les lèvres de la jeune fille.

— Tomy Cliff est Américain et je suis Française,  
Yoshie! Résigne-toi à n'espérer de moi aucune des  
qualités que tu attribues si généreusement aux Japo-  
naises. Et surtout, garde-toi d'aller faire un tour en  
dehors de ta campagne, car tu risquerais de perdre  
dans ta propre patrie un grand nombre de tes illusions.  
— J'ignore ce que vous voulez dire, mon enfant.  
Je sais seulement que les filles de mon pays auraient  
honte de s'asseoir sur un banc en compagnie d'un  
garçon en lui tenant le bras. Vous me voyez toute  
chagrinée de votre manque de pudeur...

X X X

Deux jours plus tard, Mme Duchamp arrivait en fin  
de matinée à la ferme, dans son habituelle auto grise.  
Elle embrassa tendrement sa fille, qui était accourue,  
et la regarda avec insistance.

— Es-tu toujours décidée à conquérir ton indépen-  
dante, petite ? interrogea-t-elle, espérant encore une  
réponse négative.

— Plus que jamais, maman chérie. Le calme de la  
campagne, en me donnant le temps de la réflexion,  
n'a fait qu'ancrer plus profondément en moi cette ré-  
solution.

— Eh bien, cours faire ta valise, jeune entêtée, et  
revenons ensemble à Tokio... Pour te satisfaire, nous  
avons inséré une annonce dans l'Asahi et nous  
avons reçu une proposition que ton père croit bon de  
ne pas laisser échapper.

Le visage de Séverine s'illumina.

— Est-ce vrai ? Raconte vite!

— Non loin de l'université. Un petit appartement au  
rez-de-chaussée, contigu à un magasin, le tout d'un  
prix raisonnable. Une excellente occasion!

— C'est merveilleux!

— Bien entendu, il y aura des réparations. De plus,  
il faut une réponse rapide et il importe que tu la dé-  
cides toi-même.

(A suivre)

# Dès maintenant, chez Vêtements Frey!



Actuel:

Veste pour garçons  
de forme et de coupe  
nouvelles!  
Nylon et teddy  
combinés.  
Capuchon escamotable  
et fermeture éclair  
sur le devant.  
Poches à rabat  
avec boutons-pression.  
Poignets munis de boucles.  
Empiècement dans le dos.  
Nylon imprégné.  
En bleu, bordeaux ou noir.

**35.-**

grandeur 104 cm  
Supplément 5.- par 12 cm

Pull pour garçons.  
Encolure ronde.  
Pure laine, côtes Derby.  
Depuis **7.90**  
grandeur 104 cm

Manteau reporter  
avec doublure  
amovible en teddy.  
Capuchon.

Tissu laminé/coton  
synthétique  
imprégné.  
En bleu.

**55.-**

grandeur  
104 cm  
Supplément  
6.- par  
12 cm



Manteau reporter  
pour garçons avec capuchon,  
4 poches extérieures et  
ceinture. Popeline imprégnée.  
Doublure en teddy amovible  
grâce à une fermeture éclair.  
En bleu, olive et brun.

Depuis **40.-**  
grandeur  
104 cm



VÊTEMENTS  
**Frey**

Neuchâtel  
2, passage St-Honoré  
tél. 5 26 67

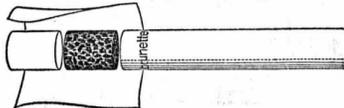
Brunette double filtre  
Un goût franc  
Une cigarette naturelle



On sait ce qu'on fume.  
Et on la savoure davantage.

Vous aussi la fumerez avec plus de plaisir.  
La Brunette double filtre est une vraie cigarette.  
Avec un vrai filtre.

Filtre la fumée  
sans filtrer le goût!



filtre extérieur d'un blanc pur  
filtre intérieur aux granules de charbon actif



Un produit des  
Fabriques de Tabac Réunies SA, Neuchâtel

EN PREMIÈRE MONDIALE UNE FOIS DE PLUS



**ADDO-SHARP**  
CALCULATRICES ÉLECTRONIQUES

MICRO-COMPLET **1790.-**  
4 opérations et transfert (voir ci-contre)

IMPRIMANTE CHIMIQUE **4250.-**  
entièrement silencieuse, avec mémoire

+ 7 autres modèles  
dont

CS 18 D **2850.-**  
avec mémoire

Agence exclusive canton de Neuchâtel,  
Bienne et Jura bernois

**BOLOMEY**

Neuchâtel Tél. (038) 5 97 38  
La Chaux-de-Fonds  
Tél. (039) 3 50 62

Ne négligez pas vos

**FAUSSES DENTS**

qui glissent

...Votre prothèse dentaire qui glisse  
ou qui tombe vous gêne pour parler,  
manger, rire ou éternuer. Remédiez  
à ces ennuis. Votre dentier saupoudré  
de DENTOFIX, la poudre adhésive  
et agréable, aura une adhérence  
et une stabilité parfaites. DENTOFIX  
vous rendra confiant, assurera  
votre sécurité et contribuera à votre  
confort. DENTOFIX n'altère pas  
la saveur de vos aliments et ne  
donne pas de sensation de gomme,  
de colle ou de pâte. En discret flacon  
plastique neutre dans les pharmacies  
et drogueries. Fr. 2.85.

**Wettstein**

c'est  
vraiment  
moins cher!

**machines à coudre**

à bras libre, neuve **398.-**

Location-vente, grandes facilités  
de paiement, sans risque pour  
vous, avec remise pour soldes en  
cas de maladie, d'accident, etc.  
Demandez une démonstration.  
Grand-Rue 5 Neuchâtel  
Seyon 16 (038) 5 34 24

# D'un concours de bétail à une page d'histoire de la Chatellenie de Thielle

Chaque année au début du mois d'août, apparaissent sur les panneaux officiels, les affiches annonçant les concours régionaux de bétail pour la race tachetée rouge et blanche, lesquels au nombre de 43, s'échelonnent sur le territoire du canton de Neuchâtel du 8 septembre au 2 octobre.

Pour notre district ces concours ont lieu à Chaumont, Frochard, Lignières et Souaillon, en ce dernier endroit, un beau troupeau comptant 17 vaches, provenant de Marin, Montmirail, du Buisson et de Souaillon a passé devant la commission d'experts présidée par M. Fritz Oberli, lesquels d'un œil exercé et compétent, connaissant les exigences du règlement en la matière, ont apprécié et pointé chaque vache présentée, les résultats se situent entre 88 et 94 points pour ces 17 pièces; à partir de 90 points les reines du troupeau ont droit à la cocarde cantonale, légitime satisfaction pour le propriétaire-éleveur.

Ces concours se déroulent dans une ambiance agréable et particulière, au préalable, la commune où a lieu un concours de bétail offre une collation, laquelle permet aux experts, aux éleveurs nouveaux et anciens de renouveler connaissance et de faire la comparaison entre les anciennes et les nouvelles exigences.

Pour les femmes, nos sœurs, nous ajouterons que le secrétariat du syndicat de Neu-

châtel et l'inspecteur du bétail du cercle de Saint-Blaise est assuré par une des leurs, Mme Jean-Jacques Engel, qui se meut avec une parfaite aisance dans ces fonctions qui étaient jusqu'à ce jour l'apanache du sexe fort.

Puisque nous sommes à cette occasion sur le bel et historique domaine de Souaillon, nous relèverons une page concernant sa constitution.

(Orthographe conforme à l'original)

## DU 2ème OCTOBRE 1748

Les Députés des Communautés de St-Blaise, Cornaux, Marin et Vuavre s'étant assemblés au Marais de Souaillon, avec Noble et Vertueux Josué Le Chambrier de Travanel, Trésorier Général, Chambellan de Sa Majesté etc., on a arpenté les champs qui lui avoyent été accordés à Ms de Clos, déjà le 9ème Juillet 1747, et il s'y est trouvé environ Dix poses. On est ensuite convenu qu'il payerait aux dites Communautés Quarante Ecus petits par pose, ce qui fait Quarante cent Ecus petits; Qu'il tiendrait le dit Argent entre ses mains et qu'il en payerait l'Intérêt au quatre pour cent dès aujourd'hui jusqu'à ce que les dites Communautés ayant trouvé des fonds à leur bienséance, lesquels Mondit Sieur le Trésorier acquerra et en payera les Lodz; S'engageant de plus d'obtenir à ses frais le Consentement de la Seigneurie de même que de faire planter les bornes nécessaires pour limiter le dit Enclos, aussi à ses frais.

Ensuite de laquelle convention l'Acte d'Octroy a été immédiatement passé en présence de témoins, sauf la Ratification des Communautés Contractantes; Et Mondit Sieur le Trésorier a donné un Revers écrit et signé de sa main contenant ses engagements en faveur des dites Communautés, lequel Monsieur le Greffier Péter tient par devers Luy.

## DU 6ème OCTOBRE 1748

La Communauté de Cornaux ayant entendu la Lecture de l'Acte d'Octroy fait à Monsieur le Trésorier, Elle l'a approuvé en tout son Contenu, avec cette réserve, que si le Cas arrivoit que les dix Poses de Champs mises à Ms de Clos rentrassent en nature de Champ en rendant la somme, Les Communautés seroyent toujours propriétaires des fonds acquis en échange du droit de vaine pâture, Ce qui sera représenté dans la Requête à Messieurs du Conseil d'Etat.

Séance fort suivie du législatif, puisque 31 conseillers généraux sur 37 répondaient à l'appel, tandis que le Conseil communal était au complet.

La présidence était assurée par M. Roger Ramelet qui, devant la complexité des amendements et des suspensions de séance devenues à la mode n'était pas spécialement décontracté, c'est le moins qu'on puisse dire. D'ordinaire, c'est au président de remettre à l'ordre l'assemblée, pour cette fois, c'est avec l'aide de l'assemblée que le président retarda le fil des opérations! Comme de coutume ce ne sont pas les plus gros chiffres qui provoquent le plus de débats et plus il y a de zéros derrière ceux-ci, plus la chose est rapidement expédiée, comme nous allons le voir plus loin! Après le rituel classique, procès-verbal et appel, l'ordre du jour fut entamé par un sujet fort actuel: l'épuration des eaux usées.

### DROIT DE SUPERFICIE POUR LA STATION DES EAUX USEES

Si, dès le départ de cet important problème, l'emplacement de station avait été fixé au Rafour, il importait d'en connaître l'implantation exacte, cette parcelle, constituée en grande partie par l'ancienne décharge publique est en effet suffisamment vaste pour glisser les installations aux quatre points cardinaux. Des études faites, il ressort que l'emplacement le plus favorable se trouve être au sud-est des terrains communaux, en parallèle avec le chantier naval Egger, construit récemment.

Le problème d'épuration ayant rassemblé les communes de Saint-Aubin-Sauges et Gorgier-Chez-le-Bart et un syndicat ayant été constitué, il s'agissait pour le Conseil général d'accorder un droit de superficie à ce syndicat. Pour être plus précis, voici la teneur des arrêtés qui ont été acceptés sans la moindre discussion, tellement le problème d'épuration est... limpide!

Art. 1. — La commune de Saint-Aubin-Sauges accorde au Syndicat intercommunal de Gorgier - Saint-Aubin - Sauges pour l'épuration des eaux usées, sur le terrain sis au Rafour, article 1643, du cadastre, un droit de superficie de 4100 m2 environ, destiné à l'implantation de la station proprement dite. Ce droit subsistera tout et aussi longtemps que la station d'épuration sera en service, mais au minimum pour 50 ans.

Art. 2. — La redevance annuelle est fixée à 50 fr. 50 le m2 avec possibilité de revoir cette redevance tous les dix ans. Demande de crédit de 685,000 fr. pour la construction d'un collecteur communal le long du lac dans le cadre de l'épuration des eaux.

La salle de séance tapissée de plans nécessaires à la compréhension du problème en démontra aussi la complexité. Schématiquement parlant, le système d'épuration fonctionne à l'inverse d'un réseau de distribution d'eau potable, c'est-à-dire, que chaque maison va déverser ses égouts dans un petit tuyau, tous ces petits tuyaux seront collectés par des canaux de plus forte section, perpendiculaires au lac (canaux verticaux), qui se déverseront dans un gros collecteur longeant plus ou moins le lac entre Tivoli et Chez-le-Bart. Ce collecteur, descendant au-dessous du niveau de la station d'épuration pour obtenir une pente raisonnable, son contenu atteindra sa destination par l'intermédiaire d'une station dite de relavage.

Le crédit demandé concerne précisément la création de ce collecteur sur territoire de la commune de Saint-Aubin-Sauges. Un crédit semblable a tout dernièrement été voté Gorgier par la partie incombant à cette commune.

Une suspension de séance avait été demandée pour permettre à M. Edwin Wicki, l'ingénieur chargé de l'étude et de la conduite des travaux, de donner quelques explications nécessaires à éclairer la lanterne des conseillers. De nombreuses questions lui ont été posées, c'est ainsi que l'assemblée a été orientée sur les points essentiels suivants:

Les travaux concernant le collecteur municipal dureront deux ans, à partir de cet automne; en parallèle, on procédera au pilotage des terrains destinés à supporter la station et on construira la station de relavage au bas des terrains de l'hôtel Pattus.

Pendant la durée de ces travaux et jusqu'au fonctionnement de la station, les égouts se déverseront aux endroits actuels.

La station est prévue pour une dizaine de milliers d'habitants, y compris les équivalents (usines). Le système d'épuration n'a pas encore été fixé définitivement, deux variantes sont encore en compétition.

Les eaux provenant d'orages ne seront pas prises en charge par la station et continueront d'aller tout droit au lac.

A une question de savoir s'il n'existe aucune normalisation pour des stations d'épuration, il est répondu qu'il est exclu de nor-

maliser, car à chaque moment, des améliorations sont signalées dans ce domaine.

La station de Gorgier - Saint-Aubin - Sauges ne traitera pas les boues, celles-ci seront prises en charge par la station de Colombier. A la reprise de séance, le président estimant sans doute que tout a été dit, n'ouvre pas de discussion et passe directement au vote des arrêtés:

Art. 1. — Un crédit de 685,000 fr. est mis à la disposition du Conseil communal pour la construction d'un collecteur communal d'égouts allant de Tivoli à la station d'épuration.

Art. 2. — Les subventions cantonales (40%) et fédérales (10%) auxquelles la commune de Saint-Aubin-Sauges pourra prétendre, viendront en diminution de la dépense.

Art. 3. — Le Conseil communal est autorisé à conclure un emprunt pour couvrir cette dépense, ceci aux conditions du moment.

Ces arrêtés sont adoptés sans opposition, ainsi, le départ est donné à la réalisation de cet important problème qui, selon le dire de l'ingénieur se chiffrera pour le syndicat Gorgier - Saint-Aubin - Sauges de 8 à 10 millions!

Demande de crédits de 52,000 fr. pour installation des services industriels (électricité et eau) dans le quartier du Rafour.

Restant toujours sur les lieux de la station d'épuration, il s'agit d'y amener, ainsi que dans tout le quartier en pleine extension, les Services Industriels: électricité et eau. Le point de vue du Conseil communal est entièrement partagé par le législatif, puisque aucune discussion n'est faite à ce sujet. Le crédit est accordé à l'unanimité.

Demande de crédit de 30,000 fr. pour l'achat d'une machine comptable.

Si tout a été expédié jusque-là, il n'en allait pas de même pour ce point très controversé.

Si le principe d'une réorganisation de l'administration était admis par tous les groupes, il n'en a pas été ainsi pour la machine elle-même, proposée par le directeur des finances. Son choix s'est porté sur une machine électromécanique, système utilisé depuis une quinzaine d'années déjà. Les nombreuses discussions ont démontré que ce genre de machine peut être obtenu en «deuxième» main à des prix extrêmement avantageux. Avant d'envisager cet achat, il serait bon de chercher dans cette direction. Cette option mérite d'être examinée et une suspension de séance, la deuxième de la soirée permet aux groupes politiques de rediscuter la question.

A la reprise chacun penche pour la solution «occasion» ce qui n'est pas pour plaire au rapporteur et directeur des finances qui préfère alors s'en remettre à la commission financière.

Différents amendements aux arrêtés sont proposés.

En fin de compte, le crédit de 30,000 fr. est tout de même accordé au Conseil communal, cependant pour l'acquisition d'une machine comptable neuve ou d'occasion et des fournitures nécessaires.

Nomination d'une commission pour l'étude d'un nouveau règlement et tarif des eaux.

Si tout va pour le mieux en période «humide» au service des eaux de Saint-Aubin-Sauges, dès que le beau temps dure un peu, le système d'alimentation en eau, est mis à contribution dans des proportions inquiétantes et l'on arrive à des consommations moyennes de 3 à 4 m3 en 24 heures par habitant. Ceci provient évidemment du système de tarif à forfait, qui invite automatiquement au gaspillage. Ceci n'est qu'un aspect du problème de l'eau potable, il y en a d'autres, à tel point qu'une commission devra s'occuper de toute la question.

Ce principe a été admis par le Conseil

général qui a désigné les personnes suivantes: Dr. Fernand Robert, M. Urs Kuster, M. Charles Roulin, fils, M. René Jeanneret, M. Robert Duperré, M. Jean Reiff, M. Th. Müller.

Le problème des liquides pollués, buvables ou trébuchants ayant figuré suffisamment tout au long de l'ordre du jour, le chapitre des divers a été utilisé pour d'autres problèmes.

Problèmes routiers. Aux alentours du complexe commercial de la Couronne: La vue du Senet sera élargie dans le cadre des travaux d'accès à la RN 5.

En revanche, la liaison rue du Senet - rue de la Poste restera un problème purement communal, à plus forte raison que les propriétaires du centre commercial se désintéressent totalement de cette réalisation. Des propositions d'échange ont été faites par la commune aux propriétaires des terrains nécessaires au passage de ce chemin, mais cette demande reste sans réponse.

Un arbre pantu et des herbes coriaces. Une demande émanant du club de football sera examinée. Il s'agit d'abattre un curieux arbre n'aubésbond situé à proximité du terrain de football.

Après la vase et le gravier sortis récemment du port de Saint-Aubin, ce sont les algues qui gênent le passage des bateaux. Ce phénomène pas très nouveau est difficile à combattre et l'on envisage pas pour l'instant d'y passer la tondeuse à gazon.

Pour terminer, des remerciements sont adressés au Conseil communal pour l'organisation des visites de sources et de forêt ayant eu lieu samedi dernier.

On déplore par la même occasion le peu de participation à ces visites et particulièrement l'absence totale du plus grand groupe, celui des intérêts de la commune dont trois membres font leur «mea-culpa», les dix autres ne se sentant sans doute pas attirés par l'eau de source!

RCH

# Importante séance du Conseil général à Saint-Aubin

## VAUD - VAUD - VAUD

### L'Association «Pro Aventico» poursuit sa tâche

Forte de plus de huit cents membres, l'Association «Pro Aventico» a tenu ses assises annuelles à l'hôtel de la Couronne à Avenches, samedi après-midi, sous l'expertise présidence de M. Jean-Pierre Vouga, architecte cantonal, à Lausanne.

Les opérations administratives furent rondement menées, les différents rapports (présidentiel, trésorier, vérificateur) présentés et approuvés par l'assemblée, forte d'une centaine de personnes. La cotisation individuelle qui était de huit francs par année, a été portée à dix francs, celle des personnes morales à 25 francs et la cotisation des membres à vie à 200 francs. Ces cotisations restent tout de même modestes, puisque le bulletin bisannuel va paraître maintenant chaque année. D'ailleurs, le numéro 20 vient de sortir de presse et va être envoyé aux membres prochainement.

Dans son rapport annuel, M. Vouga a annoncé que le musée romain rénové avait enregistré cette année 36,000 entrées, contre 34,500 l'année précédente. La seconde tranche de la souscription nationale en faveur des fouilles et de la conservation des ruines d'Aventicum, a débuté sous d'heureux auspices. Un appel a été adressé aux cantons qui n'ont pas encore souscrit (celui de Genève a répondu par un don de 10,000 fr.), ainsi qu'à 53 villes de Suisse (la ville de Zu-



Les fouilles en cours à l'Insula 10.

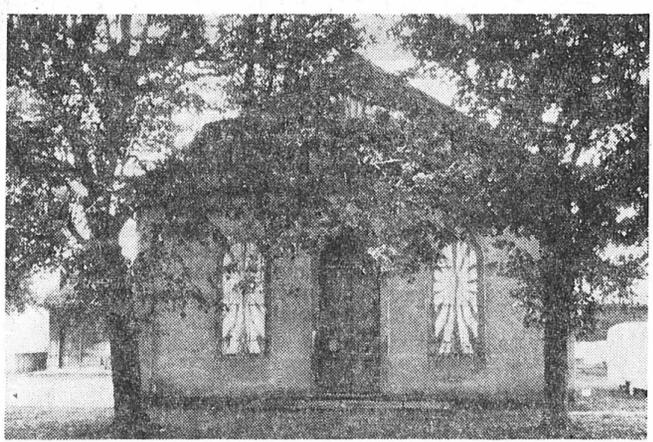
(Photo Pache)

### Vers la démolition du Casino-stand de Payerne

(c) La société des «Tirailleurs à la cible» a tenu une assemblée extraordinaire, au Casino-stand, sous la présidence de M. Olivier Gilliard, qui a présenté un rapport sur la situation créée par les exigences de l'office cantonal de l'hygiène à l'égard du vétuste casino. Sur proposition du conseil, l'assemblée unanime a décidé la démolition du bâtiment, les frais d'une éventuel-

le rénovation étant bien trop élevés. Une cantine de toile sera dressée pour la fête du «Tirage» de 1970 et chacun espère qu'ensuite la construction de la grande salle pourra être mise en chantier.

Avec la disparition du Casino-stand vieux d'une trentaine d'années, c'est une page de la vie locale qui va se tourner.



(Avipress Pache)

### Succès de la marche de l'Abbatiale

A l'occasion de sa vente annuelle, la paroisse catholique de Payerne avait organisé, samedi et dimanche, la marche populaire de l'Abbatiale. Cette sympathique manifestation a remporté un très beau succès, puisque 836 participants ont pris le départ durant les deux jours. Le trajet, de douze kilomètres, avait été judicieusement choisi. Il partait de la place du Marché, au pied de l'église abbatiale, longeait la rive droite de la Broye jusqu'au «pont des aveugles», puis rejoignait la route de Bussy, d'où les marcheurs revenaient vers la ville et par la rue de la Bombazine

partait en direction de la Petite-Râpe, passant près de la maison des cadets. Le retour avait lieu par la Grande-Râpe, la briqueterie mécanique et la rive gauche de la Broye, jusqu'à la CAB. Une belle médaille représentant l'Abbatiale a été remise à chaque marcheur. Signalons que des inconnus ont trouvé bon de saboter la piste dans la traversée du bois de la Grande-Râpe, en enlevant une partie des drapreaux et en obstruant le passage en plusieurs endroits avec des billes de bois ou des «carrons» en ciment. Où la bêtise va-t-elle se nicher, tout de même!



La marche: une affaire de famille.

(Photo Pache)

## VILLE DE NEUCHÂTEL

### Parents et adolescents

La conférence donnée sous ce titre l'autre soir par Mme Axelle Adhémar, psychologue, a brillamment inauguré le programme d'activités de l'Ecole des parents et des éducateurs de Neuchâtel. L'attention des nombreux participants n'était pas seulement soutenue par l'actualité du sujet, mais encore par la présentation de celui-ci: Mme Adhémar possède l'art naturel d'être savante avec charme et simplicité, ce qui lui a permis de faire pénétrer ses auditeurs avec calme et lucidité au cœur d'un problème qu'il est si facile de dramatiser.

La puberté, phénomène physiologique, provoque un bouleversement de la «période calme» qui la précède; on connaît les signes de l'âge ingrat; les tourbillons modifications physiques, intellectuelles et affectives qui marqueront le développement général de l'adulte jusqu'à son accession à l'état d'adulte et qui, selon les circonstances, l'éducation, l'attitude des parents et des éducateurs, créeront à des degrés divers des situations de crise, riches en occasions de conflit entre les jeunes et l'autorité!

Mme Adhémar a rappelé, sinon après à son très attentif auditoire, que la crise de l'adolescence est de même nature que celle qu'on observe lorsque, vers deux ou trois ans, le petit enfant prenant conscience qu'il n'est pas une simple dépendance de sa mère et du complexe familial, est à même d'affirmer pour la première fois son indépendance et d'utiliser le seul moyen à sa disposition: dire «Non», et faire opposition. Vers 12 ans par simple effet de croissance, l'adolescent se découvre également possesseur d'un nouvel instrument de pensée et

d'expression: le raisonnement et la logique au niveau du concept de l'abstraction.

C'est pour lui un besoin, une nécessité de l'utiliser pour éclairer et discuter tout ce qu'il a traditionnellement accepté, y compris lui-même. La discussion, la contestation sont autant de passes d'armes sportives qu'une opposition nettement dirigée contre les parents et les professeurs. Si ceux-ci n'oublient pas cette explication, ils pourront au plus fort d'un conflit conserver calme et maîtrise, ce qui est finalement la meilleure façon de montrer à un adolescent ce que c'est d'être adulte.

Il faudrait pouvoir s'arrêter sur d'autres importants enseignements de ce riche exposé. Mme Adhémar s'est abstenue d'approfondir des questions qui sont traitées par elles-mêmes dans de prochaines conférences et dont l'une sera consacrée au brûlant sujet de la sexualité. La conférencière devait cependant poser la question qui, parmi d'autres, polarise actuellement l'inquiétude de tous, adolescents et adultes responsables: quelle conduite tenir quant à l'exercice normal d'une vie sexuelle, rendue précocement par un développement physiologique accéléré et la chute de nombreux tabous, face à l'éloignement croissant du moment où les satisfactions sexuelles peuvent être obtenues dans le cadre du mariage? Quels sont nos critères en ce domaine?

La discussion fut riche et animée. Mais, on s'en doute, faute de temps, elle aurait laissé les auditeurs sur leur soif s'ils n'avaient en perspective et selon le programme de l'Ecole des parents et des éducateurs, la certitude de se retrouver et d'étendre leurs connaissances sur l'ensemble du problème. W.P.

### Assemblée des philatélistes

L'assemblée générale annuelle de la Société philatélique de Neuchâtel s'est tenue récemment à la Rotonde. Cent cinq sociétaires ont répondu à l'appel des convocations. Au cours de la partie administrative, le comité a été réélu en bloc.

M. Henri Clerc, porte-parole de l'assemblée, a félicité le président Pauchard, ainsi que M. Jean-Louis Nagel, de Saint-Blaise, pour leurs succès à l'exposition internationale de Sofia où ils ont chacun obtenu une médaille d'or. La fin de la soirée était réservée à une vente aux enchères qui a remporté un vif succès. De beaux timbres, mis à disposition par les membres, purent ainsi trouver acquéreurs à d'excellentes conditions. Les enchères étaient dirigées par le greffe du tribunal; M. Bianchi, greffier, avec son dynamisme habituel, s'est fort bien acquitté de sa tâche dans ce domaine particulier qu'est la philatélie.

Le comité se propose, vu le résultat concluant de cette tentative, de mettre sur pied une prochaine vente, publique cette fois. Une fois de plus, la vitalité de cette grande société neuchâteloise fait plaisir à voir.

### Souffrez-vous de maux d'estomac?

Si votre estomac vous met de mauvaise humeur, si vous avez des difficultés de digestion, aigreurs, flatulences, lourdeurs, prenez Magbis. Une seule de ces petites pastilles (goût de menthe) vous remettra d'aplomb. Les pastilles Magbis sont agréables et elles ont une action de longue durée, neutralisant l'acidité. Elles sont emballées séparément, donc pratiques à emporter. Fr. 2.40 en pharmacies et drogueries.

**magbis**  
soulage rapidement

## BULLETIN D'ABONNEMENT

Je m'abonne dès ce jour à

- ★ la Feuille d'avis de Neuchâtel
- ★ L'EXPRESS

(★ souligner ce qui convient)

★ jusqu'à fin décembre 1969 . . . . Fr. 14.50

Ne pas payer d'avance, nous vous enverrons une carte de versement.

Nom : \_\_\_\_\_

Prénom : \_\_\_\_\_

No et rue : \_\_\_\_\_

Localité : \_\_\_\_\_ No postal : \_\_\_\_\_

Signature : \_\_\_\_\_

Veuillez retourner ce bulletin comme imprimé, sous enveloppe affranchie de 10 centimes, à la FEUILLE D'AVIS DE NEUCHÂTEL ou à L'EXPRESS

Service des abonnements  
2001 NEUCHÂTEL

**OFFRES D'EMPLOIS**

Nous engageons, pour date à convenir,

**UNE EMPLOYÉE DE BUREAU DIPLOMÉE**

- Place d'avenir
- Ambiance agréable
- Semaine de 5 jours
- Bon salaire

Faire offres à PROGRESSA S.A., société de financement, Sablons 48, 2000 Neuchâtel. Tél. (038) 5 61 31.

Fabrique d'horlogerie industrielle de la région de Neuchâtel engage :

**CHEF D'ATELIER**

(formation de mécanicien exigée)

**CONTRÔLEUR**

(mécanicien pourrait être formé)

**MÉCANICIEN**

Appartements de 4 et 3 pièces à disposition.

Faire offres sous chiffres P 900,253 N à Publicitas S.A., 2001 Neuchâtel.

Grande entreprise de la place cherche, pour date à convenir,

**employée téléphoniste**

de langue maternelle française ou parlant très couramment le français. Ambiance agréable. Semaine de 5 jours.

Adresser offres écrites sous chiffres EF 2423 au bureau du journal.

Etude de la place cherche

**SECRÉTAIRE**

spécialement pour le service des gérances.

Entrée à convenir.

Faire offres à case postale 714, Neuchâtel.

L'IMPRIMERIE A. & W. SEILER  
Faubourg du Lac 9, Tél. 5 34 70,  
Neuchâtel,

cherche

**jeune homme**

pour divers travaux d'ateliers.  
Peut être formé comme  
auxiliaire en place stable.  
Entrée immédiate.

Nous cherchons, pour entrée immédiate ou date à convenir :

**OUVRIERS OUVRIÈRES**

Possibilité d'obtenir une place de chef de département. Place stable, caisse maladie collective, caisse de retraite.

Prière de faire offres à :  
PRODUITS RENAUD S.A.  
Fabrique de confiserie  
Av. Beauregard 32  
2036 Cormondrèche  
Tél. 8 13 74.

URGENT  
Nous cherchons :

**1<sup>re</sup> vendeuse**

Place stable, semaine de 5 jours, bon salaire.

S'adresser : boucherie R. Margot, tél. 5 66 21.

Entreprise des branches annexes (région Neuchâtel) désire engager

**CHEF D'ATELIER**

auquel elle offre la possibilité d'acquiescer une situation stable. Salaire en rapport avec les capacités.

Nous demandons :  
— personne de nationalité suisse  
— apte à la direction du personnel  
— connaissance de la branche mécanique

Faire offres, avec curriculum vitae, sous chiffres P 11-130,844 à Publicitas S.A., 2300 la Chaux-de-Fonds.

**COURVOISIER**

Nous cherchons pour entrée selon entente

**employée de bureau**

Correspondance allemande, française et divers travaux de bureau.

En cas de convenance nous vous offrons un emploi intéressant et varié avec salaire adapté.

Veuillez nous téléphoner pour prendre rendez-vous.

COURVOISIER & CO S.A., route de Gottstatt 24, 2501 Bienne, tél. (032) 4 11 71.

**BANQUE PRIVÉE**

de Neuchâtel  
engagerait

**EMPLOYÉ**

ayant fait un apprentissage de banque ou ayant quelques années de pratique bancaire.

Adresser offres à case postale 406, 2001 Neuchâtel.

**C.I.P. — PESEUX**

Centrale industrielle de production de mouvements d'horlogerie  
avenue de Beauregard 3 Tél. 8 33 75

cherche, pour entrée immédiate ou pour date à convenir,

**RÉGLEUSES-VISITEUSES**

pour seconder le chef d'atelier.

Faire offres ou se présenter à l'atelier.

# Combien votre automate de lavage à prépaiement Electronic 64 a-t-il encaissé depuis le 1.1.1967 jusqu'à ce jour à 11.30 heures?

Vous avez 2 secondes pour répondre!



Notre machine à laver automatique à prépaiement Electronic 64 vous renseigne sur-le-champ. Il ne lui faut, en effet, pas plus de 2 secondes pour vous indiquer au centime près et à n'importe quel moment de l'année les recettes réalisées au cours d'une période de lavage. Un simple coup d'œil sur le compteur — d'un principe tout nouveau qui additionne et totalise jusqu'à 10 000 francs — et vous voilà fixé. Finie la paperasserie avec le concierge ou la gérance, finis les décomptes compliqués et innombrables avec chacun de vos locataires. Vous n'avez plus qu'à noter le relevé du compteur, c'est tout!

Notre Electronic 64 est la seule machine à laver automatique équipée de ce nouveau compteur. La cassette renfermant l'argent peut naturellement être fermée à clef et n'est accessible qu'aux personnes autorisées. C'est donc de toute bonne foi que nous pouvons réaffirmer que l'Electronic est la plus appropriée des machines pour les grands immeubles locatifs et ensembles résidentiels. Son nouveau compteur ne fait que confirmer cette affirmation. L'Electronic 64 est d'ailleurs la seule machine à laver qui encaisse à votre place, choisit automatiquement le cycle de lavage et comptabilise sans que vous ayez à intervenir.

Les automates Schulthess sont en vente auprès de:  
Ateliers de Constructions Ad. Schulthess & Cie S.A.

8039 Zurich  
1200 Genève  
1003 Lausanne  
2000 Neuchâtel  
6962 Lugano-Viganello  
3000 Berne  
7000 Colre  
9008 St-Gall

Stockerstrasse 57  
6, rue de la Flèche  
3, place Chauderon  
9, rue des Epancheurs  
Via la Santa 18  
Aarberggasse 36  
Bahnhofstrasse 9  
Langgasse 54

Tél. 051/27 44 50  
Tél. 022/35 88 90  
Tél. 021/22 56 41  
Tél. 038/ 5 87 66  
Tél. 091/51 89 71  
Tél. 031/22 03 21  
Tél. 081/22 08 22  
Tél. 071/24 97 78

4000 Bâle, Sanitär Kuhn AG,  
Missionsstrasse 37,  
Téléphone 061/43 66 70,  
ainsi que dans les magasins d'articles électro-ménagers et d'installations sanitaires portant notre signe.



Ateliers de Constructions Ad. Schulthess & Cie S.A., Zürich  
**SCHULTHESS**

Schulthess-Electronic 64: Machine à laver entièrement automatique de haut rendement pour immeubles locatifs, ensembles résidentiels et salons-lavoirs. Sélection automatique des programmes de lavage au moyen de pièces de monnaie. Egalement de Schulthess: Machines à laver automatiques tout-usage, essoreuses, sècheurs, repasseuses et machines automatiques à laver la vaisselle.



Maculature en vente au bureau du journal



**DU BOIS JEANRENAUD S.A.**

Place-d'Armes 5

Téléphone 5 63 63

NEUCHÂTEL

**CHARBONS - MAZOUT**

**Revision de tanks à mazout**

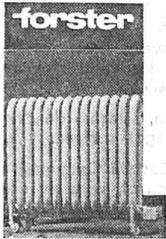
Poêles à mazout / installation  
Brûleurs à mazout

**HUILE  
MAZOUT  
CHARBON  
BENZINE**



**PAQUETTE & C<sup>o</sup>**  
Bôle-Colombier  
Tél. 6 32 54 - 6 32 55

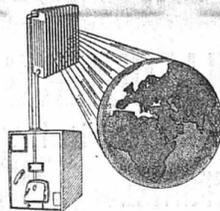
**RENOMMÉE TRADITIONNELLE**



Pour l'entre-saison un  
**CHAUFFAGE ÉLECTRIQUE**



Grand-Rue 4 - Tél. 5 17 12



**Chauffages centraux**

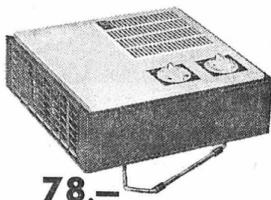
RAYONNEMENT  
POMPES, BRULEURS A MAZOUT  
CHAUDIÈRES COMBINÉES

**PRÉBANDIER S. A.**

NEUCHÂTEL MOULINS 37 Tél. 5 17 29

**Radiateur soufflant SOLIS**

pour air chaud et air froid (ventilateur), silencieux



78.-

Le thermostat automatique et réglable pour contrôle de la température de l'air ambiant permet un chauffage rationnel et économique.

**Electricité**



Place-d'Armes  
Tél. 5 18 36 Neuchâtel

Courtils 1  
Tél. 6 40 86 Cortaillod

TIMBRES-ESCOMPTE **SENY**



**votre avantage**

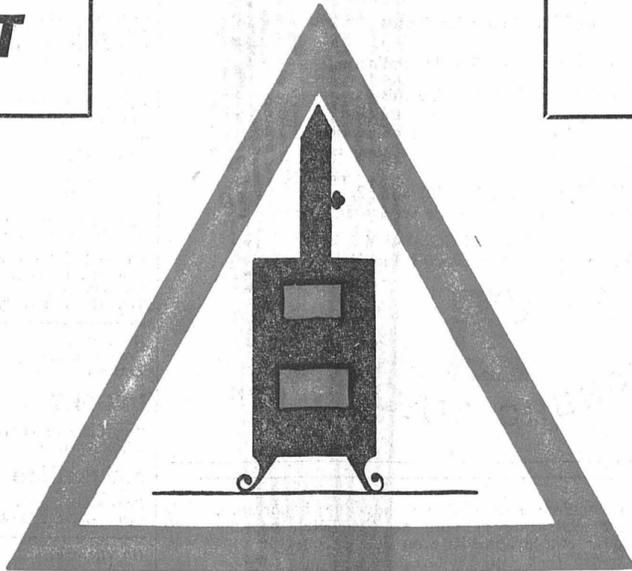
un radiateur à gaz à système infra-rouge, modèle FAGOR «KATY» - 2 positions - sur roulettes - bouteille incorporable

Seulement Fr. 189.-

autre modèle à Fr. 418.-

PARAGE FACILE A PROXIMITÉ-TELEPHONE 6 69 21

**STOP**



**CHAUFFAGE**

un problème que les maisons de cette page ont résolu pour vous

**L'HIVER**

qui vient ne vous prendra pas au dépourvu si vous suivez leurs conseils

**CETTE PAGE EST A CONSERVER**

*L'oiseau de bon augure fuit la froidure.  
Aussi pour chaque hiver, pensons à Schreyer*



**Mme V<sup>ve</sup> G. SCHREYER**

**COMBUSTIBLES NEUCHÂTEL**

BUREAU ET DOMICILE : COTE 27 - Tél. 5 17 21

**CHAUFFAGE CENTRALE**

**NAGEL**

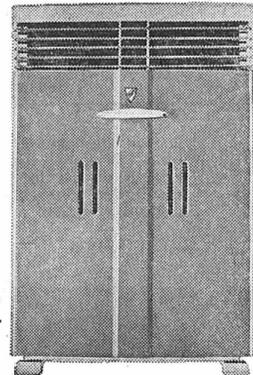
NEUCHÂTEL - Téléphone 5 35 81

**Valor**

le calorifère sans cheminée

Le chauffage idéal transportable pour appartements, ateliers, bureaux, chalets de vacances etc. Maniement très facile sans odeur et sans risques contrôlé par le LFEM

Calorifère avec bidon de remplissage fr. 125.- modèle rond à partir de fr. 52.-



**BAILOD**

Bassin 4  
Tél. 5 43 21  
NEUCHÂTEL

**HK**

et



**HAEFLIGER & KAESER S. A.  
CARBURANTS S. A.**

Tél. 5 24 26 NEUCHÂTEL Tél. 5 48 38

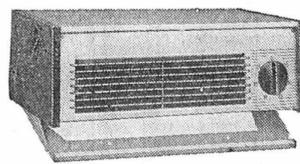
Vos fournisseurs attirés en :

Combustibles

Produits pétroliers

Revision de citernes

Quincaillerie



Grand choix de radiateurs tangentiels à air chaud chez

En mi-saison chauffez-vous à l'électricité.

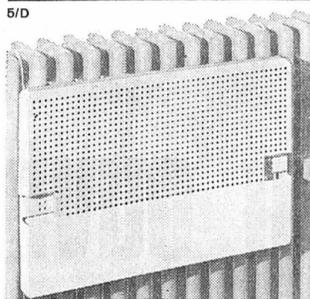
**CLAUDE DUCOMMUN**

Orangerie 4 ÉLECTRICITÉ Tél. 5 28 00

**SOMY**



Le chauffage à mazout à flamme bleue



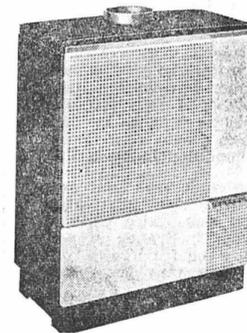
de l'air sain avec  
**Casana**  
Humidificateurs

Tous les modèles Casana sont en vente chez

Le chauffage à mazout idéal pour l'entre-saison et les grands froids

**granum**

90 m<sup>3</sup> Fr. 418.-  
130 m<sup>3</sup> Fr. 478.-  
190 m<sup>3</sup> Fr. 538.-



De nombreux modèles en stock

**BAILOD**  
Bassin 4 - Tél. 5 43 21  
NEUCHÂTEL

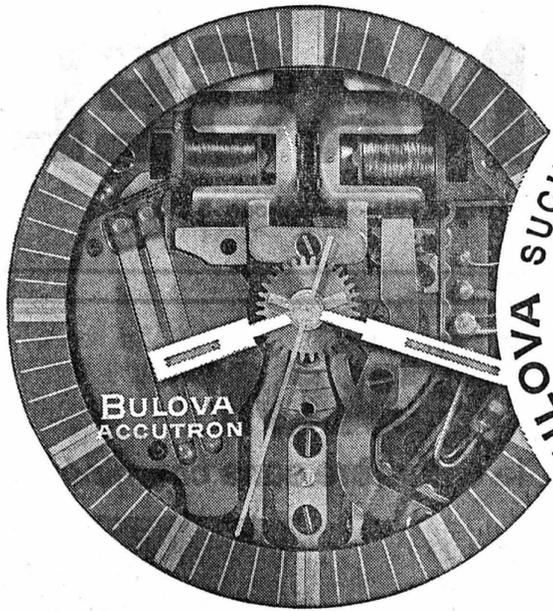
**BAILOD**  
Bassin 4 - Tél. 5 43 21  
NEUCHÂTEL

**BAILOD**  
Bassin 4 - Tél. 5 43 21  
NEUCHÂTEL

OFFRES D'EMPLOIS

OFFRES D'EMPLOIS

OFFRES D'EMPLOIS



**BULOVA SUCHT BULOVA CHERCHE BULOVA**

**OUVRIÈRES**  
rapides et consciencieuses

Pour différentes parties du terminage.

Personnes de nationalité suisse, hors plafonnement ou en possession du permis C pourraient entrer en service immédiatement ou pour date à convenir.

Veuillez appeler le (038) 4 15 52, ou envoyer vos offres de service à  
**BULOVA WATCH COMPANY**  
10, place de la Gare, 2000 Neuchâtel.

**6917 N**

Maison importante d'articles de marque et bien introduite, branche alimentaire, en vue de compléter son effectif du service externe et de visiter la clientèle de détail des cantons de Neuchâtel et de Fribourg et les régions attenantes,

## un représentant

de toute moralité, ayant une bonne formation commerciale et de l'expérience du service externe.

Nous offrons une place stable et bien rémunérée à un collaborateur capable de travailler de façon indépendante.

Une réclame intense et une aide efficace dans la vente lui sont assurées.

Les candidats sont priés d'adresser leurs offres de service, avec curriculum vitae, photographie, spécimen, d'écriture et copies de certificats, en indiquant leurs prétentions de salaires et la date d'entrée possible, à la maison

**DISCH S.A.**

fabrication de bonbons et de biscuits, 5504 Othmarsingen.

Commerce spécialisé de moyenne importance, au centre de la ville de Neuchâtel, cherche pour entrée immédiate ou date à convenir

## EMPLOYÉ (E) DE BUREAU

capable, aimant les responsabilités. Contact avec la clientèle. Travail varié et intéressant.

Adresser offres écrites sous chiffres KM 2435 au bureau du journal.

HOPITAL DE FLEURIER (NE) cherche :

**INFIRMIÈRE INSTRUMENTISTE**

s'intéressant à la radiologie ;

**INFIRMIÈRES diplômées**

**VEILLEUSES**

**GOUVERNANTE de maison**

Conditions très intéressantes. Hôpital entièrement rénové. Faire offres à la Direction.

Snack-bar de la ville demande

**filles de buffet**

ou

**garçon de buffet**

Horaires de travail très agréables, libre tous les soirs ; nourri, logé.

Tél. (038) 4 09 12 de 9 h à 14 h 30 et de 17 h à 23 heures.

On cherche  
**sommelière**  
Hôtel du Soleil,  
Cornaux. Tél. 7 74 60.

Nous cherchons  
**VENDEUSE**

en alimentation, expérimentée, congé mercredi et samedi après-midi. Salaire selon entente. Adresser offres écrites à CD 2407 au bureau du journal.

Je cherche  
**femme de ménage**

un après-midi par semaine, quartier Trois-Portes. Tél. (038) 4 57 09.

Hôtel de la Croix-Fédérale Serrières

**URGENT**

Pour cause de maladie, on cherche

**sommelière**  
Bons gains, congés réguliers. Tél. 8 33 98.

On cherche

**plusieurs dames**

pour de la représentation. Possibilité de gain très élevé. Débutantes seront mises au courant. Tél. (037) 32 16 23, le soir dès 20 h, ou le samedi.



**BANQUE CANTONALE NEUCHÂTOISE**  
**NEUCHÂTEL**

cherche, pour date à convenir,

## DEUX JEUNES EMPLOYÉES

de langue maternelle française.

Nous demandons :

— formation commerciale (apprentissage ou école de commerce) ou très bonnes connaissances de sténodactylographie avec pratique des travaux de bureau.

Nous offrons :

— postes stables. Travaux variés et correspondance. Ambiance agréable dans bureaux modernes. Semaine de 5 jours et avantages sociaux.

Adresser offres détaillées, avec copies de certificats, au chef du personnel de la B.C.N., place Pury, Neuchâtel.

**MIGROS**

cherche

pour son siège administratif de Marin (transport depuis Saint-Blaise assuré par nos soins)

## employée de bureau

au dépt articles de sport, ménagers, jouets, etc. (ultérieurement, participation aux achats), connaissances de l'allemand désirées.

## employé(e) de bureau-secrétaire

au dépt de vente, pour des travaux divers et de la correspondance, de langue maternelle française et possédant des connaissances d'allemand.

Places stables, bonne rémunération, semaine de cinq jours, cantine d'entreprise, avantages sociaux.

Adresser offres manuscrites à la Société Coopérative Migros Neuchâtel, dépt du personnel, case postale 228, 2002 Neuchâtel, tél. 3 31 41.

**fael sa**

engagerait un

## EMPLOYÉ DE FABRICATION

qui sera spécialement chargé des tâches suivantes :

préparation du travail ;  
calcul des offres et prix de revient ;  
contrôle et statistiques du personnel ouvrier.

Nous offrons :  
une activité intéressante et variée ;  
une situation stable ;  
des conditions d'engagement intéressantes.

Préférence sera donnée à candidat parlant couramment le français et l'allemand.

Les intéressés sont priés d'adresser leurs offres au service du personnel de FAEL S.A., route de Berne 17, 2072 Saint-Blaise.

## Une double chance :

acquérir des expériences dans une profession intéressante, qui vous offre d'excellentes possibilités d'avenir :

## monteur pour machines de chantier

En même temps vous pourrez améliorer et approfondir vos notions de la langue allemande.

Le travail de monteur dans notre organisation de service exige de vous une bonne formation professionnelle comme mécanicien ou comme serrurier-mécanicien, le sens de la responsabilité et de l'initiative. En revanche il vous offre de l'indépendance, du travail varié, surtout dans le service extérieur.

Nous cherchons actuellement plusieurs monteurs pour notre organisation de service centrale à Dübendorf. Votre introduction dans notre maison serait facilitée si vous disposiez déjà d'expériences dans notre branche ou dans une branche voisine (camion, auto, etc.). Cependant cela n'est pas une condition indispensable.

Si cette tâche est susceptible de vous intéresser, nous sommes prêts à vous fournir toutes les informations voulues. Veuillez nous faire parvenir votre candidature, ou vous mettre en rapport par téléphone avec notre chef du personnel qui vous donnera volontiers tous les renseignements.



**DÜBENDORF**

MASCHINEN UND  
BAHNBEDARF  
AKTIENGESELLSCHAFT  
8600 DÜBENDORF  
TÉL. (051) 85 00 21

Fabrique de montres-ancres de premier plan, située dans le Jura neuchâtois, engagerait un

## chef de chaîne Lanco

expérimenté, capable de travailler de façon indépendante, avec participation au rendement de la production.

Ce poste conviendrait particulièrement à une personne ayant dirigé un atelier de termineur ou qui a eu des responsabilités semblables.

Beau logement moderne à disposition.

Faire offres sous chiffres P 900,254 N à Publicitas S.A., 2001 Neuchâtel.



CANADA DRY (SUISSE) S.A. cherche, pour le 1er décembre 1969 ou époque à convenir,

## un ouvrier

de fabrication.

Nous engageons pour le poste prévu une personne de 25 à 35 ans, capable et consciencieuse, prête à assumer certaines responsabilités, et ayant si possible déjà travaillé dans le secteur alimentaire. Formation assurée par nos soins.

Semaine de 5 jours. Avantages sociaux.

Les intéressés sont priés de soumettre leurs offres à CANADA DRY (SUISSE) S.A., 2525 le Landeron, ou de prendre contact par téléphone au (038) 7 97 04.

**ERLIKON**

Nous cherchons

## une employée de commerce

de langue maternelle française pour notre département comptabilité (contrôle des débiteurs et rappels). Possibilité d'apprendre la langue allemande. Entrée au plus tôt.

Prière d'adresser offres de service à la  
FABRIQUE D'ELECTRODES ERLIKON  
Buehrle S.A., Birchstrasse 230, 8050 Zurich.  
Tél. (051) 46 65 50.



Nous cherchons

## EMPLOYÉE DE BUREAU

pour téléphones et travaux de bureau divers. Travail intéressant et varié.

Vu l'extension de notre parc de véhicules, nous engagerions également :

## CHAUFFEURS (poids lourds) MONTEUR

(pour petites installations de chauffage)

## MÉCANICIEN-ÉLECTRICIEN

pour notre atelier de fabrication

## MANŒUVRES

Nous offrons :

— bons salaires  
— participation aux bénéfices  
— avantages sociaux d'une entreprise moderne

Faire offres à :  
MAZOUT MARGOT & Cie  
Paquette & Cie Succ.  
2014 Bôle  
Tél. (038) 6 32 54/55.

**EUGÈNE VUILLEUMIER S.A.**  
Faubourg de l'Hôpital 9  
**NEUCHÂTEL**

cherche

## personnel féminin

pour travaux faciles.

Tél. (038) 4 33 22.

Nous désirons engager pour date à convenir :

## 1 vendeuse

(débutante mise au courant) ;

## 1 commis

(travail intéressant et varié).

CHAUSSURES

**JKURTH S.A.**

Seyon 3 Neuchâtel Tél. 5 17 64.

**FAV**

## Annonces en couleurs

Le délai habituel de remise des ordres de publicité n'est pas valable pour les annonces comportant de la couleur. Différents impératifs d'ordre technique devant être pris en considération dans des cas de ce genre, les ordres et le matériel d'impression correspondant doivent nous être remis 6 jours ouvrables avant la parution.

# Profitez!



# 195

au lieu de ~~2.75~~

## Gagnez -.80

# dynamo



et **ENKA** la combinaison idéale pour un blanc inégalé

## Prêt comptant

- ★ de Fr. 500.- à Fr. 25000.-, si vous avez une situation financière saine
- ★ remboursable jusqu'à 60 mois
- ★ accordé dans les 48 heures
- ★ basé uniquement sur la confiance, contre votre seule signature
- ★ garantie d'une discrétion absolue

Contre l'envoi du bon ci-joint, vous bénéficiez d'une réduction de 20% sur le coût total des intérêts autorisés.

Notre «service-express», téléphone 071 233922, vous donne chaque soir de 19 à 21 h. tous les renseignements désirés sur nos prêts comptant.

Nom \_\_\_\_\_

Rue \_\_\_\_\_

Domicile \_\_\_\_\_ A/344

**Banque Rohner-Cie.S.A.**

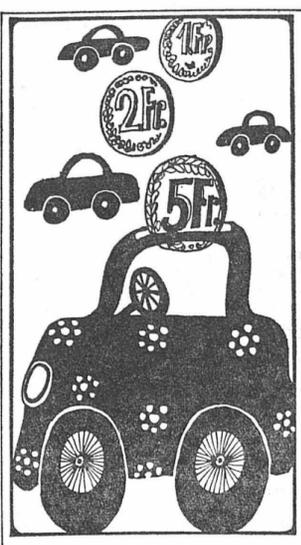
9001 St-Gall, Neugasse 26, ☎ 071 233922

8021 Zurich, Strehlgasse 33, ☎ 051 230330



### DÉTECTIVE PRIVÉ

Toutes missions  
Discretion assurée.  
Sous chiffres  
AS 64 520 N  
Annonces Suis-  
ses S.A.,  
2000 Neuchâtel.



#### Halte!

Ne faites votre choix qu'après avoir essayé les nouveaux modèles Toyota. Toyota, le plus important fabricant d'automobiles du Japon. Plus de 120 agents Toyota en Suisse se réjouissent de vous présenter les produits japonais de haute qualité.

**TOYOTA SA, représentation générale de la marque Toyota en Suisse.**  
8902 Zurich-Urdorf  
Bernstrasse 127  
tél. 051/98 43 43

Agence principale Toyota pour le canton de Neuchâtel, vente et service:  
**Henri Vuarraz,**  
Garage du Val-de-Ruz,  
Boudevilliers (NE)  
Tél. (038) 6 91 90

Agence B pour Neuchâtel et environs:  
**Garage de la Côte S.A.,**  
Peseux  
Téléphone (038) 8 23 85



### CHOUCROUTE

Lard fumé - Lard de bajoue  
Fumé sans os - Wienerlis

Directement du producteur: pommes de terre à encaver,  
**Fr. 30.- les 100 kg.**  
H. Etter - Frauchiger, agricul-  
teur, 3236 Gampelen.  
Tél. (032) 83 18 55.

De l'ambiance au ...

**8<sup>e</sup> COMPTOIR YVERDONNOIS**  
10 - 19 octobre 1969

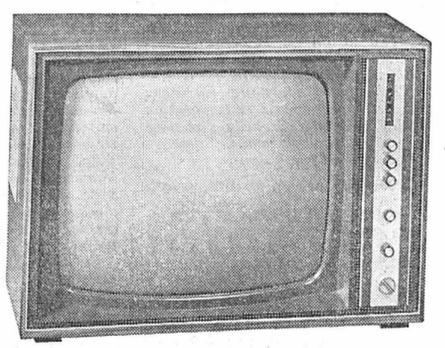
**TECHNIQUE ET COMMERCE**

**Féeries de plumes**  
1000 oiseaux exotiques

Stands et pintes traditionnels

## LA TÉLÉVISION POUR TOUS NOIR-BLANC COULEUR

à des conditions particulièrement avantageuses



Grand écran 5 normes  
1re et 2me chaînes françaises  
Boîtier noyer poli **970.-**

Prix sensationnel  
Occasions à partir de **120.-**  
Neufs à partir de **495.-**  
Grande facilité de paiement  
Livrables tout de suite — Location  
Installation d'antennes

## Jeanneret & Cie

Au Confort Ménager

Seyon 26 - 28 - 30 — Neuchâtel — Tél. 5 45 24

Beau choix de cartes de visite à l'imprimerie de ce journal



## Douleurs là?

Pourquoi souffrir de cors, de durillons enflammés, de pieds fatigués, de varices, quand vous pouvez retrouver votre entrain et votre joie de vivre?

### Consultations gratuites

sans obligation d'achat

### Mercredi 8 octobre

par un expert Scholl, diplômé de la clinique podologique de Londres.

Vos pieds sont-ils affaiblis? Possédez-vous des supports qui vous font mal ou qui sont mal adaptés?

Vous avez alors tout intérêt à profiter gratuitement de nos conseils.

### PHARMACIE - PARFUMERIE - DROGUERIE



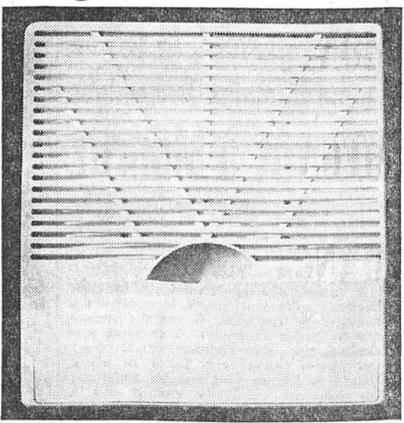
## F. TRIPET

SEYON 8 — NEUCHÂTEL — TEL. 54544

Prière de prendre rendez-vous

# Le bien-être au prix Migros

Plus de pièces à l'air desséché dès que le chauffage marche. Veillez à ce que l'humidité de l'air soit suffisante grâce à un — ou même plusieurs — humidificateurs d'air, que vous trouverez à la Migros — à un prix Migros!



En matière plastique blanche, avec double feuille absorbante et deux crochets nickelés.

**Baisse** 32x30 cm **plus que 3.- (!)**  
Feuilles absorbantes, les 3: -.80

**Baisse** 45x30 cm **plus que 5.- (!)**  
Feuilles absorbantes, les 2: 1.40

## MARCHÉS MIGROS

et principaux libres-services

basketball

Stade Français et Fribourg Olympic efficaces

Le championnat suisse de basketball a débuté à la fin de la semaine dernière. Comme ce fut déjà le cas ces dernières années, nos lecteurs retrouvent donc dès aujourd'hui, notre chronique hebdomadaire consacrée à la compétition des ligues nationales, laquelle s'annonce une nouvelle fois passionnante.

SUPERIORITE EVIDENTE

D'emblée, en ligue A, les trois favoris

SPORT-TOTO

Etes-vous parmi les gagnants ?

Liste des gagnants du concours du Sport-Toto No 39, des 4-5 octobre 1969: Six gagnants avec 13 points: 35,095 fr. 65; 73 gagnants avec 12 points: 2884 fr. 60; 1190 gagnants avec 11 points: 176 francs 95; 9533 gagnants avec 10 points: 22 fr. 10.

yachting

L'Américain Mosbacher champion du monde des Dragons

A Palma de Majorque, l'Américain Robert Mosbacher a remporté le titre de champion du monde des Dragons. Il succède, ainsi, à son compatriote Bud Fricrich, lequel était également champion olympique.

Mosbacher n'a gagné qu'une régatée sur les sept, mais son total de points (52,7) lui suffit pour vaincre. 1. Mosbacher (E-U) 52,7 p.; 2. Cueno (Aus) 54,7 p.; 3. Schwarz (Al-E) 57,7 p.; 4. Birch (Dan) 66,4 p.; 5. Holm (Dan) 71,7 points.

tennis de table

Le champion suisse Grimm battu à Lucerne

Le champion suisse Marcel Grimm a été battu en demi-finale du tournoi national de Lucerne dont voici les principaux résultats:

Simple messieurs. — Demi-finales: Chatton (Berne) bat Grimm (Berne) 21-14, 21-19, 19-21, 21-13; Friedli (Zurich) bat Birchmeier (Zurich) 21-15, 21-19, 21-17. Finale: Chatton bat Friedli 21-18, 21-13, 21-15. Simple dames. — Demi-finales: Vreni Lehmann (Berne) bat Béatrice Hubacher (Bâle) 21-10, 21-16; Ingrid Giove (Zurich) bat Vreni Schneider (Bâle) 21-18, 21-18. Finale: V. Lehmann bat I. Giove 21-16, 19-21, 21-13, 21-19. Double messieurs. — Finale: Grimm-Chatton (Berne) battent Endroes - Mariotti (Zurich-Genève) 21-18, 21-19.

karting

Le Belge Goldstein champion du monde

En remportant la troisième et dernière manche du championnat du monde, courue sur la difficile piste de Villacoublay (longue d'un kilomètre), près de Paris, le Belge François Goldstein a démontré, une fois encore, une formidable supériorité, dominant ses 40 rivaux.

Les 7000 spectateurs ont également apprécié la valeur des Britanniques Ferris et Allen, classés respectivement deuxième et troisième. Classement général final: 1. Goldstein (Be) 300 p.; 2. Allen (G-B) 273 p.; 3. Fletcher (G-G) 267 p.; 4. Heyer (A) 264 p.; 5. Peters (Al) 259 points. Puis 8. Materini (S) 242 points.

tir

Rajeunie, l'équipe suisse n'a pas brillé

La retraite du Lucernois Kurt Muller de notre équipe nationale n'a pas contribué à la renforcer, tant s'en faut. On s'en est rendu compte à Pilsen déjà et l'on vient d'en avoir une nouvelle preuve, lors du match international à distance à l'arme libre à 300 m qui s'est joué, comme le veut la tradition, au stand de Rapperswil. Il est vrai que Pius Hammer a dû mobiliser une formation qui n'avait, elle, rien de traditionnel. Scharfroh, Vogt, Simonet et Burgin indisponibles, il lui a fallu se rabattre sur quatre jeunes espoirs, de talent, certes, mais encore mal faits au feu de la compétition. A leurs côtés, deux seuls et uniques « chevrons », Hans

escrime

Victoires françaises à Genève

Le tournoi international à l'épée de la Société d'escrime de Genève (125 épées) s'est terminé par la victoire du Français Alain Varille, qui, en finale, a battu le Séduois Michel Evéroux par 10-9. Chez les dames, où 60 fleuretistes étaient en présence, victoire française également grâce à Mme Demaille.

CLASSEMENT

Epée: 1. Varille (Fr); 2. Evéroux (Sion); 3. Leyrer (Lucerne); 4. Muller (Berne); 5. Deslandes (Baden-Baden); 6. Cipriani (Milan); 7. Hartmann (Bâle); 8. Laurent (Grenoble). Dames: 1. Mme Demaille (Grenoble); 2. Mlle Hoyau (Fr); 3. Fabienne Regamey (Genève); 4. Claude Lacroix (Lyon); 5. Madeleine Heitz (Genève); 6. Christine Senn (Lausanne).

Par équipes, la victoire est revenue à Grenoble chez les messieurs et à la Société d'escrime de Genève chez les dames.

Le championnat de ligue nationale a débuté

Stade Français et Fribourg Olympic efficaces

se sont imposés et les victoires de Stade Français et de Fribourg n'apportent aucun commentaire tant leur supériorité a été évidente. Par contre, le choc entre Bâlois et Ugeistes est resté longtemps incertain et si les Rhénans l'ont finalement emporté, il faudra tout de même compter avec les Genevois cette saison.

Les vainqueurs des deux autres confrontations — Pully et Nyon — montrent que les forces en présence étaient sensiblement égales et que les différences de points auraient bien pu apparaître en faveur de leurs adversaires.

En résumé, le championnat est bien parti et le jeu présenté au cours de cette première journée laisse supposer que les

prochaines rencontres seront attrayantes. En ligue B, les premiers résultats enregistrés ont mis deux équipes en évidence; il est fort probable qu'elles seront les favorites de ces championnats. Il s'agit de Vevey, dans le groupe I, et de Lausanne-Sports, dans le groupe II.

Ces deux formations se sont révélées entraînaibles et leur degré de préparation était bien supérieur à celui de leurs adversaires de la première journée. A cet effet, l'ampleur de la défaite de Neuchâtel-Sport apparaît comme un accident et il est à souhaiter que l'équipe réagisse positivement avant son prochain déplacement au Tessin, dans deux semaines. Il est encore trop tôt pour s'arrêter

sur les performances des autres équipes, les résultats étant assez équilibrés.

RÉSULTATS DU WEEK-END

Ligue A: Champel - Stade Français 49-87; Olympique La Chaux-de-Fonds - Pully 61-63; Fédérale Lugano - Fribourg Olympic 50-70; Nyon - Jonction 67-65; Birsfelden - Urania 61-59.

Ligue B, groupe I: Etoile - Gland 64-65; Lausanne Basket - Vevey 57-71; Saint-Paul - Molino Nuovo 65-73; Rapid Fribourg - Martigny 47-51; Cossonay - Molino Nuovo 67-45.

Groupe 2: Renens - Lémania 48-63; Lausanne-Sports - Neuchâtel Sport 102-53; Chêne - Stade Fribourg 58-59; Zurich - Rosay Lausanne 60-56. M.R.

Le championnat du monde s'est terminé sans surprise

L'URSS a remporté un succès logique

Pour la septième fois consécutive, l'équipe d'URSS a remporté le championnat d'Europe en battant en finale, cette année, la Yougoslavie par 81-72. Elle s'est, en même temps, adjugé la revanche des Jeux olympiques de Mexico qui avaient vu les Yougoslaves triompher des Russes.

PRONOSTIC CONFIRMÉ

Cette finale fut, du point de vue technique, particulièrement intéressante. La qualité du jeu, en effet, fut excellente. En revanche, et sauf en de très rares occasions, elle fut dépourvue de « suspense », d'une incontestable supériorité tant en ce qui concernait l'adresse de ses joueurs que leur homogénéité. Les Yougoslaves, pourtant, ne démentirent point. Mais ils furent trop souvent obligés de se défendre en raison de la pression constante de leurs adversaires.

L'URSS a ainsi confirmé les pronostics de la plupart des spécialistes qui avaient accordé une importance relative au succès que la Yougoslavie avait obtenu sur l'URSS, lors du dernier match de la poule B de qualification (73-61). De toute évidence, les Russes avaient caché leur jeu. Ils le démontrèrent en battant la Tchécoslovaquie en demi-finale, cependant que la Yougoslavie était sérieusement inquiétée par la Pologne.

Pour la troisième place, la Tchécoslovaquie s'est imposée aux dépens de la Pologne. Mais sa victoire a été difficile, la Pologne tenant, comme elle l'avait fait la veille contre la Yougoslavie, de renverser un pronostic qui ne lui était pas favorable.

SENSATION

L'Espagne, pour l'attribution de la 5me place, a fait sensation en s'imposant de-

vant l'Italie, qui bénéficia pourtant des encouragements du bouilliant public parthenopéen. En vain, les Italiens, qui présentaient une formation expérimentale, ne purent confirmer la victoire qu'ils avaient obtenue sur les Ibériques lors des éliminatoires (65-53). Les Espagnols, en progrès, s'imposèrent finalement sur un résultat serré qui refléta parfaitement le déroulement de ce match équilibré dans son ensemble.

De leur côté, les Bulgares ont remporté, sur les Hongrois, une victoire indiscutable (92-48). Les Hongrois, qui avaient offert une réplique plus qu'honorable à ces mêmes adversaires au cours des poules de qualification (65-66), jouèrent sans conviction.

Enfin, tandis que la Roumanie battait la Grèce pour la 9me place, l'équipe d'Israël remportait sa première victoire du tournoi, ce aux dépens de la Suède, qui terminait à la 12me et dernière place du championnat.



SOURIANTS. — Willy Meier et Germano Bianchi peuvent se montrer satisfaits: ils viennent de remporter le Rallye du vin (Interpresse)

automobilisme RALLYE DU VIN À MARTIGNY

Willy Meier et Germano Bianchi vainqueurs

119 concurrents ont pris part au dixième Rallye du Vin, à Martigny. Cette épreuve s'est déroulée sur deux étapes (238 km et 194 km). La victoire est revenue à l'équipe Willy Meier - Germano Bianchi, sur Porsche 911 L.

3. Guy Lertscher - Georges Cassaz (13 étoiles) sur Alfa 1600 826 p.; 4. Orsat - Mailler (13 étoiles) sur NSU TT 889 p.; 5. Mottler - Genoud (GSA Haut-Lac) sur Morris Cooper 930 p.; 6. Vetsch - Graf (Schreiber Racing Team) sur BMW 2002 TI 949 p.; 7. Favre - Bonvin (13 étoiles) sur Porsche 911 1018 p.; 8. Antiaulo - Genoud sur Alpine Renault 1030 p.; 9. Veuthey - Vouillamoz (13 étoiles) sur Volvo 1141 p.; 10. Chenevère - Margrit Faessler sur BMW 1194 p.

CLASSEMENT

1. Willy Meier - Germano Bianchi (Wicky Racing Team) sur Porsche 911 L, 569 points; 2. Pierre Michelet - Guy Bertuchoz (13 étoiles) sur Renault Gordini 680 p.;

cyclisme

L'U.C.I. réduit le kilométrage des tours nationaux et des épreuves de longue durée

Le comité exécutif de l'Union cycliste internationale (U.C.I.) communique: — Le comité exécutif de l'U.C.I., réuni à Genève, au secrétariat général de l'U.C.I. sous la présidence de M. Adriano Rodoni, président, en application de la décision prise par le comité directeur de l'U.C.I. le 5 août 1969, à Anvers, a décidé de rédiger comme suit le premier alinéa de l'article 21 du règlement de dopage.

EPREUVES ECOURTES Afin de préserver au maximum la santé des participants aux compétitions cyclistes et, notamment, pendant les épreuves à étapes, la durée de ces épreuves est fixée à: a) Course pour professionnels: Tour de France, maximum 20 jours. Tour d'Italie: 20 jours. Tour d'Espagne: 16 jours. Tour de Suisse: 7 jours. Toutes les autres courses par étapes à ancienneté établie n'excéderont pas 6 jours au plus et n'occuperont, en tout état de cause, qu'un seul dimanche, départ ou arrivée devant être fixé soit au plus tôt 48 heures après un dimanche ou au plus tard 48 heures avant un dimanche. Le kilométrage maximum des étapes jour-

nières ne peut pas dépasser 200 km et la moyenne calculée sur le nombre des jours de course 180 km. b) Amateurs: Tours nationaux, durée maximale 12 jours. Autres courses à étapes: 6 jours. Kilométrage maximum 170 km par journée, kilométrage moyen 140 km sur l'ensemble des journées de course. Quant aux formules d'organisation des championnats du monde professionnels sur route et sur piste, le comité exécutif a décidé de maintenir le statu quo.

NOUVEAU MODE DE QUALIFICATION

Le comité exécutif a décidé d'adopter, pour 1970, une nouvelle formule d'admission aux championnats du monde sur route des professionnels. Sous réserve d'approbation de chaque fédération nationale, cette admission sera basée sur une qualification comprenant les trois premiers classés dans 12 courses classiques, dont Milan - San Remo 1970, Paris - Roubaix 1970, Flèche wallonne 1970, championnat de Zurich 1970, Tour des Flandres 1970, Paris - Bruxelles 1970, Liège - Bastogne - Liège 1970, Grand prix de Francfort 1970, Paris - Tours 1969 et Tour de Lombardie 1969. Sont également admis au championnat du monde le champion du monde sortant et le champion national de chaque fédération, chaque fédération ayant le droit de compléter son équipe.

Le Danois a couvert 5 km en 6'01"6

Nouveau record pour Frey

Après avoir battu le record mondial de l'heure pour amateurs, dimanche, à Mexico, le Danois Mogens Frey s'est remis en piste, hier matin, afin d'améliorer le record du monde des 5 km qu'il avait, du reste, déjà amélioré la veille lors de sa tentative « sur l'heure ». Le nouveau record de l'heure a été porté par ce même Frey à 47 km 513 et 69 cm.

SATISFAIT COMME CELA

Il a renoncé à poursuivre sa tentative jusqu'aux 10 kilomètres, comme il l'avait prévu: « Les conditions atmosphériques étaient encore meilleures que dimanche et le vent était tout à fait nul, a-t-il déclaré. Mais j'ai eu l'impression, après l'effort fourni sur les cinq premiers kilomètres, que je ne parviendrais pas à soutenir le même rythme sur dix. Il valait mieux s'arrêter. De toute manière, ce que j'ai accompli à Mexico en deux jours suffit amplement. Je vais me reposer un peu, car il y a bien quatre ou cinq ans que je n'ai pu prendre de vacances. »

Les amateurs suisses au Mexique déçoivent

Après deux étapes dans le Tour du Mexique pour amateurs, l'équipe suisse a déjà perdu deux hommes: Peter Frei, qui a abandonné et Hermann Kalt, déclassé pour s'être accroché à une camionnette. Classement général après deux étapes: 1. Sarabia (Mex) 6 h 49'10"; 2. Belmonte (Mex) 6 h 51'03"; 3. Juarez (Mex) 6 h 52'04"; puis: 56. Grivel 7 h 18'37"; 75. Grab 7 h 30'48"; 82. Lier 7 h 36'52"; 88. Leeger 7 h 49'59".

Kurmann septième à Cabourg

Une modification a été apportée au classement du Grand prix de France contre la montre, à Cabourg. Le Suisse Xaver Kurmann est remonté de la onzième à la septième place, à 32'11" du vainqueur, le Danois Leif Mortensen. C'est une inversion dans les chiffres donnés par les chroniqueurs qui est à l'origine de l'erreur.

hockey sur glace La future équipe d'Allemagne rencontrera la Suisse

La Fédération allemande a formé un cadre en vue des Jeux olympiques de 1972, dans lequel se trouvent de nombreux très jeunes joueurs. Cette équipe jouera deux rencontres contre la Norvège, le 21 octobre, à Bad Nauheim, et le 23 octobre, à Francfort. Début novembre, une rencontre est également prévue contre la Suisse.

Voici cette sélection:

Gardiens: Makatsch (Bad Nauheim), Funk (Augsburg), Rosskopf (Eintracht Francfort). Défenseurs: Kinn (Augsburg), Modes (Fussen), Kuran (Oberstorf), Eberhard (Bad Teulz), Langner (Riesserssee), Eibl (Landshut). Attaquants: Philipp (Bad Nauheim), Bauer (Landsberg), Hartelt (Riesserssee), Hofherr (Riesserssee), Kuhnackl (Landshut), Adelmeyer (Bad Teulz), Egger (Fussen), Zach (Bad Teulz), Sigmund (Landshut), Knies (Bad Nauheim), Muller (Dusseldorf).

UNE SELECTION SUISSE JOUERA LE 16 OCTOBRE A ZOUG

Une sélection suisse jouera un match d'entraînement contre l'équipe tchécoslovaque de Motorlet le 16 octobre, à Zoug.

Coupe d'Europe

Premier tour de la coupe d'Europe: Gredlen (It) - Klagenfurt (Aut) 4-6 (1-1, 0-3, 3-2). Match retour le 7 octobre.

curling Récemment créée, la section de Neuchâtel-Sport compte déjà une vingtaine de membres

La saison débute bientôt à Monruz

Le Curling-club de Neuchâtel est certainement le club sportif le plus jeune de notre ville: il est né le jour où a été signée la charte fondant Neuchâtel-Sport. Mais, bien que ne comptant que trois mois, il rassemble déjà une vingtaine de membres dont une bonne partie doit encore, bien sûr, tout apprendre de ce sport beaucoup plus difficile qu'on le croit généralement.

LE COMITE

Puisque le curling n'en est qu'à ses débuts à Neuchâtel, il a fallu lui trouver un comité; c'est chose faite depuis le 13 août. En voici la composition: président: M. A. Burkhalter; vice-président: Me F. Cartier; trésorier: Me B. Cartier; secrétaire: M. A. Gillard; responsable du matériel: M. J.-C. Girod.

Grâce à la compréhension du Service des sports de la ville, une partie de la patinoire de Monruz sera à disposition

tennis

Un tournoi important a lieu cette semaine à Las-Vegas

L'élite mondiale des joueurs et joueuses amateurs et professionnels est réunie depuis hier jusqu'au 12 octobre à Las-Vegas, où ils participent au premier «tournoi open Howard Hughes», du nom du riche Américain, une compétition dotée de 50.000 dollars et qui sera, dorénavant, organisée annuellement.

Trente-deux concurrents sont engagés dans l'épreuve masculine, où l'on relève surtout les noms des Australiens Rod Laver, Ken Rosewall, Tony Roche, John Newcombe et Roy Emerson, de l'Américain Pancho Gonzales, de l'Espagnol Andrés Gimeno et du Hollandais Tom Okker chez les professionnels, et ceux des Américains Arthur Ashe, Clark Graebner, Stan Smith et Bob Lutz chez les amateurs. Le premier se verra attribuer 12.500 dollars, tandis que le deuxième recevra 5000 dollars.

Chez les dames, huit joueuses s'affronteront pour les 3000 dollars du premier prix. Les principales participantes sont l'Anglaise Ann Haydon-Jones, l'Australienne Margaret Smith-Court, la Française Durr et les Américaines Billie Jean King et Rosemary Casals.

SPORTS dernière

AUTOMOBILISME

Le Britannique Graham Hill, blessé dimanche au cours du Grand prix des Etats-Unis, à Watkins-Glen, est dans un état satisfaisant. Un représentant de l'hôpital où il a été admis a déclaré qu'il souffre d'une triple fracture de la jambe droite et d'une dislocation du genou gauche. Hill roulait à 240 km/h lorsque l'accident s'est produit.

APPEL AUX JEUNES

Il va sans dire que le président, M. Burkhalter, espère voir grossir le nombre des membres de son club. Il souhaite surtout que les jeunes s'intéressent à ce sport passionnant, qui allie l'adresse et la force (les pierres pèsent entre 16 et 18 kilos). Hélas! la finance peut être un handicap; ces fameuses « cruches » coûtent 600 à 850 francs! Mais le club en possède déjà un nombre suffisant pour permettre l'entraînement de plusieurs équipes. Ce qui alimente les sports d'hiver et qui, pour une raison ou une autre, ne peuvent faire ni du ski ni du patin, se le tiennent pour dit.

F.P.

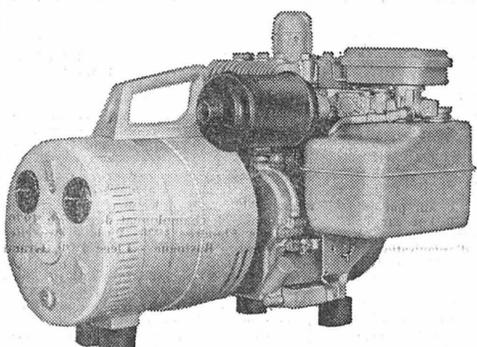
**cojo** **Avantageux**

**Côte du Rhône**  
1967 **290**  
la bout.

Biscuits «**Chasseral**»  
duplopac **170**  
au lieu de 2.-

Avec timbres **cojo**

**Avec les groupes électrogènes Eisemann, du courant partout, même là où manque les prises secteur**



Là où le courant manque, vous vous alimentez en courant électrique avec votre propre groupe Eisemann. Eisemann vous fournit des groupes électrogènes en fonction de vos besoins, du petit groupe de 0,65 kVA jusqu'à la grosse génératrice de 28 kVA. Prix: De **Fr. 790.-** à env. **Fr. 14 000.-**

**Groupes électrogènes EISEMANN**  
Société du groupe Bosch



Parcage en face des magasins

**Chargeur de batterie**

pour les accumulateurs de vos véhicules, commutable sur 6 ou 12 volts. Câble de jonction sans prise, câble de charge avec pinces et fusible, ampèremètre.

Complet Fr. 49.50!  
**SCHMUTZ**  
Grand-Rue 25,  
2114 FLEURIER  
Tél. 9 19 44.

Grand choix **ALLIANCES**  
classiques et fantaisie  
Horlogerie - Bijouterie - Orfèvrerie

**CLAUDINE VUILLE**  
Portes-Rouges 46  
immeuble Marché-Migros  
Neuchâtel

**TAPIS**

Superbes millieux moquette 270 x 360 cm, fond rouge Fr. 270.- pièce (port compris).  
G. Kurth, 1038 Bercher, tél. (021) 81 82 19.

Beau choix de cartes de visite à l'imprimerie de ce journal

**splendesto**  
un pas en avant



chemises **METZGER**  
mode et de coupe parfaite  
finitions impeccables  
unies et fantaisie  
à partir de Fr. 29.80

**Stoffels**

chemises en Stoffels splendesto renforcées au col et aux poignets splendesto - le tissu de coton grand teint et sans repassage de Stoffels

Stoffel SA, St-Gall, Suisse - une entreprise de Burlington Industries  
Neuchâtel: Vêtements SA, 12, rue St-Maurice; Gonset SA; Grands Magasins, Aux Armourins SA; Jacot, 1a, rue Seyon, Fleurier; Gonset SA. En vente dans d'autres bons magasins spécialisés. La Cité, rue St-Honoré; Au Louvre, La nouveauté SA; Maison Jacques Jutzeler SA; Vêtements Liste des dépositaires par SA Gust. Metzger, St. Jakobstrasse 109, 4002 Bâle. A22

**BANQUE CANTONALE LUCERNOISE**

Garantie de l'Etat

Emission d'un

**EMPRUNT 5 1/2% 1969 DE FR. 30 000 000**

destiné au financement des opérations de crédit

**Modalités :**

Taux d'intérêt 5 1/2 %; coupons annuels au 31 octobre  
Durée maximum 12 ans  
Remboursement facultatif à partir de 8 ans  
Coupsures de Fr. 1000.-, Fr. 5000.- et éventuellement Fr. 100 000.- au porteur  
Cotation aux bourses de Bâle et de Zurich

**Prix d'émission**

100% + 0,60% timbre fédéral = 100,60%

**Délai de souscription**

du 7 au 13 octobre 1969, à midi

Libération du 31 octobre au 14 novembre 1969

Le prospectus détaillé ainsi que des bulletins de souscription peuvent être obtenus auprès des banques. Les souscriptions sont reçues sans frais.

P25-4050

**Costumes-jupes-manteaux**

transformés selon votre goût.

R. POFFET, tailleur, Ecluse 10, 2000 Neuchâtel, tél. (038) 5 90 17.

**FORMIDABLE!...**

**4 PANTALONS**  
ou JUPES

nettoyés  
détachés  
repassés  
apprêtés

Fr. **10.-**

**NEOVIT ECLUSE 9**

Neuchâtel

Ø 4 11 01 - près du funiculaire

Vêtements nettoyés : **6 kg = Fr. 10.-**

football

Les deux dernières journées du championnat ont remis les choses à leur place

Ligue A : les favoris sont tous réunis
Ligue B : première victoire de Sion à l'extérieur

Ils sont de nouveau presque tous réunis. Les paralytiques se sont levés : ils ont pris leur lit et ils se sont mis en marche pour se joindre à ceux que l'on croyait sans et qui ne le sont pas tout à fait.

DANS L'ORDRE

On retrouve, tout à coup, les données telles qu'elles avaient été énoncées au début du championnat. Deux matches ont suffi à tout remettre daplomb. Ils ont abaissé les unités Servette et Bâle : perte de trois points — et ont élevé les autres — Lausanne et Grasshoppers : gain de 4 points.

Au demeurant, chaque équipe a ses faiblesses et le championnat est difficile pour toutes. Bâle, le champion, dispose toujours d'une merveilleuse organisation de jeu et il est capable de maintenir son style même contre un adversaire aussi fort que Celtic Glasgow.

Une place au soleil pour les « sans grade »

IIe LIGUE NEUCHÂTELOISE

La journée a été mouvementée dans cette série où les vaincus n'ont pas marqué un seul but.

RENFORT APPRÉCIABLE

Le derby du Val-de-Travers a fait accourir plus de cinq cents spectateurs au terrain des usines Dubied. Les Covassons ont réussi un excellent résultat face à Fleurier, qui perdit pied après le repos.

IIIe LIGUE NEUCHÂTELOISE

La Fête des vendanges n'a pas constitué un arrêt puisque les dix matches prévus ont été joués. Cela fera toujours une journée de gagnée puisque les conditions de jeu étaient idéales.

DECEPTION POUR TICINO

Dans le groupe I, La Sagne continue sa marche victorieuse, disposant, cette fois, de la Chaux-de-Fonds II par un résultat net. Les Sagnards ont vu avec satisfaction Ticino perdre le derby local face au Locle II.

CORTAILLOD A L'HONNEUR

Dans le groupe II, le fait du jour revient aux Bois qui ont fait subir aux Chaux-de-Fonds du Parc leur première défaite. Cela signifie que les Francs-Montagnards possèdent une formation très solide puisqu'elle n'a pas concédé le moindre point jusqu'ici.

Pour mémoire

IIe LIGUE Résultats : Colombier - Corcelles 5-0; Boudry - Fontanemelon 2-0; Saint-Imier - Etoile 4-0; Couvet - Fleurier 4-0; Xamax II - Audax 0-3.

IIIe LIGUE Résultats : Groupe I : Xamax III - Neuchâtel II 0-5; La Sagne - La Chaux-de-Fonds II 7-1; Le Locle II - Ticino 3-0; Espagnol - Bôle 2-6; Haute-rievre - Auvenerier 0-2.

A Y BIEN RÉFLÉCHIR... Zurich a tout lieu d'être satisfait de son classement actuel, quand bien même on prétend qu'avec son talent, il devrait être en tête, intouchable. Gawliczek a succédé à Mantula : un changement d'entraîneur ne se fait pas souvent sans rupture d'équilibre.

Tout le monde ne peut en dire autant. A la prochaine occasion, Zurich reçoit Servette. Et puis, après, il aura ce que l'on appelle — sans raison — des matches faciles.

PAS DE LA CAMELOTE

A cause de tous ces problèmes concernant les grands, on ne va tout de même pas oublier de fêter la troisième victoire de Fribourg et de Wettingen.

Fribourg s'en tient à une précise alternance : l'iperd à l'extérieur et gagne chez lui. A ce rythme-là, il aura 26 points à la fin de la saison. Pour le moment, il a fait mieux que ce que l'on attendait de lui, sans renfort onéreux. C'est l'enthousiasme qui agit.

Wettingen a adopté une autre manière : trois défaites, trois victoires. C'est presque biblique : les vaches grasses et les vaches maigres.

Fribourg et Wettingen ne sont pas de la vulgaire caméote de ligue V. Avis à La Chaux-de-Fonds, Bellinzzone et Saint-Gall : il faudra se démenner un petit peu.

ENDROIT BIEN CHOISI

En ligue B, Sion a nettement tranché le débat. Pour battre Lucerne 3-0 à l'AI-

mend, il faut avoir des qualités. Et si ce sont des qualités techniques, tant mieux. Pour sa première victoire à l'extérieur, il a bien choisi l'endroit.

Il prend la tête du classement après avoir éliminé Young Boys de la coupe : il est donc en accord avec sa conscience et il met ses actes au niveau de ses prétentions. Ce qui n'est le cas de Xamax. Xamax? Une autre histoire. Une histoire triste.

Urania, qui avait pour habitude de partir clopin-clopatant dans le championnat, se distingue, cette fois, par une démarche très décidée : 10-0 au cours des deux derniers

matches ; il se place devant Lucerne, grâce à l'efficacité de sa ligne d'attaque.

En battant Chlasso au Tessin, Aarau l'emporte pour la quatrième fois consécutivement. Vainqueur contre Granges, Martigny s'installe à la sixième place. On a l'impression qu'il est haut perché, mais ce n'est pas sa faute si ses adversaires sont si faibles.

Granges et Bellinzzone sont les seules équipes de ligue nationale sans victoire. Sion et Mendrisiostar, les seules sans défaite.

Mais oui, Mendrisiostar est toujours là.



EN BONNE PLACE. — Le Martignerain Largety (à droite) et ses coéquipiers sont en meilleur rang que prévu.

La lutte s'intensifie en championnat de première ligue

Groupe romand Nyon s'est repris de belle manière

La lutte s'intensifie dans la première moitié du classement. Chênois présentait toutes les qualités pour dominer la situation. Mais c'était compter sans Rarogne, qui, à domicile renverse n'importe quel pronostic.

Vevey poursuit son bonhomme de chemin. Encore un ou deux dimanches à ce rythme et il se trouvera à la hauteur des premiers. Il est vrai que sa victoire de dimanche, sur le terrain de Malley, n'a pas été très concluante. Mais cette rencontre sentait un petit air de derby, circonstances atténuantes pour Vevey.

Se souvenant de ses mauvaises expériences de la saison passée, Meyrin met les bouchées doubles en ce début de championnat. Il a épinglé Yverdon dont le renouveau n'aura guère duré. L'équipe de Grobéty se place, ainsi, allégrement dans le sillage des premiers, en compagnie de Rarogne et de Campagnes, ce dernier ayant subi la loi de

Berne qui commence à devenir dangereuse pour les meilleurs.

A SA JUSTE VALEUR

Au bas de l'échelle, Yverdon et Malley ferment la marche. Les prochaines échéances s'annoncent pénibles. Il faudra gagner à tout prix, sans cela l'écart avec les autres formations prendra rapidement certaines proportions... que nous ne taxerons pas encore d'irréductibles. Neuchâtel et Berne sont dans le même secteur, tout comme Monthey et Le Locle. Mais ces quatre équipes ne figureraient-elles pas, en début de saison, parmi les favorites? Il faut donc s'attendre, de leur part, à ce qu'elles s'ébranlent une belle fois. Et Minerva? Il a été remené à sa juste valeur par Le Locle qui a enfin gagné ses premiers points sur son terrain. Il était temps pour les Neuchâtelois de prouver leurs qualités. Mieux vaut tard que jamais!

PETIT AIR DE DERBY Vevey poursuit son bonhomme de chemin. Encore un ou deux dimanches à ce rythme et il se trouvera à la hauteur des premiers. Il est vrai que sa victoire de dimanche, sur le terrain de Malley, n'a pas été très concluante. Mais cette rencontre sentait un petit air de derby, circonstances atténuantes pour Vevey.

Se souvenant de ses mauvaises expériences de la saison passée, Meyrin met les bouchées doubles en ce début de championnat. Il a épinglé Yverdon dont le renouveau n'aura guère duré. L'équipe de Grobéty se place, ainsi, allégrement dans le sillage des premiers, en compagnie de Rarogne et de Campagnes, ce dernier ayant subi la loi de

Récapitulons

GROUPES ROMAND Résultats. — Berne - Campagnes 2-1; Le Locle - Minerva 3-1; Malley - Vevey 1-2; Meyrin - Yverdon 2-1; Nyon-Monthey 3-2; Rarogne - Chênois 0-0. Classement : 1. Chênois 7-11; 2. Nyon 7-10; 3. Vevey 6-8; 4. US Campagnes. Meyrin et Rarogne 6-7; 7. Minerva 6-6; 8. Monthey et Le Locle 6-5; 10. Berne et Neuchâtel 6-4; 12. Yverdon et Malley 7-4.

Dimanche prochain. — Campagnes - Malley. Neuchâtel-Sport - Nyon. Minerva - Rarogne. Monthey - Berne. Vevey - Meyrin. Yverdon - Le Locle.

GROUPES CENTRAL

Résultats. — Breitenbach - Durrenast 1-3; Berthoud - Sursee 4-1. Moutier - Emmenbrücke 1-2. Porrentruy - Nordstern 3-0. Soleure - Breite 1-2. Zofingue - Delémont 1-3. Classement : 1. Berthoud 7-11; 2. Delémont 7-10; 3. Durrenast et Porrentruy 6-9; 5. Nordstern 7-8; 6. Emmenbrücke 6-6; 7. Moutier 5-5; 8. Breite 6-5; 9. Breitenbach 6-4; 10. Sursee 7-4; 11. Soleure 4-3; 12. Concordia 5-3; 13. Zofingue 6-1.

Dimanche prochain. — Breite - Breitenbach. Concordia - Zofingue. Emmenbrücke - Nordstern. Sursee - Soleure. Delémont - Moutier. Durrenast - Porrentruy.

GROUPES ORIENTAL

Résultats. — Juventus - Frauenfeld 1-0. Kussnacht - Locarno 0-2. Red Star - Buochs 1-2. Rorschach - Baden 0-2. Vaduz - Amriswil 0-3. Zoug - Police Zurich 1-1. Classement : 1. Amriswil 7-11 2. Baden 5-10; 3. Locarno 7-10; 4. Frauenfeld 6-9; 5. Buochs 5-8; 6. Zoug 7-7; 7. Vaduz 6-6; 8. Police Zurich 6-4; 9. Juventus 7-4; 10. Rorschach et Uster 5-3; 12. Red Star 7-2; 13. Kussnacht 5-1.

Couvet percutant dans le derby

assuré les services de «Coclet» Morand qui sera qualifié incessamment. Ce sera un renfort de valeur pour la jeune phalange de Châtelain I, qui a mis sur pied un instrument de combat fort sympathique cette saison.

LE RÉVEIL DE COLOMBIER

Colombier a eu un réveil spectaculaire. Qui aurait pensé que cette formation sans victoire jusqu'ici abattrait Corcelles par un résultat pareil? Les protégés de Doussé ont ainsi prouvé qu'ils valaient beaucoup mieux que leur classement actuel. Boudry s'est bien repris après deux échecs successifs sur-

prenants. C'est, pour Fontanemelon, la première abdication de cette saison. Les Boudrysiens ont subi une assez longue période de domination des joueurs du Val-de-Ruz, mais leur défense était dans un jour faste et parvint à limiter les dégâts. Ainsi, les coéquipiers de Wenger atteignent un rang mieux en rapport avec leur valeur. Audax s'est imposé contre Xamax II, qui est en perte de vitesse ces dernières semaines. Audax, par contre, après un départ discret (trois matches nuls), arrive au bon rendement et ne se trouve qu'à un point de Saint-Imier. Les prochaines rencontres seront intéressantes à plus d'un titre.

Table with 5 columns: Matches, J. G. N. P., Buts, p. c., Pts. Lists teams like Saint-Imier, Audax, Fleurier, Boudry, Couvet, Superga, Fontanemelon, Corcelles, Colombier, Xamax II, Etoile.

Groupes central Jurassiens en évidence

Le principal match de la journée avait lieu à Porrentruy, où les «poulains» de Jucker devaient en découdre avec Nordstern en des prétendants aux postes d'honneur. Cette rencontre s'est déroulée tout à l'avantage des Jurassiens, qui n'ont pas mis les deux pieds dans le même soulier. Ce 3-0 est le signe que l'équipe est en excellente santé morale et physique. Espérons que les Bruntrutains continueront en si bonne voie.

INIMAGINABLE

Mais Porrentruy n'est pas le seul club du Jura à «faire des fleurs». Delémont, si l'on veut bien se souvenir qu'il vient d'accéder à la première ligue, mérite autant d'éloges que lui. Certes, battre Zofingue n'est peut-être pas un grand exploit, mais, à l'extérieur, il n'est jamais facile de s'imposer. Voici donc Hoppler et ses compagnons au deuxième rang, chose inimaginable avant le début de la saison. Moutier, privé de quatre de ses titulaires (et pas des moindres), a enregistré sa première défaite. Les solides Lucernois d'Emmenbrücke ont profité de la malchance de leurs adversaires. Ce faux pas des hommes de Fasola ne devrait, semble-t-il, pas avoir des conséquences fâcheuses sur la suite des opérations. Du moins, nous le souhaitons.

SOLEURE MAL PLACÉ

La situation en tête du classement est des plus confuses. Berthoud possède 11 points et Porrentruy et l'étonnant Durrenast en comptent, théoriquement, autant, alors

que Delémont n'est qu'à une longueur. Derrière eux, Moutier et Nordstern semblent les mieux à même de les inquiéter. Mais la route est encore longue et bien des événements peuvent encore se produire... En queue, tandis que Zofingue éprouvera d'énormes difficultés à remonter la pente, Soleure, qui déçoit présentement, devrait se tirer d'affaire. L'ex-pensionnaire de la ligue B a plusieurs matches de retard, ce qui fausse particulièrement sa situation. Mais la lutte s'annonce aussi vive dans ce secteur que dans le haut de l'échelle. Tant mieux : le championnat n'en sera que plus passionnant.

Les Bois en bonne posture

taillod. Les maîtres de céans ont battu Serrières qui enregistre, lui aussi, sa première défaite. Cortaillo va faire un bon championnat, car il a déjà rencontré plusieurs concurrents solides. Sonvillier est revenu victorieux de son déplacement à La Chaux-de-Fonds où Floria a de la peine à trouver la bonne carburation. Comète aussi prend un départ laborieux, il n'a égalisé qu'à la dernière minute de son match contre Audax II. Les Subiéreux devraient faire mieux. La lanterne rouge, Corcelles II, a réussi son premier point contre Saint-Blaise, qui poursuit modestement sa route.

Classements

Table with 5 columns: Matches, J. G. N. P., Buts, p. c., Pts. Lists teams like Le Sagne, Ticino, Bôle, Auvenerier, Le Landeron, Xamax III, Haute-rievre, Neuchâtel II, Le Locle II, Ch-de-Fonds II, Espagnol.



AUCUN BUT. — Cramatte, le gardien de Porrentruy, qui s'empare de la balle sous le regard de son arrière Pheulphin, n'a encaissé aucun but contre Nordstern.

natation

Genève Natation rafle les titres

Genève Natation a été le grand triomphateur du championnat suisse interclubs dont les classements finals viennent d'être publiés. Les Genevois ont remporté quatre des six titres qui étaient en jeu (catégorie ouverte et juniors et jeunesse I du côté masculin, juniors et jeunesse I et jeunesse II à IV du côté féminin). Le S.K. Bâle s'est imposé en jeunesse II à IV chez les jeunes gens, cependant que le S.V. Limmat a remporté la catégorie ouverte chez les dames. Un nouveau record a été établi dans quatre des six catégories.

Classements finals

MESSIEURS Catégorie ouverte : 1. Genève Natation 18'46"4, nouveau record (3'56" au 4 x 100 m libre - 4'43"5 au 4 x 100 m dos, 4'40"5 au 4 x 100 m papillon - 5'26"4 au

Championnat suisse interclubs

4 x 100 m brasse). 2. Swim Boys Bienna 19'14"5 (4'05"8 - 5'01"7 - 4'42"1 - 5'24"9); 3. S.K. Berne 19'19"9 (4'11"7 - 4'56"8 - 4'50"4 - 5'21"1). Juniors et jeunesse I : 1. Genève Natation 18'46"4 nouveau record (3'56" - 4'43"5 - 4'40"5 - 5'26"4). 2. Swim Boys Bienna 19'14"5 (4'05"8 - 5'01"7 - 4'42"1 - 5'24"9). 3. S.V. Limmat Zurich 20'54"4 (4'13" - 5'42"8 - 4'55"5 - 6'3"9). Jeunesse II à IV : 1. S.K. Bâle 9'41"6, nouveau record (2'01"4 au 4 x 50 libre - 2'33"2 au 4 x 50 dos - 2'21"9 au 4 x 50 papillon - 2'45"1 au 4 x 50 brasse). 2. Genève Natation 10'25"7 (2'11"9 - 2'30"2 - 2'30"1). 3. S.V. Zurich 10'43"9 (2'14"2 - 2'39" - 2'50"8 - 2'57"9).

Deuxième et troisième ligues jurassiennes

IIe ligue : Aurore - Bienne Boujean 2-2; Mâche - Longeau 1-0; Aarberg - Boujean 1-1; Bévillard - Alle 3-0; Tramelan - Lyss 4-5. IIIe ligue : Le Noirmont - Tramelan 2-2; Les Breuleux - La Neuveville 2-4; Court - Les Genevez 5-1; Reconviiller-Courrendlin 6-1; Delémont - Bassecour 1-1; Fontenais - Boncourt 3-2; Chevèze - Corban 2-0; Glovelier - Courfivaire 4-3; Courtételle - Vieques 1-0.

Championnat des réserves

Groupe A : Bâle - Zurich 3-1; Bienne - Lausanne 0-3; Fribourg - La Chaux-de-Fonds 2-1; Grasshoppers - Bellinzzone 1-0; Lugano - Winterthur 3-1; Servette - Young Boys 2-1; Wettingen-Saint Gall 1-1. Groupe B : Bruhl - Young Fellows 0-4; Chlasso - Aarau 3-0; Langenthal - Urania 5-4; Lucerne - Sion 7-1; Martigny - Granges 1-0; Thoune - Mendrisiostar 1-0; Xamax - Etoile Carouge 2-2.

Championnat interrégional des juniors A

Groupe I : Lausanne - Moutier 7-1; Etoile Carouge - Urania 2-2; Servette - Xamax 2-0; Sion - Fribourg 2-0; Bienne - La Chaux-de-Fonds 2-2. Groupe 2 : Berne - Binningen 0-1; Breitenbach - Zofingue; Young Boys - Koenig 5-0. Groupe 3 : Blue Stars - Saint-Gall 1-1; Emmenbrücke - Rapid Lugano 4-0; Schaffhouse - Lugano 0-2; Lucerne - Bellinzzone 5-1; Wetzikon - Grasshoppers 0-6.

La définition de l'amateur allemand

«Est footballeur amateur qui n'assure pas sa subsistance en pratiquant ce jeu. De plus, il ne peut élever aucune prétention matérielle envers son club.» Telle est la nouvelle édition du joueur amateur que le congrès de la Fédération ouest-allemande de football a adoptée à son congrès de Coblenze. Ce statut prévoit, néanmoins, qu'il appartient aux clubs de verser aux amateurs des indemnités pour perte de salaires et pour frais médicaux. Le plafond de ces allocations sera ultérieurement fixé en accord avec les autorités des Länder. A titre provisoire, il a été convenu de limiter, pour l'instant, à 300 marks le montant maximum de l'indemnité mensuelle.

# loisirs

Neuchâtel  
Prébarreau 1

Son cours de  
**connaissance  
des viandes**

**28.-**

8 leçons de 2 heures  
le mardi soir

Connaissance  
des viandes

Inscription

Nom : \_\_\_\_\_  
Prénom : \_\_\_\_\_  
Domicile : \_\_\_\_\_  
Adresse : \_\_\_\_\_  
Téléphone : \_\_\_\_\_  
Date de naissance : \_\_\_\_\_

Retourner ce bulletin à  
Coop relations publiques, Neuchâtel,  
Treille 4.

## Emprunt 5 3/4 % 1969 Kraftwerke Hinterrhein AG de Fr. 30,000,000

Pour des raisons techniques, des retards partiels se sont produits dans la livraison des prospectus d'émission. Pour cette raison, les banques ont décidé de prolonger le délai de souscription jusqu'au

**10 octobre 1969, à midi**

Les souscriptions pour cet emprunt sont reçues par :

- |                                   |  |
|-----------------------------------|--|
| Union de Banques Suisses          | Crédit Suisse                          |
| Société de Banque Suisse          | Banque Leu S. A.                       |
| Banque Populaire Suisse           | A Sarasin & Cie                        |
|                                   | Société Privée de Banque et de Gérance |
| Banque Cantonale de Zurich        | Banque Cantonale des Grisons           |
| Banque Cantonale de Berne         | Banque Cantonale de Bâle               |
| Banque Cantonale d'Argovie        | Banque Cantonale de Thurgovie          |
| Banque Cantonale de Schaffhouse   | Banque Cantonale de Glaris             |
| Banque Cantonale Zougnoise        | Banque Cantonale de Saint-Gall         |
| Banque Cantonale d'Appenzell (AR) | Banque Cantonale d'Appenzell (AI)      |

## TOUJOURS POSSIBLE

*Elle et LUI*  
se retrouvent au  
**CLUB**

Soirées Danse Rencontres  
Activité à Genève, Lausanne,  
Sion, Fribourg, Neuchâtel, Bienne.  
Siège social à Genève.

Pour y adhérer, retournez-nous  
le bon ci-dessous

**BON** Pour une orientation gratuite  
et sans engagement  
CLUB ELLE et LUI  
10, Rue Richemont, 1211 Genève 21

Nom: \_\_\_\_\_ No: \_\_\_\_\_  
Rue: \_\_\_\_\_  
Lieu: \_\_\_\_\_  
Age: \_\_\_\_\_ Tél.: \_\_\_\_\_  
Mineurs et pas sérieux s'abstenir.

FN 35

## OFFRES D'EMPLOIS

Atelier mécanique à Corcelles  
cherche, pour entrée immédiate  
ou à convenir,

## ouvrières

habiles et consciencieuses pour  
travaux faciles.  
Bon salaire. Caisse de retraite.  
Tél. 8 13 05.

Importante entreprise de construction de réservoirs de la banlieue  
lausannoise cherche à s'adjoindre

## COLLABORATEUR

pour son service externe.  
Notre futur collaborateur sera appelé, par des visites régulières  
à la clientèle, à augmenter le portefeuille existant au vu de l'augmen-  
tation continue de la capacité de production de notre nouvelle  
usine en exploitation depuis 1966. Notre entreprise a une situation  
prédominante en Suisse romande et est certainement l'usine la plus  
spécialisée et la plus moderne de Suisse.  
Caractère agréable, un grand esprit d'initiative et de la persévé-  
rance seront les principaux atouts de notre futur collaborateur qui  
sera âgé de 30 à 40 ans.

Des connaissances techniques de la branche chauffage sont souhaitées,  
mais pas indispensables.

Adresser offres manuscrites détaillées, avec curriculum vitae, sous  
chiffres PB 903,841 à Publicitas, 1002 Lausanne. Aucun contact ne  
sera pris avec des tiers sans l'accord préalable des candidats.

## DU BOIS JEANRENAUD S. A.

engagerait

## un (e) jeune employé (e)

pour son service de comptabilité. Place stable,  
occasion de se créer une situation intéressante.  
Semaine de cinq jours, entrée à convenir.

Adresser offres manuscrites, avec photo, aux  
bureaux de la Place-d'Armes, 2001 Neuchâtel.

## Employé (e) de commerce

désirant apprendre l'allemand  
trouverait chez nous un travail intéressant.

Prière de s'adresser sous chiffres OFA  
9775 R à Orell Füssli-Annonces S.A., case  
postale, 5001 Aarau.

On cherche

## jeunes représentants

Débutants seront  
mis au courant.  
Possibilité de gain  
très élevé. Tél.  
(037) 31 16 23 le  
soir dès 20 heures  
ou le samedi.

## Gardien de nuit à Sécuritas S.A.

vous nouvel em-  
ploi bien rétribué  
si vous vous  
annoncez au  
tél. (021) 22 22 54,  
rue du Tunnel 1,  
1005 Lausanne.  
(Précisez localité  
préférée).

Prof. médicales

## Dr Levi

**ABSENT  
jusqu'au  
20 octobre**

Dem. d'emplois

## Jeune fille

(sortant de l'école  
au printemps 1970)  
cherche pour cette  
époque une place  
comme  
**employée  
de maison**  
si possible pour aider  
également dans  
salon de coiffure  
pour dames.  
Tél. (033) 2 84 38.

## Renfort temporaire

ADIA délègue rapidement le personnel d'appoint qualifié  
qui vous manque. Pour quelques jours, semaines ou mois.  
A des conditions très avantageuses. Appelez-nous...



Faubourg de l'Hôpital 13  
Neuchâtel Tél. (038) 4 74 14

**BAUX A LOYER**  
à vendre à l'im-  
primerie de ce journal

## REMERCIEMENTS

La famille de  
Monsieur Albert HAUERT  
profondément touchée des nom-  
breuses marques de sympathie et  
d'affection qui lui ont été témoi-  
gnées lors de son deuil, remercie  
toutes les personnes qui l'ont en-  
touré par leur présence, leur  
message ou leur envoi de fleurs,  
et leur exprime sa très sincère  
reconnaissance et sa profonde  
gratitude.  
Neuchâtel, septembre 1969.

## SECRÉTAIRE

25 ans, de langue maternelle française,  
parlant et écrivant l'allemand, l'anglais,  
l'espagnol, connaissances d'italien, cher-  
che place pour entrée immédiate ou à  
convenir, dans bureau de tourisme, pu-  
blicité ou horlogerie.  
Prière de téléphoner au (038) 7 95 51.

A toute demande de renseignements  
prière de joindre un timbre pour  
la réponse.  
Administration de la  
« Feuille d'avis de Neuchâtel »

## APPRENTISSAGES

SCHUTZ S.A., assurance de protection juridique, Neuchâtel,  
cherche pour le printemps 1970

## UNE APPRENTIE

Occasion de faire un bon apprentissage d'administration. Am-  
biance de travail agréable. Semaine de 5 jours.  
Faire offres à case postale 200, 2002 Neuchâtel, ou prendre  
rendez-vous par téléphone au 5 65 25.

## CALORIFÈRES A MAZOUT

- Sortie dessus
- Sortie horizontale
- Sortie de côté (gauche-droit)
- Foyer simple
- Foyer pivotant
- 2500 à 15,000 Kcal/h.
- Foyer pivotant depuis 437.—
- Foyer simple depuis 338.—
- Tous les modèles en stock
- Citernes 1100 l, ovale, 2 mm,  
pompe et jauge 298.—

En vente chez :



Tél. 7 11 60

— Nous passons vous renseigner à  
à domicile très volontiers

## FORCES MOTRICES HONGRIN-LÉMAN S.A. (FMHL)

Principal aménagement en Suisse de pompage-turbinage à forte  
capacité, complément des futures centrales thermiques et nucléaires.

**6%** Emission d'un emprunt 1969  
de Fr. 20,000 000.- nominal,

destiné à poursuivre le financement de l'aména-  
gement des forces hydrauliques en construction  
dans les Alpes vaudoises.

Conditions de l'emprunt :

Durée : 15 ans, remboursement facultatif dès la  
10<sup>me</sup> année.

Titres : de Fr. 1000.— et de Fr. 5000.—

Cotation : aux bourses de Lausanne, Bâle, Genève  
et Zurich.

**100%** Prix d'émission :  
plus 0,60 % demi-timbre fédéral sur titres.

Souscription : du 7 au 13 octobre 1969, à midi.

auprès des sièges, succursales et agences des ban-  
ques soussignées, ainsi que dans tous les établis-  
sements de banque en Suisse, qui tiennent à disposition  
des prospectus et bulletins de souscription.

- |                           |                              |
|---------------------------|------------------------------|
| BANQUE CANTONALE VAUDOISE | CRÉDIT SUISSE                |
| SOCIÉTÉ DE BANQUE SUISSE  | BANQUE POPULAIRE SUISSE      |
| UNION DE BANQUES SUISSES  | BANQUE DE L'ÉTAT DE FRIBOURG |

Hôtel Terminus cherche, pour  
entrée immédiate,

## employé de maison

Tél. 5 20 21.

Snack-bar de la ville cherche

## sommelière

Horaire de travail agréable,  
congés réguliers. Salaire très  
intéressant; étrangère accep-  
tée.

Tél. (038) 4 09 12 à 14 h 30  
et de 17 h à 23 heures.

On cherche :

## 1 vendeuse 1 fille d'office

en plein ou à la demi-journée.  
S'adresser :  
confiserie Vautravers,  
Neuchâtel, tél. (038) 5 17 70.

Répondez, s.v.p.,  
aux offres sous chiffres...

Nous prions les personnes et les en-  
treprises qui publient des annonces avec  
offres sous chiffres de répondre promp-  
tement aux auteurs des offres qu'elles  
reçoivent. C'est un devoir de courtoisie  
et c'est l'intérêt de chacun que ce ser-  
vice fonctionne normalement. On répon-  
dra donc même si l'offre ne peut pas  
être prise en considération et on retour-  
nera le plus tôt possible les copies de  
certificats, photographies et autres do-  
cuments joints à ces offres. Les intéres-  
sés leur en seront très reconnaissants,  
car ces pièces leur sont absolument né-  
cessaires pour répondre à d'autres de-  
mandes.  
Feuille d'avis de Neuchâtel.

## DUBIED

## APPRENTISSAGE PRINTEMPS 1970

Cette annonce s'adresse aux jeunes gens, parents et éducateurs qui apprécient la  
connaissance d'un métier et une formation professionnelle complète.

Notre entreprise met au concours, pour cette date, plusieurs postes

## d'APPRENTIS MÉCANICIENS DE PRÉCISION

qui seront formés dans notre propre

## CENTRE DE FORMATION

Ce centre dirigé, encadré et équipé d'une manière exemplaire, permet à nos  
apprentis de suivre sur place tout le programme prévu par le règlement fédéral.

Grâce à nos méthodes d'instruction éprouvées et à notre longue expérience, nous  
sommes à même de garantir à nos jeunes gens une formation systématique et  
approfondie, assortie d'une très bonne connaissance de la branche.

Après l'obtention du diplôme fédéral, nos futurs mécaniciens, selon leurs capacités,  
pourront exercer leurs aptitudes dans nos ateliers de montage ou être orientés  
vers les formations suivantes :

- mécaniciens tricoteurs au service de la clientèle,
- bureaux d'études et de construction,
- service technique et de laboratoire.

Nous prions les personnes intéressées de s'adresser au service du personnel de  
EDOUARD DUBIED & Cie S.A., usine de Couvet, qui donnera volontiers de plus  
amples renseignements.

USINE DE COUVET

# PAR MONTS ET PAR VAUX AVEC MIGROS

Samedi 11 octobre 1969

Marche dans une région fort peu connue. De Neuchâtel, départ en car pour la Brévine. Marche de la Brévine, par Chobert, le Mont-Château et descente sur les Gras. Retour en autocar.

Départ de Neuchâtel : 12 h 45, prix, pique-nique compris :

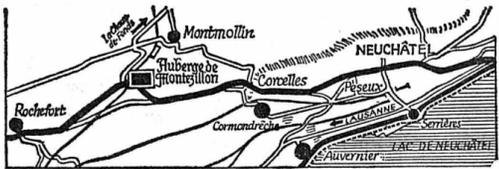
Adultes Fr. 6.— - Enfants en dessous de 16 ans Fr. 3.—

Programme et billets en vente à :

## ECOLE-CLUB MIGROS

11, rue de l'Hôpital

**Fluberge de Montezillon**  
NEUCHÂTEL (SUISSE)  
TÉL. (038) 8 48 98



**La chasse: chevreuil** Consultez notre carte — Réservez votre table  
Sur commande : marcassin — cerf — sanglier

A vendre **petit chalet** à démonter sur place ; bas prix ; un BATEAU, bas prix. Tél. (038) 6 62 58.

Un bon café votre journal tous les matins dès 6 h 30 au **Flash-bar** J.-J. Lallemand 1. (Dimanche, ouvert dès 13 heures).

Vous aussi, vous pouvez faire de la musique sur un

### ORGUE HAMMOND

Occupez vos loisirs à faire de la musique ! L'orgue Hammond est l'instrument idéal ; il vous procure de la joie et une détente complète.

### COURS HAMMOND et autres modèles

Cours pour débutants, donnés par petits groupes à personnes de tous âges et de toutes professions.

Début des cours : 16 octobre, à 20 heures

chez HUG & Co, MUSIQUE, NEUCHÂTEL.



INTER CONTACT S.A.  
Choix Moderne du Conjoint  
Rue des Terreaux 4  
1003 Lausanne.  
Tél. (021) 23 68 42.

organise, une fois de plus, dans une ambiance dynamique et de bon aloi, une soirée pour tous les solitaires.

### FONDUE BOURGUIGNONNE

samedi 15 novembre 1969, de 20 h à 3 h du matin.

Au cours de nos réunions, déjeuners, cocktails, dîners dansants, sorties, voyages, etc., des sympathies se révèlent, des amitiés se nouent et des projets se forment, dont certains déjà se sont transformés en des mariages harmonieux, où chacun se connaissant s'est librement choisi. Renseignez-vous immédiatement pour adhésion, documentation et inscription directement.

Veillez m'adresser directement et sans engagement de ma part la documentation I C.

M./Mme/Mlle :

Nom : \_\_\_\_\_ NF  
Prénom : \_\_\_\_\_ Ann. naiss. : \_\_\_\_\_  
Rue : \_\_\_\_\_ Localité : \_\_\_\_\_



## Au Boccacino

Spécialités culinaires tessinoises et italiennes

SAINT-BLAISE

## Ouverture de la quatrième grande période gastronomique de la chasse

M. Pierre Stoeckli, chef de cuisine

à la carte : La terrine de gibier  
Le faisan en gelée à la mode du chef  
Le faisan rôti en cocotte  
Le perdreau flambé vieil armagnac  
Les caillies flambées à la fine champagne  
Le civet de lièvre  
Le rable de lièvre Saint-Hubert  
Le civet de chevreuil  
Les noisettes de chevreuil Châtelaine  
La gigue de chevreuil grand veneur  
La selle de chevreuil flambée ou au grill

La véritable choucroute alsacienne au champagne avec faisan et perdreau

Pour le soir, il est prudent de réserver tél. 3 36 80 / 3 15 98

### Grand parc privé pour voitures

(en même temps qu'une table, possibilité de réserver la place de parc)

Se recommandent : Mme et A. Facchinetti

# PROVIMI

## CONCOURS PROVIMI COMPTOIR SUISSE 1969

Résultat du concours :

A la fin de l'Exposition, le poids total des porcelets était de 206 kg.

Le gagnant du TOUPIN PROVIMI :

Monsieur Roger COTTING, 1681 HENNENS (FR)

PROVIMI S.A.

Fabrique d'aliments et concentrés pour le bétail et la volaille.  
1303 Cossonay-Gare



## THÉÂTRE

mardi 14 et mercredi 15 octobre, à 20 h 30, les Galas Karsenty-Herbert présenteront :

## QUOAT-QUOAT

de Jacques Audibert avec Jacques Dumesnil

2<sup>me</sup> spectacle des abonnements A et B

Location : Agence Strübin, librairie Reymond, tél. 5 44 66

### FAN

Vendre, acheter, louer : tout est possible avec une

### PETITE ANNONCE

insérée à temps dans la

FEUILLE D'AVIS DE NEUCHÂTEL

### VÉHICULES À MOTEUR ET ACCESSOIRES

\*\*\*\*\*

A vendre,

conviendrait pour entrepreneur ou transporteur de montagne,

### BERNA - DIESEL 1960

Type 2 US - 6 cyl., 35 CV.  
Nouvelle cabine panoramique  
8 vitesses - Blocage du différentiel  
Basculant 3 côtés  
Pont en métal léger  
Réelle occasion  
GARAGE CH. GUYOT S.A.  
1000 Lausanne 16  
Tél. (021) 24 84 05.

\*\*\*\*\*

Fourgonnette

### CITROËN 3 cv-1968

très peu roulé.  
(Cause de double emploi).  
Fr. 4800.—  
Tél. (038) 4 34 54.

A vendre

### VW de luxe

modèle 1963, toit ouvrant, occasion très soignée.  
Expertisée prix Fr. 2100.—  
Grandes facilités de paiement  
Garage R. Waser  
Seyon 34-38  
2000 Neuchâtel  
Tél. (038) 5 16 28

A vendre

### Vauxhall

Victor, 1963, caravan, expertisée.  
Tél. 8 36 12, entre 12 h 30 et 13 heures.

### Cortina GT

1967, radio, ceintures de sécurité, 4 pneus neufs, pneus neige et jantes.  
Voiture très soignée.  
GARAGE ÉLITE  
29, fbg du Lac, Neuchâtel.  
Tél. 5 05 61.

A vendre

### Lancia

### Flavia HARD-TOP

première main.  
Garage du Val-de-Ruz, Boudevilliers, tél. 6 91 90.

### Renault

Major 10 - 1967, très belle occasion. Prix intéressant.  
GARAGE ÉLITE  
29, fbg du Lac, Neuchâtel.  
Tél. 5 05 61.

A vendre

### Alfa

Romeo 1750, Berlina 1968, rouge, 24,000 km, état impeccable.  
GARAGE ÉLITE  
29, fbg du Lac, Neuchâtel.  
Tél. 5 05 61.

### BMW 1600

1967 belle occasion de première main, 4 pneus neufs.  
GARAGE ÉLITE  
29, fbg du Lac, Neuchâtel.  
Tél. 5 05 61.

## PETITES ANNONCES

au tarif réduit de 25 c. le mot (minimum dix mots)

à l'exclusion de toute annonce commerciale, non occasionnelle ou ayant une certaine importance.

### A vendre

ROBE DE MARIÉE avec capuche et longue traine, taille 36-38, valeur 400 fr., cédée à 200 fr. Tél. (038) 6 78 67, heures de bureau.

2 VITRAGES térylène, état de neuf, 6 m 50-2 m 15. Tél. 5 61 36, heures des repas.

LANDAU FRANÇAIS, siège poussette adaptable, divers accessoires en plus. Tél. 6 70 32.

MACHINE A ÉCRIRE à l'état de neuf. Tél. 6 24 45.

MACHINE A ÉCRIRE Remington, Portable-Travel-Riter de luxe en bon état. Prix avantageux. Tél. 6 33 81.

CUISINIÈRE ÉLECTRIQUE 4 plaques, minuterie, grill et tourne-broche, à l'état de neuf, pour cause de départ. Tél. (038) 4 39 34.

BOA CONSTRUCTOR, 1 m 25, 160 fr. Tél. 9 07 02.

### Demandes à louer

APPARTEMENT 1 1/2 pièce est cherché par dame seule, soigneuse et tranquille, baignoire et chauffage désirés, Neuchâtel ou environs. Tél. 5 57 02, l'après-midi.

URGENT, jeune couple suisse sérieux, cherche appartement de 3 1/2 à 4 1/2 pièces, région Corcelles - la Coudre. Tél. (038) 8 47 69.

URGENT, DAME SEULE cherche appartement de 2 ou 3 pièces dont une grande, dans la région de Neuchâtel. Tél. (039) 6 51 03.

APPARTEMENT de 3 à 4 pièces est cherché par jeune couple, à Neuchâtel ou environs. Loyer modéré. Adresser offres écrites à CE 2427 au bureau du journal.

APPARTEMENT de 3 pièces mi-confort, centre de Neuchâtel à personne solvable immédiatement ou pour date à convenir. Adresser offres écrites à BD 2426 au bureau du journal.

APPARTEMENT de 3 pièces, avec ou sans confort, pour employé. Région ouest de Neuchâtel, pour le 24 octobre ou à convenir. Adresser offres écrites à DA 2375 au bureau du journal.

APPARTEMENT de 2 ou 3 pièces, avec salle de bains, quartier la Coudre, Hauterive Saint-Blaise, Marin. Immédiatement. Adresser offres écrites à 210-1208 au bureau du journal.

STUDIO (ou 2 chambres) est cherché par monsieur seul, centre ou environs. Adresser offres écrites à FE 2395 au bureau du journal.

Couple avec un enfant cherche à louer, pour avril 1970, UNE PETITE MAISON ou APPARTEMENT DE 4 PIÈCES (Le confort n'est pas exigé). Région : la Neuveville, le Landeron ou Lignières. Adresser offres écrites à BG 2420 au bureau du journal.

## L'OCCASION DU JOUR

Gratuit : 200 litres d'essence

ID 19

1966, gris clair, très soignée. Fr. 5900.—  
Expertisée  
Crédit - Echange



## OCCASIONS

### PEUGEOT 404

1967, 38,000 km, blanche, état de neuf. Prix intéressant. Facilités de paiement.



A vendre

### Mercedes 200

1966, anthracite avec radio. Garage du Val-de-Ruz, Boudevilliers, tél. 6 91 90.

A vendre

### AUSTIN 850

1966, modèle 1967. Tél. (038) 8 72 50.



ANGLOCARS Ltd  
tél. (038) 8 38 76.  
Echanges-Reprises

### Lotus Elan SE

1969, 9500 km  
Marcos GT  
1968, 16,000 km  
MG B 1969  
6000 km, bleue  
MG B 1968  
20,000 km, bleue

A vendre

### Simca

Montlhéry 1963, expertisée, avec plaques et assurances payées. Tél. (038) 7 06 74.

## 2 cv

retourne aujourd'hui à son prix de départ en 1953

Fr. 4495.-

mais nous livrons l'exécution 1970.

Assurance réduite Fr. 216.10 par année



## Besoin d'argent?

Décompez ce bon et envoyez-le à Banque ORCA, quai de Pile 13, 1211 Genève 11

Quelles sont les mensualités pour un prêt de Fr. \_\_\_\_\_ remboursable en \_\_\_\_\_ mois?

Nom : \_\_\_\_\_  
Adresse : \_\_\_\_\_



PRÊT PERSONNEL  
ORCA, ABRÉ et A.K.O.  
trois banques unies sous l'égide de l'UBS  
pour mieux vous servir.

## loisirs

Neuchâtel

Prébarreau 1

### Dactylographie pour enfants

8 leçons de 1 heure le lundi

28.-

Nom : \_\_\_\_\_  
Prénom : \_\_\_\_\_  
Domicile : \_\_\_\_\_  
Adresse : \_\_\_\_\_  
Téléphone : \_\_\_\_\_

Date de naissance : \_\_\_\_\_

Retourner ce bulletin à Coop relations publiques, Neuchâtel, Treille 4.

### Offres d'emplois

JEUNE FILLE est cherchée pour aider au ménage dans petite pension. S'adresser : Beaux-Arts 24, 2<sup>me</sup> étage.

LONDRES: Couple anglais cherche jeune fille au pair pour aider au ménage; beaucoup de temps libre; possibilité de suivre des cours. Tél. 3 35 33.

QUI GARDERAIT enfant, après la petite école, du mardi au samedi, Hauterive? Tél. 3 35 79, à partir de 19 heures.

### Demandes d'emplois

JEUNE FEMME FRANÇAISE cherche place comme employée de bureau (dactylo ou facturière). Tél. 4 01 46.

HEURES DE MÉNAGE sont recherchées à Neuchâtel. Mme Ersilia Ciuillo, fbg de l'Hôpital 36, Neuchâtel.

HEURES DE MÉNAGE sont recherchées. Adresser offres écrites à 710-1207 au bureau du journal.

ETUDIANT ALLEMAND, sachant peu le français, cherche travail le matin. Adresser offres écrites à DF 2428 au bureau du journal.

Dactylo enfants  
Inscription

MOTS CROISES

Problème No 914
1 2 3 4 5 6 7 8 9 10
Grid for crossword puzzle.

VERTICALEMENT
1. Caisse de retraite. 2. Autrement dit.
Nait dans le Perche. 3. Héros d'un long poème.

Solution du No 913
1 2 3 4 5 6 7 8 9 10
C O N F I D E N C E
O R A I S O N A N
L E I S U C A R T
L F A U C I L L E
E S R E E L I N
T O I T S O I N T
S E N S A R C E
U N G R I O T S
P R E V I E N N E
O S S U E S E L U

HORIZONTALLEMENT

1. Est propre à un petit démon. 2. Symbole.
Remplissage des caves. 3. Partie la moins dure du boulot.

HOROSCOPE

MARDI 7 OCTOBRE 1969

Très bons aspects dans la matinée, favorisant surtout le domaine sentimental et les arts.
Le reste de la journée sera bon.

BÉLIER (21/3-19/4)

Santé: Ecarter les boissons alcoolisées.
Amour: Ecoutez les conseils de votre partenaire.

TAUREAU (20/4-20/5)

Santé: Tête à soigner. Amour: Faites face au présent.

GÉMEAUX (21/5-21/6)

Santé: Ballonnements d'estomac à prévoir.
Amour: Faites une sélection parmi vos amis.

CANCER (22/6-22/7)

Santé: Ne poussez pas vos efforts inutilement.
Amour: Faites preuve de pondération.

LION (23/7-23/8)

Santé: Faites une cure d'eau minérale.
Amour: Ne vous fiez pas trop aux apparences.

CARNET DU JOUR

NEUCHÂTEL

EXPOSITIONS. — Galerie des Amis des arts: Exposition A. Coste, M. Guignard et Marika.

Musée cantonal d'archéologie (hôtel Du-Peyrou): Exposition.

Musée d'ethnographie: Exposition Japon, théâtre millénaire vivant.

TPN, centre de culture: 20 h 30, Jazz in film.

Lycéum-Club: Exposition de peintures.

Galerie Numaga, Auvier: Exposition So-fu Teshigahara.

CINÉMAS. — Apollo: 15 h et 20 h 30, Fureur sur la plage, 18 ans.

Palace: 20 h 30, La Piscine, 18 ans.

Arcades: 20 h 30, Destination Zebra station polaire, 16 ans.

Rex: 20 h 30, Comment Elles deviennent femmes, 18 ans.

Studio: 20 h 30, Un homme à abattre, 16 ans.

Bio: 18 h 30, Certains l'aiment chaud, 20 h 45, Sel et poivre, 16 ans.

Danse et attractions.
L'ABC de 21 h à 2 h.

L'Escale de 21 h à 2 h.

La Rotonde de 21 h à 2 h.

Dancing.
Le Corsaire de 20 h à 2 h.

Spot bar jusqu'à 24 h.

Pharmacie d'office (jusqu'à 23 h): M. Wildhaber, Orangerie.

PESEUX

CINÉMA. — Cinéma de la Côte, 20 h 30: Pas de roses pour OSS 117.

COLOMBIER

CINÉMA. — Lux, relâche.

SAINT-BLAISE

CINÉMA. — Royal, relâche.

LE LANDERON

CINÉMA. — Cinéma du Château, relâche.

EXPOSITION DU 15 SEPTEMBRE AU 15 OCTOBRE

L'ARMOIRE

SELECTION DE MODELES DE DIVERSES EXECUTIONS—PORTES PLIANTES OU COULISSANTES—TOUTES LARGEURS ET HAUTEURS VARIABLES.

ENTREE LIBRE



BULLETIN BOURSIER

ZURICH

Table with columns: OBLIGATIONS, 3 oct., 6 oct.
3 1/2 % Fédéral 1949... 90.50 d 90.50

ACTIONS

Table with columns: Swissair nom., Union Bques Suisses, Société Bque Suisse, etc.

BALE

Table with columns: Ciba, porteur, Ciba, nom., Sanofar, etc.

LAUSANNE

Table with columns: B. C. Vaudoise, Crédit Fonc. Vaudois, etc.

HORS-BOURSE

Table with columns: Fund of funds, Int. Inv. Trust

Bourse de Neuchâtel

Table with columns: ACTIONS, 3 oct., 6 oct.
Banque Nationale... 530.- d 530.- d

OBLIGATIONS

Table with columns: Etat Neuch. 2 1/2 1932, Etat Neuch. 4 1/2 1965, etc.

Cours des billets de banque étrangers

Table with columns: France, Italie, Allemagne, Espagne, U.S.A., Angleterre, Belgique, Hollande, Autriche

Marché libre de l'or

Table with columns: Pièces suisses, Pièces françaises, Pièces angl. anc., etc.

COMMUNIQUÉ À TITRE INDICATIF PAR LA BANQUE CANTONALE NEUCHÂTOISE

New-York

NEW-YORK. — Marché peu animé à Wall Street où les cours de clôture n'acquiescent que peu de changement dans les deux sens par rapport à ceux de vendredi.

INDICE DOW JONES

Table with columns: Industrielles: 809,40 (+0,99), Chemins de fer: 195,48 (-0,59), Services publics: 111,07 (-0,29)

IMPRIMERIE CENTRALE et de la FEUILLE D'AVIS DE NEUCHÂTEL S.A.

rue Saint-Maurice 4 - Neuchâtel
Direction générale: Marc Wolfarth
Rédacteur en chef: Jean Hostettler

LES PROGRAMMES DE LA TV

DU MARDI 7 OCTOBRE

SUISSE ROMANDE

18.00 Bulletin de nouvelles.
18.05 Pop hot.
18.30 Bonsoir.
19.00 Trois petits tours et puis s'en vont.

FRANCE 1ère CHAÎNE

9.42 Télévision scolaire.
12.30 Mid-magazine.
13.00 Télé-midi.
13.15 Mid-magazine.
13.35 Les quatre saisons.

FRANCE 2ème CHAÎNE

16.00 Annonce la couleur.
19.00 Actualités régionales.
19.20 La Cravache d'or.
19.45 Télé-soir.
20.20 Un maître.

SUISSE ALÉMANIQUE

18.15. télévision scolaire. 18.44, fin de journée. 18.50, téléjournal. 19 h, l'antenne. 19.25, Ma sorcière bien-aimée. 20 h, téléjournal. 20.20, les grandes religions du monde. 21.10, le rôtisseur. 22.20, téléjournal.

ALLEMAGNE I

16.35, téléjournal. 16.40, création d'un dessin animé. 17.25, les grands clubs de football. 17.55, téléjournal. 18 h, programmes régionaux. 20 h, téléjournal, météo. 20.15, à feuilleter. 21 h, La Légende du clan Taira. 22.45, téléjournal, commentaires, météo.

ALLEMAGNE II

17.30, informations, météo. 17.35, Ulrich et Ulrike. 18.05, plaque tournante. 18.40, le monde du cirque. 19.10, Jannie l'Enchanteresse. 19.45, informations, actualités, météo. 20.15, le SED à la recherche de

traditions anciennes et nouvelles. 21 h, Sergeant Frasier. 21.45, Le Masque mystérieux. 22.30, informations, météo.

SÉLECTION QUOTIDIENNE

Canal 18-25 (Suisse, 20 h 20): Une émission souvent contestée mais qui ouvre toute grande la fenêtre sur le monde. Faisons confiance à Nathalie Nath et ses amis. Bonnes adresses du passé (France, 22 h 10): Arstide Bruant. Un nom, une époque, un esprit.

RADIO

Sottens et télédiffusion

6 h, bonjour à tous, informations. 6.50, horloge parlante. 7 h, miroir-première. 8 h, informations et revue de presse. 9 h, informations. 9.05, bande à part. 10 h et 11 h, informations. 11.05, mardi-balade. 12 h, informations. 12.05, aujourd'hui. 12.25, quatre à quatre. 12.29, signal horaire. 12.30, miroir-midi. 12.45, La Reine Margot. 12.55, mardi les gars. 13.05, musicolore. 14 h, informations. 14.05, sur vos deux oreilles. 14.30, le monde chez vous. 15 h, informations. 15.05, concert chez soi.

16 h, informations. 16.05, le rendez-vous de 16 heures; Sarn, de Mary Webb. 17 h, informations. 17.05, pour vous les enfants. 17.15, tous les jeunes. 17.55, roulez sur l'or. 18 h, informations. 18.05, le micro dans la vie. 18.45, sports. 19 h, le miroir du monde. 19.30, bonsoir les enfants. 19.35, le passe-partout. 20 h, magazine 69. 20.25, intermède musical. 20.30, Spécial Prix Italia 1969. 22.30, informations. 23.25, miroir-dernière. 23.30, hymne national.

Second programme

12 h, midi-musique. 14 h, Musik am Nachmittag. 17 h, musica di fine pomeriggio. 18 h, tous les jeunes. 19 h, per i lavoratori italiani in Svizzera. 19.30, musique pour la Suisse. 20 h, informations. 20.10, play time. 20.30, Evergreen. 21.30, la vie musicale. 21.50, encyclopédie trique; Fido, musique de L. van Beethoven. 22.15, Ballade, J. Brahms. 22.30, anthologie du jazz. 23 h, hymne national.

Beromunster et télédiffusion

6.15, 7 h, 8 h, 10 h, 11 h, 12.30, 15 h, 16 h, 23.25, informations. 6.10, bonjour. 6.30, réveil en musique. 7.10, auto-radio. 8.30, l'orchestre de la radio. 9 h, souvenirs musicaux. 10.05, souvenir de Gruyère. 10.35, polkas, valses et galops. 11.05, pages de Grieg. 11.30, chansons et danses suisses. 12 h, magazine agricole. 12.40, rendez-vous de midi. 14 h, L'habit de soie, causerie. 14.30, caprice genevois. 15.05, opéras français.

16.05, lecture. 16.30, musique de divertissement pour les personnes âgées. 17.30, pour les jeunes. 18 h, informations, actualités. 18.15, radio-jeunesse. 18.55, bonne nuit les petits. 19 h, sports, communiqués. 19.15, informations, actualités. 20 h, hit-parade. 20.30, John Henry, légende américaine. 21.15, orchestre de la Radio bavaroise. 21.45, présence suisse au Ghana. 22.15, informations, commentaires. 22.25, essentiel jazz. 23.30, variétés 69.

En 1985, le réseau routier allemand sera le plus dense d'Europe

Grâce à des sommes s'élevant à des milliards de DM, d'importants travaux de construction routiers ont été effectués en République fédérale. En 1950, il existait 2100 km d'autoroutes tandis que le réseau routier allemand comptait seize ans de plus tard déjà 3500 km.

Depuis 1967, le réseau d'autoroutes a été augmenté de 500 km et jusqu'à la fin de l'année prochaine 500 autres kilomètres seront ouverts à la circulation. A ces chiffres vient s'ajouter l'aménagement de 500 km de routes fédérales qui sont analogues aux autoroutes mais non classées comme telles.

13 MILLIONS ET DEMI DE VÉHICULES

Malgré tous ces efforts dans le domaine de la construction routière, les conditions de circulation des automobiles ne se sont pas améliorées, car la motorisation a progressé à pas de géant et a dépassé de loin les kilomètres de route disponibles.

En République fédérale, il y a actuellement environ 12,5 millions de voitures privées et presque un million de poids lourds.

QUATRE FOIS PLUS QU'EN FRANCE

Pour bien comprendre les conditions du trafic en République fédérale, il est nécessaire de faire des comparaisons. En 1967, l'on comptait 408,000 véhicules pour 1 kilomètre de route; en France le chiffre ne s'élevait qu'à 105,000 voitures. La circulation en République fédérale est donc quatre fois plus dense qu'en France.

En 1980, le nombre d'automobiles en République fédérale, s'élevait actuellement à 12,5 millions atteindra 20 millions, ce qui signifie une voiture pour 3 habitants.

Si, en outre, on prend en considération que ni les enfants ni les personnes âgées se mettent au volant, la relation sera de deux habitants pour un véhicule. A ce

moment là, la République fédérale aura atteint le stade existant depuis quelques années déjà aux Etats-Unis.

COOPÉRATION TOTALE

Selon les experts, cette situation se maintiendra et, par conséquent, doit être la base de départ pour tous nos projets. La construction routière, par exemple, doit être étroitement liée à la structure d'une région et inversement ceux qui sont chargés du développement des problèmes structurels doivent également tenir compte du réseau routier existant. Dans ce but il est nécessaire que l'Etat, les laender et les communes coopèrent étroitement.

Il est important pour nous de déceler comment l'avenir se développera. Sans une image visionnaire de la situation de notre pays à la fin du siècle, nos projets seraient furtifs. C'est pourquoi, nous avons divisé l'ensemble de la République fédérale en 78 régions, dont chacune d'elles a un point central. L'évolution de la population a été aussi bien calculée que celle des places de travail qui existeront en 1985. Nous avons ensuite évalué la durée d'un transfert de chacun de ces points centraux à chacune des villes de la République fédérale. Ce procédé a été choisi surtout à cause des possibilités des achats à faire et des autorités à fréquenter. Pour l'avenir, les besoins de la circulation ont été déduits des résultats ainsi obtenus.

Un autre procédé jamais appliqué en Allemagne jusqu'ici est la prise en considération de l'économie d'une région qui est devenue un des facteurs les plus importants de quelque région qu'il s'agisse. Nous avons décelé le produit régional d'une commune et pronostiqué son rendement fiscal. Les données économiques obtenues ont servi de base pour les calculs nous informant sur la quantité de marchandises qui, probablement, seront transportées dans cette région et le nombre de camions qui rouleront à l'avenir sur les routes correspondantes. Dans les quinze années à venir, 93 milliards de

DM seront disponibles pour la construction routière en République fédérale. Cette somme a été libérée par une loi votée par le Bundestag. Jusqu'en 1985, 5500 km d'autoroutes seront construites ainsi que 2200 km de routes fédérales.

Le réseau routier sera alors le plus grand jamais projeté dans un pays.

Georg LEBER (Ministre fédéral des transports)

BIBLIOGRAPHIE

Les horaires d'hiver «GUIDE GASSMANN»

Cet horaire pratique, est absolument complet, bien que son format ne dépasse pas la grandeur d'un paquet de cigarettes; il contient 560 pages parfaitement lisibles. Le Guide Gassmann mentionne toutes les stations du réseau CFF, des lignes secondaires, des funiculaires, des bateaux. Il donne également l'horaire des principales courses postales. On y trouve aussi les correspondances suisses les plus utilisées.

Paul Kenny COPLAN REND COUP POUR COUP (Fleuve noir)

Une nouvelle mission pour Coplan qui le conduit tout d'abord en Tunisie où le brillant agent du S.D.E.C. ne met pas de gants pour éliminer un agitateur et par là même éviter à ce pays un coup d'Etat. Puis cette même mission le mène au Liban où notre héros vivra des heures mouvementées — mais pas toujours désagréables — à souhait.

Roger Fallier PLEINS RISQUES (Fleuve noir)

Les très distingués membres de «Cochrane», le club le plus fermé de Londres, jetaient souvent un regard sur le monumental coffre-fort trépanant dans leur salle de jeux. Ce meuble désuet contenait de quoi faire trembler le Royaume-Uni. Un jour, on acheta le «Cochrane». Dès lors, les rapports franco-britanniques se compliquèrent singulièrement.

critique Plus proche de nous

VERDICT (Suisse romande).

— Pendant la Seconde Guerre mondiale, le rédacteur en chef d'un journal est invité à collaborer par le chef de la propagande de l'occupant. Il se laisse très facilement convaincre de la grandeur d'Hitler et de ses bonnes intentions à l'égard de la France et du peuple français. Le rédacteur invite l'Allemand à dîner chez lui et demande à l'un de ses proches collaborateurs de rédiger un article sur le Führer à l'occasion de l'anniversaire de ce dernier. Le fils du rédacteur supporte très mal l'attitude de son père et se montre extrêmement impertinent. Après le départ de l'hôte, il explose de colère et accable son père de reproches. Celui-ci l'écoute puis lui révèle ses véritables objectifs. Cette collaboration sert de couverture à ses activités clandestines et lui permet d'être mieux informé sur les intentions de l'occupant. Mais, un soir, à la suite d'une dénonciation, son réseau est démantelé. Lui-même, dans sa fuite, sera grièvement blessé et il demande à l'un de ses amis de l'achever. Il ne veut pas être pris par l'ennemi, être torturé, parler...

Fidèles à leurs principes, les auteurs de l'émission proposent aux téléspectateurs un cas de conscience. Un résistant a-t-il le droit de tuer son chef de réseau, qui est aussi son ami, lorsque ce dernier le lui demande? A-t-il le droit d'achever un blessé, pour sauvegarder la sécurité du groupe? Chacun, après la discussion qui a succédé à la séquence filmée, répondra à la question

posée, selon ses propres sentiments. Le débat fut intéressant car il réunissait des personnes appartenant à des milieux fort différents. Mais il est évident que la présence d'un grand résistant, le colonel Rémy, y fut pour beaucoup. En effet, il est difficile à des gens n'ayant pas vécu de telles situations, de juger valablement. Le colonel Rémy a très certainement fait pencher la balance. Cette série nous paraît beaucoup plus valable que les «En votre âme et conscience». Bien entendu, les cas présentés ne sont pas analysés sous tous leurs angles, mais ils sont beaucoup plus proches de nous que les affaires criminelles du siècle passé.

C'ETAIT SIÈRE (Suisse romande).

— Chaque mois, Jacques Rouiller se propose de nous faire revivre des événements qui se sont passés au cours des trente dernières années. Hier soir, il a retracé les grandes lignes du développement de l'aviation dans notre pays. Une fois encore, nous avons été frappés par l'absence de documents d'archives cinématographiques. Ces recherches historiques démontrent une lacune. Il serait bon, pour les prochaines générations, que l'on n'oublie pas de conserver la pellicule tournée. En face de cette situation, il est à se demander si la séquence mérite encore d'être produite? En effet, de telles émissions valent surtout par ce qu'apportent les images. C'est naturellement elles qui impressionnent notre esprit et qui demeurent gravées dans notre mémoire.

J.-Cl. LEUBA

De tout pour faire un monde

Nouvelles armes contre les virus

Si l'on a présenté à l'esprit notre pauvreté en traitements des maladies virales, on ne saurait être étonné à l'idée que de multiples équipes de chercheurs tentent de mettre au point des substances administrables à l'homme et capables de détruire ou d'inhiber la croissance des virus.

La grippe apparaît comme un véritable fléau dans certains pays où les épidémies successives immobilisent une fraction importante de la population et menacent la vie des vieillards et des enfants. Le Dr A.-S.

Beare, de Salisbury, vient d'étudier une substance, une isouquinolone, qui a la propriété d'attaquer la membrane du virus grippal. Les premiers résultats sont très encourageants: cette isouquinolone protège le souris contre la grippe murine et chez des hommes volontairement infectés par le virus grippal B, elle a empêché la survenue d'une grippe dans 1 cas sur 2.

Quant au Dr F. Sorum, de Prague, il vient de mettre au point un agent antiviral, la spofa, dont l'efficacité vis-à-vis de la varicelle est indiscutable: aux Indes, cette année même, 60 varicelleux ont été ainsi traités avec succès. A telle enseigne, que les Américains se sont empressés d'acheter le brevet tchèque! La spofa serait par ailleurs active sur les complications cornéennes d'une autre maladie virale: l'herpès.

SUPERMAN



DONALD DUCK



Tiparillo



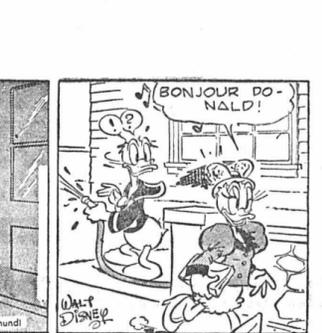
Tiparillo



Tiparillo



Tiparillo



# TOUT POUR L'ENFANT

*Savoie-Petitpierre s.a.*

PROFITEZ DE NOTRE CHOIX ET DE NOTRE QUALITÉ

SEYON 1

NEUCHÂTEL

SEYON 1

20 h 30  
**ARCADES**  
5 78 78  
**DESTINATION ZEBRA**  
station polaire  
16 ANS

AUJOURD'HUI  
20 h 30  
**STUDIO**  
53000  
**UN HOMME A ABATTRE**  
16 ANS

## Bons de caisse

# 5 1/4 %

3 - 6 ans de terme

### CRÉDIT FONCIER SUISSE

Domicile de paiement :

### CRÉDIT SUISSE NEUCHÂTEL

## PRÊTS express

de Fr. 500.- à Fr. 10000.-

- Nous accordons un crédit toutes les 3 minutes
- Garantie de discrétion totale
- Pas de caution ; Votre signature suffit

**X Banque Procrédit**  
1211 Genève, Cours de Rive 2, Téléphone 26 02 53  
1701 Fribourg, rue Banque 1, Téléphone 2 64 31

NOUVEAU : Service express

Nom \_\_\_\_\_  
Rue \_\_\_\_\_  
Endroit \_\_\_\_\_

## A TOUS LES SOLITAIRES

Nous vous offrons une possibilité unique de trouver l'âme sœur. Nous sommes une association humanitaire sans but commercial, si vous êtes seuls, n'hésitez pas à nous écrire. Vos nom et adresse sur une carte postale suffisent. Discrétion totale assurée.

L'UNITÉ, Terreaux 33, 2300 la Chaux-de-Fonds.

*la boutique du Trésor*  
vous propose la belle céramique :  
« Corbeilles de fruits et assiettes décoratives »  
Trésor 2

**COLLÉGIALE DE NEUCHÂTEL**  
Samedi 11 octobre, à 20 h 30,  
**CONCERT ORGUE et TROMPETTE**  
Marie-Claire ALAIN et Maurice ANDRÉ  
Oeuvres de Jimenez, Gabrieli, Bach, Lœillet, Albinoni et Purcell.  
Location : Agence Strubin, Librairie Raymond 5 44 66, réduction aux étudiants.

**COUPE HARDY** Nombreux personnel  
Service Impeccable  
FRANÇOIS coiffeur de Paris  
Neuchâtel  
2, rue Saint-Maurice, tél. 5 18 73

**DÉMÉNAGEMENTS**  
petits transports  
Transport de pianos  
M. MAFFLI Tél. 8 22 22 Peseux  
ou 8 13 63

## UNIVERSITÉ POPULAIRE NEUCHÂTELOISE

# Reprise des cours

Dépôts de programmes :  
librairies et Bibliothèques de la Ville

Renseignements et inscriptions :  
UPW, case 62, 2034 Peseux, tél 8 51 51, interne 20.

## BIENTÔT À NEUCHÂTEL

FRIBOURG, LA CHAUX-DE-FONDS, BIENNE



### The Stars of Faith of Black Nativity

NEGRO SPIRITUALS AND GOSPEL SONGS

Loc.: Hug Neuchâtel, Office du Tourisme Fribourg ;  
Tabatière du Théâtre, la Chaux-de-Fonds ; Symphonia, Bienne.

## Avis de tir

Des tirs avec munitions de combat auront lieu comme il suit :

Régions : Les Pradières - Mont-Racine (carte nationale suisse au 1 : 50,000, vallon de Saint-Imier, feuille No 232).

Armes : infanterie SANS LANCE-MINES.

Dates et heures :

Lundi	20.10.69	de 0800 à 2200
Mardi	21.10.69	de 0700 à 2200
Mercredi	22.10.69	de 0700 à 2200
Jeudi	23.10.69	de 0700 à 2200
Vendredi	24.10.69	de 0700 à 1800
Lundi	27.10.69	de 1400 à 2100
Mardi	4.11.69	de 0800 à 2200
Mercredi	5.11.69	de 0700 à 2200
Jeudi	6.11.69	de 0700 à 1800

Zones dangereuses :  
Limitées par les régions les Petites-Pradières - pt 1430 - crêtes jusqu'au Mont-Racine - la Motte - lisières forêts est du Mont-Racine jusqu'aux Petites-Pradières.

No de tél. du poste de cmdt pendant les tirs : (038) 7 10 60.

## Elle a un faible pour les hommes ... Les vrais!



...ceux qui savent apprécier les qualités d'une belle mécanique.

**Tempérament fougueur**  
Propulsée par un puissant moteur 2 litres de 105 CV (SAE) à arbre à cames en tête, la Victor 2000 SL est une grande routière qui avale les kilomètres. Nerveuse, elle a du souffle pour les dépassements rapides (donc sûrs).

**Classe folle**  
Son élégance et son confort sont à la hauteur de ses performances. Sièges anatomiques à dossiers réglables, ventilation à flux continu, luxueux capitonnage Ambia. Un vrai petit salon.

**Comportement exemplaire**  
La Victor 2000 SL est sûre dans chaque situation. Douce, elle vous obéit au doigt et au pied: sa conduite vous émerveillera. A son freinage assisté à double circuit s'ajoute une sécurité supplémentaire: colonne de direction télescopique et tableau de bord rembourré. Bien assise grâce à sa nouvelle suspension à ressorts hélicoïdaux, la Victor 2000 SL roule sur du velours. Comprenez-vous maintenant pourquoi tant d'hommes, de vrais, sont amoureux de la Victor 2000 SL ?

Vauxhall Victor 2000 SL  
**Fr. 10975.-\***  
Autres modèles: Victor 1600 Fr. 9575.- ; Victor 2000 Fr. 10400.-

\*Prix indicatifs



**VAUXHALL VICTOR 2000 SL**  Vauxhall une marque de confiance General Motors

VIN/633/70/8

Vente et Service VAUXHALL en Suisse romande : Ardon Neuwerth & Lattion (027) 8 17 84, la Chaux-de-Fonds Garage Béring (039) 2 24 80, Chippis L. Tschopp (027) 5 12 99, Courtielle Garage et Carrosserie du Moulin S.A. (066) 2 43 51, Eysins G. Jaquier (022) 61 17 03, Fribourg Garage du Stadtberg (037) 2 41 29, Genève Autos-Import S.A. (022) 42 58 02, Lausanne Garage Occidental (021) 25 82 25, Garage de Saint-Martin S.A. (021) 22 54 54, Lonay O. Nyfenegger (021) 71 38 86, Neuchâtel M. Facchinetti (038) 4 21 33, Payerne P. Ducry (037) 61 20 42, Saint-Cierges A. Freymond (021) 95 61 19, Saint-Imier Garage du Chasseral (039) 4 16 75, Yverdon P. & J.-P. Humbert fils (024) 2 35 35, et nos agents locaux à: Agarn (027) 6 66 21, Glls-Brigue (028) 3 12 81, Bulle route de Riaz (029) 2 84 63, rue de Vevey (029) 2 73 28, Carrouge (021) 93 15 15, Genève 161, route de Meyrin (022) 41 13 10, 78, avenue de la Roseiraie (022) 46 27 19, 21-23, rue Pré-Jérôme (022) 25 23 13, Lausanne (021) 25 72 75, la Tour-de-Peilz (021) 51 83 62.

## MISE EN GARDE:

- Vu le danger de mort, il est interdit de pénétrer dans la zone dangereuse. Le bétail qui s'y trouve en sera éloigné à temps. Les instructions des sentinelles doivent être strictement observées.
- Pendant les tirs, des drapeaux ou des ballons rouges et blancs seront placés en des endroits bien visibles dans la zone dangereuse et près des positions des pièces. La nuit, ils sont remplacés par trois lanternes ou lampions rouges disposés en triangle.
- PROJECTILES NON ÉCLATES**  
— En raison du danger qu'ils présentent, il est interdit de toucher ou de ramasser les projectiles non éclatés ou des parties de projectiles (fusées, ogives, culots, etc.) pouvant contenir encore des matières explosives. Ces projectiles ou parties de projectiles peuvent exploser encore après plusieurs années.  
— La poursuite pénale selon l'article 225 ou d'autres dispositions du code pénal suisse demeure réservée.  
— Quiconque trouve un projectile ou une partie de projectile pouvant contenir des matières explosives est tenu d'en marquer l'emplacement et d'aviser immédiatement la troupe la plus proche ou le poste de destruction de ratés.
- Les demandes d'indemnité pour les dommages causés doivent être faites au plus tard dix jours après les tirs. Elles seront adressées au commissaire de campagne par l'intermédiaire du secrétariat communal qui procure les formules nécessaires.
- Toute responsabilité est déclinée en cas de dommages dus à l'observation de ces instructions données par les sentinelles ou celles figurant sur les publications de tir.

Poste de destruction de ratés :  
Cp GF 2, Neuchâtel, tél. (038) 5 49 15

Office de coordination de la place de tir des Pradières, cp Gardes-Fortifications 2, 2006 Neuchâtel, tél. (038) 5 49 15

Le commandant de troupe :  
Tél. (033) 2 41 12

Lieu et date :  
Neuchâtel, le 1.10.1969.

## MARIAGES SÉRIEUX

Centre-Union réalise vos désirs, seule organisation régionale sans but lucratif. Tous nos membres sont domiciliés dans notre région. Libre choix par liste à domicile. Nous organisons des soirées récréatives. Tous les âges et toutes classes de la population. Discrétion totale assurée. Documentation gratuite.

Centre-Union, Etoile 1, 2300 la Chaux-de-Fonds.  
Tél. (039) 2 22 75, de 18 à 20 heures.

Mercredi 8 octobre 1969

### Palais des Congrès, Bienne

## Récital CLAUDE NOUGARO

Rideau 20 h 30

Location : Symphonia, rue Centrale 31

Tél. 3 71 23. Prix des places :  
7.—, 9.—, 12.—, 15.—, 19.—  
Réduction pour étudiants.

## Prêt comptant à 7 1/2 %

tel est le coût maximum aujourd'hui de nos crédits personnels (7 1/2 % par an calculé sur le montant initial du prêt, soit max. 0,625 % par mois). C'est de l'argent à bon compte pour vous permettre de réaliser vos projets raisonnables.

Si votre situation financière est saine et ordonnée, utilisez nos crédits personnels avantageux et discrets  
● de Fr. 1 000.- à Fr. 25 000.-  
● remboursable jusqu'à 60 mensualités  
● basé uniquement sur la confiance.

Nous finançons l'achat de: voitures, bateaux, appareils ménagers, téléviseurs, meubles, machines agricoles etc. sans réserve de propriété.

Assurez-vous la possibilité de bénéficier d'une réduction moyenne de 20% du taux d'intérêts autorisés en nous retournant le coupon ci-après:

Le nouveau Crédit Renco, avec garantie de réduction d'intérêts m'intéresse. Envoyez-moi, sans engagement, votre documentation.

Nom: \_\_\_\_\_ Prénom: \_\_\_\_\_  
Adresse: \_\_\_\_\_  
Domicile: \_\_\_\_\_

**Crédit Renco S.A.**  
1211 Genève 1, Place Longemalle 16, téléphone 022 24 63 53 V/344

# Actualité suisse et romande

## SUITE DÉMISSION DU CONSEILLER FÉDÉRAL SCHAFFNER

Sa puissance de travail, un esprit simple, pragmatique, difficile de lui, pendant les années de magistrat solide et énergique que fut Walther Stampfli.

Pour la fin des hostilités, il entrainait dans la carrière politique.

Il devait faire la preuve de ses qualités d'économiste, mais aussi de diplomate: celles de délégué aux accords commerciaux.

Dans ces fonctions, il révéla l'étoffe d'un homme de grande classe et sa personnalité s'imposa tout naturellement. M. Max Petitpierre, démissionnaire en juin 1961, son éléction — il obtint, au premier tour 175 suffrages sur 214 bulletins valables — attestait l'estime en laquelle le tenait une assemblée dont la plupart des membres l'avaient vu à l'œuvre dans sa haute fonction.

Dès lors, il mena l'économie du pays avec habileté et prudence, en homme pour qui les faits et surtout les résultats comptent plus que les grandes déclarations d'intention.

Il s'exposa à de vives critiques. On lui reprocha souvent de manquer du sens de l'anticipation, de ne point chercher à voir assez loin dans l'avenir, de manquer d'élan et de conviction pour suivre le grand et vaste mouvement du monde actuel. Il répondait: voyez où en est la Suisse et comparez. En quoi notre politique est-elle fautive?

S'il lui arrivait de jouer de l'ironie en

virtuose, pour démonter ses censeurs, du moins n'a-t-il jamais cherché à être en colère.

Pourtant, devant ce qu'il considérait parfois comme de l'ingratitude, on le sentait un peu las, en dépit de toute sa philosophie. On espérait cependant qu'il poursuivrait son œuvre jusqu'à la fin de l'actuelle législature.

Et maintenant, que va-t-il se passer? Pour le parti radical, qui revendiquera le siège, le choix du successeur dépendra, pour une part appréciable de certaines circonstances encore bien imprécises aujourd'hui.

Depuis des mois, les spéculations vont bon train quant à d'imminents changements au Conseil fédéral. Les gens qui se veulent perspicaces ont échafaudé maintes combinaisons dont la plus audacieuse repose sur le départ simultané de trois conseillers fédéraux.

Or, pour l'instant, M. Schaffner est seul à prendre la retraite. Sera-t-il bientôt suivi par l'un de ses collègues? Les rumeurs persistent à désigner M. Spühler, doyen d'âge du collège gouvernemental comme le prochain démissionnaire. Quant à l'interrogé, le chef du département politique se contente de dire en souriant: «Des bruits, des bruits, il y en aura toujours.»

Mais la décision de M. Schaffner pourrait hâter les choses et déclencher ces «amicales pressions», dans tel ou tel parti où les «papables» commencent à s'empâter.

Pour l'instant, toutefois, les pronostics sont prématurés. Il appartient d'abord aux

conclaves d'examiner la situation et la démission de M. Schaffner prend de court les stratèges patentés.

Georges PERRIN

### UNE CARRIÈRE BIEN REMPLIE

M. Hans Schaffner est né à Interlaken le 16 décembre 1908. Il est originaire de Graenichen, dans le canton d'Argovie. Il a fait ses classes primaires et secondaires à Interlaken, avant de fréquenter le gymnase de Berthoud et la faculté de droit de l'Université de Berne, qui lui décerna en 1934 le brevet d'avocat bernois.

Après avoir commencé sa carrière comme secrétaire de la Cour suprême du canton de Berne, M. Schaffner fut nommé adjoint à l'Union du commerce et de l'industrie avant de devenir, en 1938, juriste à l'Office fédéral de l'industrie, des arts et métiers et du travail, où il fut chargé de préparer les mesures d'économie de guerre. En 1941, il était appelé à la tête de l'Office central de l'économie de guerre.

Après la guerre, M. Schaffner fut délégué du Conseil fédéral aux accords commerciaux et ministre plénipotentiaire. En 1954, il était promu directeur de la division du commerce du département fédéral de l'économie publique. A ce dernier titre, il assumait également la charge de président de l'Office suisse de compensation, de la commission de «clearing», de la commission d'experts en matière de douane et de la délégation permanente pour les négociations avec l'étranger. De 1953 à 1961, il fit partie du directeur commercial de l'OCDE à Paris.

La faculté de droit et des sciences économiques de l'Université de Berne conféra en 1959 à M. Schaffner le titre de docteur honoris causa en reconnaissance des efforts déployés en faveur de l'intégration européenne.

Le 15 juin 1961, l'Assemblée fédérale et les Chambres réunies, élurent M. Schaffner conseiller fédéral, sur proposition du groupe radical démocratique. Il dirigea le département fédéral de l'économie publique dès le 4 juillet 1961. Il fut président de la Confédération en 1966.

## Affaire Frauenknecht: la Suisse dément une information égyptienne

BERNE (ATS). — Samedi, le journal officieux égyptien «Al-Ahram» publiait une information selon laquelle le gouvernement suisse avait remis une note aux gouvernements des pays arabes relative à l'affaire d'espionnage Frauenknecht.

Le département politique fédéral a démenti cette information lundi matin.

En outre, le département politique a déclaré ne pas être en possession de la requête qu'aurait présentée au Conseil fédéral l'Union des avocats arabes. Cette union voudrait que les autorités suisses transmettent au Tribunal fédéral le cas des commandos palestiniens responsables de l'attentat perpétré contre un avion de la compagnie israélienne «El Al» en février dernier sur l'aéroport de Kloten. Cette affaire est actuellement entre les mains de la justice zuricoise.

## L'essence plus chère dès le 1<sup>er</sup> novembre?

BERNE (ATS). — Le TCS communique ce qui suit au sujet du prix de l'essence:

«La structure du prix de l'essence est en pleine évolution depuis une année. C'est le moment que choisit le département fédéral de l'économie publique pour demander une augmentation de 160% de l'émolument consacré aux réserves de guerre et versé par litre de carburant pour moteur. La contribution actuelle de 0,7 c./litre comprise dans le prix de l'essence serait augmentée de 1 c. litre dès le 1<sup>er</sup> novembre prochain pour couvrir certains

fruits d'investissements et constituer des réserves financières. Le bureau du conseil d'administration du TCS a pris connaissance avec stupeur de cette majoration arbitraire. Elle intervient sans que les représentants des consommateurs aient été consultés. Le bureau déplore cette manière de procéder et attend des milieux responsables des explications détaillées. Il proteste contre cette augmentation devant procurer annuellement quelque 30 millions de francs qui s'ajouteraient à la douzaine de millions que le consommateur verse déjà depuis des années.

## Au National: non au subventionnement de la campagne pour les vins du pays

Le Conseil national a poursuivi ses travaux. Hier, sur rapport de MM. Stadler (Saint-Gall), et Thévoz, libéral vaudois, il a voté successivement sans opposition trois crédits: de 18,55 millions pour l'agrandissement du bâtiment de télécommunications du Saentis, de 19,5 millions pour des bâtiments à l'usage des PTT — dont 3,7 millions pour des bâtiments à l'usage des PTT au Crêt-du-Loole et 2,65 millions pour l'achat d'un immeuble à Vernier. Avanchet — enfin de 15 millions pour des achats urgents de terrains et d'immeubles à l'usage également des PTT.

### LA MINORITÉ L'EMPORTE

Sur rapport de MM. Raissig (Zurich) et Carruzzo (Valais), le Conseil aborde ensuite les divergences surgies avec l'autre Chambre concernant les mesures tendant à la réduction de la viticulture. Le poraire en faveur de la Confédération, l'article 3 de l'arrêté concernant le subventionnement de la propagande en faveur des vins du pays, subventionnement alimen-

t d'ailleurs par une taxe à l'importation. Dans sa majorité, la commission propose de maintenir l'article 3, tandis qu'une minorité, pour des motifs de lutte contre l'alcoolisme, entend se rallier à la décision de l'autre Chambre. M. Ravachier, radical de Genève, pense qu'il ne faut pas, mais bien sur celui du soutien d'une production de qualité. Après une intervention du conseiller fédéral Schaffner, qui appuie la proposition de majorité, l'Assemblée se rallie à la décision du Conseil des Etats, c'est-à-dire à la proposition de minorité et biffe l'article 3 par 72 voix contre 59.

Les travaux se poursuivent aujourd'hui.

## Conseil des Etats: oui au projet d'aide financière au canton de Genève

BERNE (ATS). — En ouvrant la séance, le président annonce que M. Schaffner a adressé à l'Assemblée fédérale une lettre par laquelle il lui demande de le libérer de la charge de conseiller fédéral pour la fin de l'année «Pour l'instant, nous prenons acte avec regret de cette décision, déclare le président». Et l'on passe à l'ordre du jour. Les députés éliminent par adhésion la décision du Conseil national en matière d'allocations familiales aux travailleurs agricoles et aux petits paysans. Puis ils abordent le projet d'arrêté qui accorde une aide financière de 30 millions au canton de Genève, à titre de participation aux frais qui lui incombent du fait de la présence des organisations internationales.

Le Conseil fédéral a examiné tous les aspects du problème et il est arrivé à la proposition d'accorder au canton de Genève une somme globale de 30 millions qui sera versée par tranches dès 1970 et jusqu'à fin 1975. Au vote, l'arrêté est approuvé par 37 voix sans opposition.

## Un colonel suisse en Finlande

HELSINKI (ATS). — Le chef du bureau de la commission pour la coordination de la défense nationale civile et militaire suisse, le colonel brigadier Hans-Ulrich von Erlach, se trouve actuellement à Helsinki, pour une visite officielle de cinq jours.

Lundi, il a rencontré le chef de l'état-major de la défense finlandaise, le général Paavo Hmola, et le chef de l'inspection, le général Paavon Halttu, avec lesquels il a eu un entretien. Le colonel von Erlach a l'intention d'aborder avec les officiers finlandais des questions relatives à l'organisation et à l'instruction. Il visitera encore des troupes finlandaises, ainsi que l'Ecole de guerre de ce pays.

Cette visite du colonel von Erlach fait suite à celle entreprise en Suisse par le général Olavi-J. Lehti, chef de l'Ecole de guerre de Finlande.

## Deux maisons suisses contestent une décision de la C.E.E.

BALE (ATS). — Les entreprises J.-R. Geigi S.A. et Sandoz S.A. ont saisi la Haute Cour de justice des communautés européennes à Luxembourg d'un recours en nullité contre une décision de la commission de la C.E.E., en infligeant à ces deux maisons, ainsi qu'à d'autres, des amendes pour violation de l'article 85 du traité de la C.E.E.

Le délit invoqué par la C.E.E. concerne l'indexation du prix des colorants sur les coûts de revient qui sont actuellement plus élevés. Les deux maisons suisses fondent leur plainte sur des erreurs en fait et en droit. D'autre part, la compétence de la commission est contestée, en ce qui concerne la décision prise, en vertu du droit international et de la législation de la communauté. Enfin, les maisons suisses font valoir le fait qu'elles n'ont pas pu être entendues, en tant que parties, comme la loi le prévoit.

Ciba, également incriminée dans cette affaire, n'a pas introduit de demande en nullité, estimant que la décision de la commission de la C.E.E. ne lui a pas été notifiée en bonne et due forme.

## Nouvelles financières

### L'indice des prix à la consommation en septembre

BERNE (ATS). — L'indice suisse des prix à la consommation (établi par l'Office fédéral de l'industrie, des arts et métiers et du travail, qui reproduit l'évolution des prix des principaux biens de consommation et services entrant dans les budgets familiaux des ouvriers et employés, s'est inscrit à 108,8 points à fin septembre 1969 (septembre 1966 = 100), soit 0,1% au-dessus du niveau de fin août (108,7). Depuis le mois de septembre 1968 (106,1), l'indice a progressé de 2,5%.

La légère hausse de l'indice général durant le mois observé résulte de mouvements de prix opposés qui se sont presque compensés. Les augmentations ont touché surtout les travaux des coiffeurs et un certain nombre d'articles d'habillement. En outre, les œufs, la viande, les légumes, la vaisselle et les couverts, ainsi que le matériel sanitaire et les médicaments, ont légèrement reculé.

## SUISSE ALÉMANIQUE

### Discours Bonvin à la Foire internationale des industries nucléaires

La 2<sup>me</sup> Foire internationale des industries nucléaires (Nucléx) s'est ouverte à Bâle. Au cours de la journée d'ouverture, le conseiller fédéral Bonvin a prononcé une allocution disant notamment:

«La Suisse a eu jusqu'ici le privilège d'abriter toutes les expositions de portée mondiale couvrant le domaine de l'énergie nucléaire au sens large du terme dans son utilisation pacifique, et de suivre ainsi de très près la progression de toutes les techniques atomiques.» Après les expositions organisées dans le cadre des trois conférences internationales de Genève, et le succès, en 1966, de la première foire Nucléx, il n'y a pas de doute que Nucléx 69 confirmera cet avènement.

M. Bonvin a dit ensuite l'intérêt du gouvernement suisse pour les applications pacifiques de l'énergie nucléaire sur le plan national, intérêt qu'il a prouvé en soutenant l'industrie suisse, et en particulier la construction de trois grandes centrales nucléaires, et qu'il démontre encore, à l'avenir, en reportant son aide sur des objectifs à long terme.

M. Bonvin a relevé aussi «la responsabilité directe portée par le gouvernement suisse dans la sécurité des installations atomiques construites en Suisse», sécurité qui revient à réduire les risques de leur exploitation à un niveau acceptable, en égard aux avantages procurés par l'énergie produite.

## SUITE Le franc

Il faisait valoir que déjà notre balance commerciale était en déficit. En d'autres termes, la valeur de nos importations dépassait de beaucoup et dépasse encore celle de nos exportations. Si l'étranger devait payer nos produits plus cher, cet écart risquerait de s'aggraver encore.

### UN COUP SÉRIEUR

Il ajoutait:

«La revalorisation du franc suisse porterait à nos relations avec l'étranger dans le domaine de la circulation des capitaux, de l'activité bancaire et des assurances un coup dont elles se remettraient difficilement et qui nuirait au bon renom de notre monnaie à l'étranger. Dans ces conditions et vu l'insécurité qui règne dans nos relations commerciales avec l'étranger, il serait faux de vouloir, en raison de la situation économique du moment, compromettre la confiance dans la stabilité du franc et courir ainsi le risque de devoir peaufiner, dans un avenir plus ou moins rapproché, décider une opération contraire.»

Ainsi, le Conseil fédéral reste fidèle à la règle selon laquelle la stabilité de notre monnaie reste un atout majeur de notre économie dans son ensemble.

Rappelons d'ailleurs que s'il fallait modifier la parité du franc suisse, la décision n'appartient plus au Conseil fédéral depuis la révision, relativement récente, de la loi sur la monnaie, mais à l'Assemblée fédérale.

G. P.



A son avis: «la petite fleur, c'est la fraîcheur!» La petite fleur YOPLAIT, bien sûr! YOPLAIT: yogourts, desserts et fromages frais fabriqués en Suisse. Naturellement fait, naturellement frais YOPLAIT

### Drame au Fruendenhorn

KANDERSTEG (UPI). — Quatre alpinistes ont fait une chute lundi après-midi, au Fruendenhorn, dans le coloir descendant vers l'Öeschingensee, dans l'Oberland bernois. Deux des alpinistes qui sont probablement des étrangers semblent avoir été grièvement blessés. Les deux autres doivent avoir trouvé la mort. Alertée, la Garde aérienne suisse de sauvetage n'a pas pu se porter au secours de la cordée, l'accident lui ayant été communiqué alors que la nuit tombait. Une colonne de secours s'est mise en route lundi soir encore.

### GENÈVE

## Une rivière genevoise empoisonnée par un produit toxique

(c) Il ne fait pas bon pêcher dans l'Hermance, une petite rivière genevoise qui fait frontière avec la France avant de se jeter dans le lac. D'abord il n'y a pratiquement plus de poissons, sinon ceux qui flottent ventre en l'air. Ce cours d'eau est en effet fréquemment empoisonné par des produits toxiques. Un chargement nocif a été déversé par mégarde ou par indifférence. Une telle situation a motivé à M. Frédéric Born, député socialiste une question écrite.

### VAUD

## Il volait et revendait les aventures d'Astérix

(c) Le besoin d'argent et le succès de vente des séries d'aventures d'Astérix, le héros moustachu de la Gaule, a inspiré, parmi une quantité d'autres vols, à un individu fort peu scrupuleux l'idée de mettre la main sur la plus grande quantité possible d'exemplaires de ces volumes pour les vendre. Dans cette entreprise, Astérix a tenu compagnie à des dictionnaires Larousse et à des titres n'ayant qu'un rapport fort lointain avec la fameuse potion magique.

L'intéressé est le fils d'un honorable pasteur, actuellement détenu et dont le passé est déjà chargé. M. a été condamné par les tribunaux de Vevey, Neuchâtel, Aigle, Sion, Bruxelles, le Sentier... totalisant à peu près 12 ans de réclusion en passant sur les condamnations mineures — au cours de ces six dernières années.

Il comparait hier matin devant le tribunal correctionnel de Lausanne, présidé par M. Bucher, pour escroqueries, vol, faux dans les titres, flanqué de deux complices, Werner A., et Pierre-Gérard C.

L'affaire des livres n'est que la plus importante, financièrement parlant, d'une série d'autres vols, et cambriolages, notamment d'une escroquerie de 10,000 francs au préjudice d'une Fribourgeoise, à qui M.

## Gros vol dans un magasin

(c) Hier matin, à l'ouverture un commerçant en train de s'installer à Lausanne, rue de Bourg, a constaté la disparition d'un dépôt provisoire, après fracture d'une chaînette retenue par un cadenas, d'une série d'effets vestimentaires d'hiver, de chaussures de ski et de skis, pour une valeur d'environ 10,000 francs.

## Premier Salon romand des inventeurs

(c) Le premier Salon romand des inventeurs s'est ouvert hier soir à Lausanne, dans un grand magasin de la ville, réunissant une quarantaine d'inventeurs genevois, vaudois, valaisans et neuchâtelois. Certains des exposants ont déjà été primés à Bruxelles. Les pièces exposées vont du petit gadget à l'invention appelée à un certain retentissement.

## Issue mortelle

(c) Le jeune Karl Aehlscher, 19 ans, domicilié à Zurich passager d'un scooter, avait été grièvement blessé dimanche matin dans un accident survenu sur la route Lausanne-Berne, près de Payerne. Transporté à l'hôpital cantonal, il y a succombé à ses blessures.

## Les créanciers du «konzern» Christen s'organisent pour protéger leurs intérêts

ZURICH (UPI). — Un certain nombre de créanciers du «Konzern» Christen en difficulté, à savoir «A. G. Vormals Schweizerischer Creditorenverband», «Christen Finanz A. G.» et «Christen Immobilien A. G.» «C-Gruppe» ont formé en fin de semaine un comité de protection de leurs intérêts et ont invité lundi les autres créanciers du «C-Gruppe» à y adhérer. Selon l'avocat zuricois Manfred Kuhn, représentant du comité, l'arrestation spectaculaire de l'administrateur Walter Urs Christen, mardi dernier, a «mis gravement en danger les intérêts des créanciers». Le communiqué publié par Me Kuhn déclare que le comité de protection a pour but de «prévenir une panique parmi les créanciers, et d'empêcher «une lutte sournoise d'intérêts», en même temps qu'il entend s'efforcer d'assainir le «C-Gruppe» et en tous cas de réduire les pertes au minimum.

## Konrad Farner quitte le parti du travail

ZURICH (ATS). — Comme on a pu l'apprendre au cours de la conférence des groupes d'opposition du parti suisse du travail à Zurich, Konrad Farner, le théoricien suisse du communisme, a annoncé sa démission du parti du travail, ainsi que celle de sa femme, vers le milieu de la semaine dernière. Il a pris cette décision après l'exclusion de Franz Rueb du P.S.T. (parti suisse du travail) et a fait savoir qu'il expliquera son geste dans une lettre circulaire adressée aux «camarades».

### TESSIN

## Les vendanges dans le Mendrisiotto

MENDRISIO (ATS). — Les vendanges du «merlot» dans le Mendrisiotto se poursuivent et l'on compte sur une quantité totale de 10,000 hectolitres ce qui représenterait une augmentation de 20% environ par rapport aux années précédentes. Cette récolte correspondrait alors à celle de 1964.

En revanche, la récolte dans la région italienne d'Asti sera inférieure de 15% de la production normale. On s'attend donc à une augmentation des prix.

### VALAIS

## Polémique à propos de la voiture de l'Anglais disparu au Cervin

(c) Une polémique s'est engagée autour de la voiture de l'Anglais Arthur Clarkson, l'homme qui a voulu faire le Cervin avec son fils de 8 ans, polémique qui fut tout particulièrement virulente en Angleterre. L'on prétendit, en effet, que la police

## Folle embarquée sur la route de Thonon Une voiture genevoise tombe... sur un arbre Il a fallu une heure pour dégager les occupants

(c) Le jeune Albert Mottet, 18 ans, domicilié à Châtelaine-Genève, n'avait son permis de conduire que depuis... 15 jours. Il voulut montrer ses talents à un camarade de son âge, Bernard Allembach (de Genève également) mais la démonstration a mal tourné.

Sur la route, près de Thonon, il y eut accrochage avec une auto circulant en sens inverse. Le véhicule genevois quitta la route, tomba dans un ravin et resta accroché... sur les branches d'un arbre. Il fallut plus d'une heure d'efforts aux pompiers pour dégager la voiture de sa périlleuse position et surtout pour en extraire le conducteur, dont une jambe brisée était coincée dans un amas de ferraille et qui souffrait atrocement.

IMPRIMERIE CENTRALE et de la FEUILLE D'AVIS DE NEUCHÂTEL S.A. rue Saint-Maurice 4 - Neuchâtel Direction générale: Marc Wolfarth Rédacteur en chef: Jean Hostettler

## Arrestation d'un chauffard

(c) Après une enquête serrée qui demanda une trentaine d'heures, la police de Saint-Julien en Genevois est parvenue à identifier — et à appréhender — le chauffard qui tua un piéton. M. Louis Blanc, 75 ans, et prit la fuite. Il s'agit d'un tout jeune homme domicilié à Faverges-Cruseilles. Il pilota au moment de l'accident, une 2 CV qui avait gardé des traces du choc, et qu'il avait dissimulé dans une grange désaffectée.

Au moment de son arrestation le jeune coupable tenta d'induire les enquêteurs en erreur, en les aiguillant sur une fausse piste. Mais il capitula bientôt et passa des aveux complets. Il sera déferé au parquet.

## Issue fatale

MONTHÉY (ATS). — A l'hôpital de Monthey vient de succomber à ses blessures l'une des victimes du grave accident survenu le 1<sup>er</sup> octobre au carrefour Colloby-Saint-Triphon. La nouvelle victime de cette tragédie de la route est M. Francesco Olea-Alcaide, né en 1942, célibataire, Espagnol.

## Résolution des associations valdotaines en Suisse

La Fédération des associations valdotaines de Suisse a tenu son congrès à la fin de la semaine à Martigny. Une résolution a été votée à l'issue du congrès. On y relève notamment que l'émigration reste toujours un des problèmes d'actualité malgré le développement économique de la vallée d'Aoste. On y déplore également la campagne de xénophobie lancée par l'initiative du conseiller national Schwarzenbach.

DERNIÈRES DÉPÊCHES DE LA NUIT

Lecanuet veut rassembler en France les « orphelins de Poher »

M. Lecanuet, ex-candidat du centre contre le général de Gaulle à la première élection au suffrage universel direct du président de la République et leader du centre démocrate, en déclarant que « tôt ou tard, une majorité nouvelle s'imposera pour créer les conditions d'un véritable renouveau » aura été le premier non pas à faire une prophétie ou exprimer un « vœu pieux » mais à exprimer une analyse de la situation politique française que nombre d'observateurs ont faite sans encore la publier. Sans doute parce qu'il s'agit d'intuition plus que de déduction.

POUR AVOIR DISTRIBUÉ DES TRACTS Deux jeunes Scandinaves sont arrêtés à Moscou

MOSCOU (Reuter). — Un Norvégien et une Suédoise ont été arrêtés par la police lundi après avoir distribué des tracts réclamant la remise en liberté de l'un des leaders de la communauté intellectuelle dissidente, au « Goum », le grand magasin moscovite.

Les tracts étaient signés des comités suédois, norvégien et danois d'une organisation intitulée « Smog ». On ignore pour le moment si elle est liée à l'organisation soviétique du même nom qui groupe des poètes dissidents et dont on n'a pas entendu parler depuis environ quatre ans.

Au mépris du corps électoral

Mais, rejetés dans l'opposition, les libéraux se sont livrés à une sur-enquête électorale en préconisant le rapprochement avec l'Est à des fins économiques, et même politiques, puisqu'il est question de la reconnaissance des deux États allemands. Ce n'est pas la première fois que le grand capitalisme fait fi de la notion de patrie et donne des gages aux Soviétiques.

C'est sur ce point que la collusion s'est faite avec la social-démocratie. Mais celle-ci, si elle se veut fidèle à ses options fondamentales, ne pourra pas ne pas entrer un jour plus ou moins proche, ou plus ou moins lointain, avec les défenseurs des intérêts particuliers. Il est vrai que les socialistes, outre-Rhin, se sont passablement embourgeoisés et qu'ils ont mis une sourdine à leurs revendications concernant l'extension de la cogestion.

Mais la question est de savoir s'ils ne vont pas être débordés, à la base, par leurs troupes manœuvrées par des agitateurs gauchistes, ainsi que l'attestent deux indices récents : les grèves sauvages et le remue-ménage dans la jeunesse intellectuelle.

Un gouvernement Brandt risque d'être, à la longue, une prime accordée à l'extrême-gauche, tant sur le plan intérieur que sur le plan international. Ou bien alors, pour pallier les effets néfastes d'une telle politique sur l'Europe du Marché commun et sur l'Alliance atlantique, le chancelier socialiste devrait en revenir aux méthodes plus que réactionnaires qu'il fut contraint d'utiliser lorsqu'il était bourgmestre de Berlin-Ouest, et qu'employa un Noske sous le régime de Weimar. De toute façon, la lente maturation qui aurait pu s'accomplir dans la stabilité et la continuité, sous l'égide de la démocratie chrétienne, aura été brisée.

Parlant hier de la question allemande sur l'antenne d'Europe No 1. M. Edgar Faure nous démontrait comment un esprit brillant peut nourrir des conceptions fallacieuses. L'ancien ministre français ne sous-estimait pas ce qu'avait d'artificiel, et même de précaire, la coalition libérale-socialiste. Mais, poursuivait-il, il fallait un changement.

Ce changement, certes, le peuple allemand ne l'a pas voulu lors de la consultation du 28 septembre. Cependant, il convenait de le lui imposer. Nous voici revenus aux thèses des « sociétés de pensée » dénoncées jadis par Augustin Cochin et aux théories rousseauistes selon lesquelles la volonté générale s'exprime dans une minorité agissante. L'esprit jacobin a fait beaucoup de mal à la France. Devenu totalitaire en Allemagne, il a mené celle-ci à la catastrophe. Et sur quoi, d'après M. Faure, ce changement doit-il porter ? Sur la nécessité, précisément, de « débloquer » les problèmes de l'Est. Mais pour les « débloquer », comme il dit, il faut être deux. Or, l'Union soviétique n'a jamais démodé d'un pouce sur sa volonté d'en rester au partage de l'Europe et de l'Allemagne qu'elle cherche, au contraire, à faire reconnaître par traité.

René BRAICHET

zardes sont dues aux gaullistes de gauche et aux fidèles inconditionnels du général qui se confondent parfois, tant qu'à un certain désenchantement et beaucoup d'appréhensions dans le camp gaulliste. Lézardes mais non écoulement parce que M. Pompidou ou son premier ministre Chaban-Delmas ont su donner à l'édifice des arc-boutants, les giscardiens et certains centristes. Le bruit court que MM. Pompidou et Chaban-Delmas ne laissent pas refroidir le « fer » : élargissement vers le centre et la gauche. Les rapports discrets et parfois même officiels avec certains leaders de l'opposition comme le centriste René Sudreau, le radical Félix Gaillard et, dit-on, l'entourage des socialistes Alain Savary, voire Guy Mollet, sont caractéristiques.

LES FIDÈLES Quinze jours de « mark flottant » ont

mai, à Tachkent, où il s'était rendu pour assister au procès d'un groupe de Tartares accusés de propagande anti-soviétique. Le général Grigorenko s'était fait le porte-parole des Tartares qui, au nombre de plusieurs centaines de milliers, ont été déportés de leur Crimée natale et disséminés à travers le territoire soviétique, après la guerre mondiale. Ils étaient accusés par les autorités soviétiques d'avoir collaboré avec les Allemands.

Paul VI dit non à la contestation

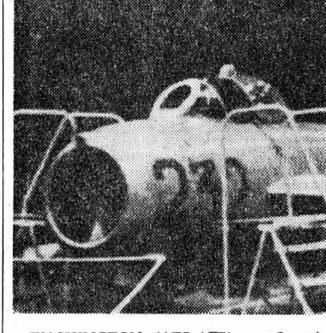
CITÉ-DU-VATICAN (AP). — Le pape a rejeté le concept de certains évêques et théologiens selon lequel en sa qualité de souverain pontife il n'aurait pas le droit d'exercer de diriger l'Eglise tout entière.

S'adressant à 38 théologiens du monde entier réunis en commission consultative pour le conseiller sur les questions de doctrine et de théologie, Paul VI a présenté comme des ennemis « de l'Eglise une et véritable » tous ceux qui lui nient le droit de la gouverner.

Une super-base de sous-marins en Chine populaire ?

HONG-KONG (AP). — Selon des réfugiés arrivés à Hong-kong, les communistes chinois auraient aménagé une base de sous-marins « à l'épreuve des bombes nucléaires », sous une montagne, et au-dessus une base aérienne comprenant une centaine de chasseurs à réaction. Ces travaux gigantesques auraient été réalisés près de la petite ville de Chang Chai-touan, dans le Kouang-tong.

Un transfuge de Cuba ?



WASHINGTON (ATS-AFP). — Le pilote du « Mig 17 » qui a atterri dimanche en fin d'après-midi ainsi que nous l'avons annoncé, sur la base aérienne de Homestead (Floride) est actuellement interrogé et l'appareil est soigneusement fouillé à l'indiqué à Washington le lieutenant colonel Rose. Il est possible que cet avion vienne de Cuba, mais le Pentagone ne fournira pas de détails sur cette affaire avant la fin de l'interrogatoire et de la fouille. Le ministère américain de la défense s'est contenté de préciser que Cuba possède depuis longtemps des « Mig 17 », mais il n'en a pas révélé le nombre.

Un complot extrémiste de droite déjoué en Jordanie

AMMAN (AP). — Le gouvernement jordanien a annoncé qu'il avait déjoué un complot contre la sécurité du royaume. Le communiqué officiel n'indiquait pas clairement si le complot visait à renverser le roi Hussein de Jordanie. La déclaration précise cependant que le complot avait été ourdi par les dirigeants du parti clandestin « Libération » avec l'appui d'Israël et de « ceux qui sont derrière l'ennemi ».

René BRAICHET

fait perdre à la France la totalité des dollars récupérés en deux mois de dévaluation. Le Marché commun existe-t-il encore ? L'équilibre salaires - prix pourrait être longtemps maintenu devant la poussée sociale ? Les lézardes de la majorité gaulliste ne s'élargiront-elles pas lorsque la fraction, encore indéfinie, inorganisée, des « fidèles des fidèles » aura retrouvé, grâce aux élections partielles prochaines, des « leaders » suscités et télégués par Colombe-les-deux-Eglises comme Couve de Murville, Messmer et autres orthodoxes écartés du pouvoir et de l'audience parlementaire par le « successeur » ?

UN RASSEMBLEMENT M. Lecanuet envisage par M. Lecanuet d'un rassemblement centriste, d'un regroupement des démocrates de progrès » ouvert aux indépendants non giscardiens, aux centristes qui n'ont pas suivi Jacques Duhamel, aux radicaux abandonnés dans la nature par la disparition de la fédération démocrate, à certains socialistes qui répugnent à toute alliance avec les communistes tout autant qu'à certains membres de la majorité gaulliste qui ne s'y sentent plus à l'aise crée un élément nouveau dans le système politique français, « bloqué » par le général De Gaulle depuis 1958 et son ambition d'un certain « bipartisanisme » qui excluait les majorités de recherche.

M. Jean Lecanuet veut en quelque sorte « recueillir » les « orphelins de Poher ». Jean DANES

Deux Suisses sont enlevés par des bandits en Colombie LE CONSUL HONORAIRE A ÉTÉ BLESSÉ

CALI (AP). — La police colombienne a annoncé lundi que le consul honoraire de Suisse à Cali avait été grièvement blessé et que son fils et un autre citoyen suisse avaient été enlevés par plusieurs hommes armés qui avaient intercepté leur voiture.

Baisse du franc français

PARIS (AP). — Au « fixing » de la matinée pour la barre de 125 kg, l'or a coté 270 francs français le kilo lundi à Paris contre 7431 f. f. le vendredi après-midi. C'est le prix le plus élevé pour la barre depuis cinq mois. Elle avait atteint 7840 f. f. le kilo le 28 avril dernier. Cette hausse est attribuée à l'affaiblissement du franc français, particulièrement en Suisse, où le cours à l'achat est descendu hier jusqu'à 70 c. pour 1 f. f.

Thieu prêt à une vietnamisation de la guerre à condition que...

SAIGON (AP). — « Nous sommes déterminés à prendre la place du gros des forces combattantes américaines en 1970 », a déclaré lundi le président Thieu devant la Chambre des députés et le Sénat siégeant ensemble à l'occasion de la nouvelle session du parlement. Il a mis deux conditions à la réalisation de ce vœu : que le Viet-nam du Sud reçoive l'aide économique et militaire nécessaire pour renforcer ses propres forces et que les Etats-Unis et les autres alliés ne quittent pas le pays tant que les forces agressives nord-vietnamiennes y demeurent. « La chose la plus importante est que le monde libre, et tout d'abord l'allié américain, ne laisse pas « tomber » le Viet-nam entre les mains communistes. Aussi longtemps que les agresseurs communistes du nord demeureront sur le territoire de la République du Viet-nam, les forces alliées ne doivent pas se retirer du territoire vietnamien », a-t-il déclaré.

Le nouveau cabinet allemand fixera la parité du mark

LUXEMBOURG (AP). — Le Conseil des ministres et des finances de la communauté européenne a tenu une longue séance lundi à Luxembourg pour discuter des répercussions sur la politique agricole commune de la décision du gouvernement de Bonn de laisser « flotter » le mark.

Brandt en congé de gouvernement

BONN (ATS-DPA). — Ainsi qu'on apprend de source digne de foi à Bonn, le président du parti social-démocrate ouest-allemand, M. Willy Brandt, ministre des affaires étrangères, annoncera au chancelier Kiesinger, qu'il se considère comme « en congé ».

Les Six et l'Allemagne

Les Six se sont séparés hier soir peu après 22 heures, en approuvant les grandes lignes d'une décision que la commission européenne prendra aujourd'hui à propos des mesures que l'Allemagne fédérale peut appliquer de façon temporaire, tant que le mark restera flottant. Ces grandes lignes seront les suivantes : L'Allemagne pourra taxer les importations de produits agricoles qui font l'objet de prix d'intervention ou d'achat en République fédérale. En tout état de cause cette taxation ne pourra dépasser 5%. L'Allemagne ne pourra pas accorder d'aide aux exportations vers les pays de la Communauté. Elle pourra éventuellement subventionner les exportations de certains produits vers certains pays tiers.

Incendie de la mosquée d'El Aqsa : Michel Rohan nie tout en bloc

JÉRUSALEM (AP). — Surprise à l'ouverture du procès de Michel Rohan, l'incendiaire présumé de la mosquée El Aqsa. L'Australien a nié en bloc toute responsabilité dans l'incendie criminel du 21 août. Cette tactique de défense, décidée presque au dernier moment par l'inculpé et son avocat, jointe au fait que l'accusation entend prouver sa culpabilité en présentant plus d'une quarantaine de témoins, risque de faire durer le procès assez longtemps, peut-être même un mois, dit-on.

Paul VI et Abba Eban ont parlé du Moyen-Orient

CITÉ-DU-VATICAN (AP). — Le pape Paul VI et M. Abba Eban, ministre israélien des affaires étrangères, ont eu lundi matin un entretien d'une heure sur les problèmes du Proche-Orient.

Attentat manqué contre Dayan ?

AMMAN (AFP). — Des commandos arabes ont tiré plusieurs coups de feu, dimanche, contre Moshe Dayan, ministre israélien de la défense, alors que celui-ci faisait une tournée d'inspection à Gaza, rapporte le journal « Al-Difaa » paraissant à Amman.

« Dayan et plusieurs officiers qui l'accompagnaient ont miraculeusement échappé à la mort », ajoute « Al-Difaa » qui précise que « les autorités d'occupation ont imposé le couvre-feu dans la ville d'Aïi Moutar, à l'est de Gaza, jusqu'à nouvel ordre, à la suite de cet attentat ».

d'inculpation peuvent lui valoir jusqu'à 44 ans de prison. Après les détails de l'inculpation exposés par le procureur d'Israël, M. Shmargar, l'avocat de la défense, M. Yuthak Tunik, a déclaré au trois juges composant le tribunal : « Il ne reconnaît pas les accusations et il ne reconnaît pas les faits ».

Le premier témoin de l'accusation a été l'officier de police David Ofer qui a donné lecture de la déclaration faite par Rohan après son arrestation. Rohan déclarait être célibataire, agriculteur et chrétien de la secte « L'Eglise de Dieu ».

Arrivé le 20 juillet à Jérusalem, selon ses propres déclarations, il fit connaissance d'un guide de la mosquée et lui remit 500 puis 1000 livres pour certaines lettres dont le contenu n'a pas été révélé au tribunal. Dans sa déclaration au policier, Rohan

admettait avoir eu un entretien avec le directeur de la compagnie « Croydon Pacifico », l'une des plus importantes fabriques de pneumatiques du pays.

« C'est le sixième enlèvement au cours des quatre derniers mois. Tous, semble-t-il, ont été perpétrés par le même « gang », que la presse qualifie « La compagnie des ravisseurs ».

« Les ravisseurs ont demandé un rançon de cinq millions de pesos (environ 250.000 dollars), apprend-on lundi soir à Bogota. On précise d'autre part que la personne enlevée en même temps que Juan Straesse est un employé du consulat de Suisse à Cali ».

UNE PAIX ACCEPTABLE

Dans son discours, le président Thieu a réaffirmé sa volonté de négocier une paix « acceptable » au moyen d'entretiens secrets sans conditions préalables avec les communistes.

Le nouveau cabinet allemand

Allemagne occidentale, a notamment déclaré qu'il appartiendrait au prochain gouvernement de Bonn de fixer la nouvelle parité du mark (soulignant, au passage, que son cours, actuellement, dépasse de 8 % sa parité officielle au marché libre) et qu'au-delà de 5,5 % sur les produits agricoles importés en Allemagne fédérale.

Brandt en congé de gouvernement

Par ailleurs contrairement à ce qui avait été prévu, M. Scheel, leader des libéraux allemands, et la délégation du parti n'informèrent pas oralement M. Kiesinger, des résultats de pourparlers en vue de la formation d'une coalition avec les socialistes.

Kiesinger aurait été un agent secret du Vatican

HAMBURG (ATS-AFP). — Le chancelier Kiesinger n'aurait continué ses activités au service de propagande du Troisième Reich que parce qu'il était un agent secret du Vatican. C'est ce qu'affirme lundi matin l'hebdomadaire « Spiegel » dans un article consacré aux activités du chancelier Kiesinger pendant la Seconde Guerre mondiale.

Vos prochaines réunions...

pourraient se tenir au buffet de la Gare. Au 1er étage, nous tenons à votre disposition une magnifique salle fraîchement rénovée et destinée à vos fêtes de famille, mariages, assemblées, banquets, conseils d'administration, cocktail-parties, réceptions, etc.

Les Six et l'Allemagne

« D'après « Spiegel », M. Kiesinger aurait fait cette « confession » en 1946 au procureur américain Woerheide, chargé de faire des recherches en Allemagne sur le rôle tenu par certains Allemands au service de propagande de Goebbels pendant les hostilités. M. Kiesinger, écrit le « Spiegel », aurait fait cette confidence « volontairement » et « par écrit », dans un document de vingt pages remis au procureur américain, venu l'interroger comme témoin au camp d'internement de Ludwigsburg - Ossel.

affirmaient être un élu de Dieu pour reconstruire le temple de Jérusalem. « Si j'étais l'élu, je devais le prouver en détruisant la mosquée bâtie sur l'emplacement du temple », aurait-il déclaré.

DIEU Le second témoin a été le chef adjoint de la police qui a procédé en grand de partie au premier interrogatoire de Rohan. Le policier a indiqué qu'en un mois Rohan avait dépensé 4500 livres, dont une bonne partie en oboles et en francs de taxi.

UN FAIT PAR JOUR Le voyage de Mme Meir

Alors que les attentats succèdent aux reprailles et que les jours succèdent aux jours n'apportent pas l'ombre d'un espoir dans la solution du drame qui déchire le Moyen-Orient, Mme Meir, premier ministre israélien, rentre chez elle après son long périple américain. Outre-Atlantique, elle était presque chez elle. Au temps de la Diaspora tragique, elle enseigna, en effet, de nombreuses années aux Etats-Unis. On dit même, et personne ne l'a démenti, que Mme Meir s'exprime mieux en anglais qu'en hébreu, ce qui, ma foi, est fort compréhensible.

Mais foin des mondanités, des réceptions et des discours. Ce n'est pas pour faire du tourisme que Mme Meir était venue de si loin. Alors que les diplomates tournent en rond, que la fameuse résolution du conseil de sécurité de novembre 1967 ressemble de plus en plus à une feuille morte, et que là-bas, pourtant, chaque jour, chaque nuit, un incendie s'allume, Mme Meir dépeuplant le protocole de tout artifice, était venue poser à Nixon cette double question : « qu'allez-vous faire de nous, qu'allez-vous faire pour nous ? »

Car le courage et l'héroïsme ne peuvent pas tout, l'âme d'un petit peuple aussi vaillant qu'il soit, peut au bout du compte, se révéler incapable de perpétuer des miracles. Malgré tout ce que l'on dit, malgré tout ce dont ils sont capables, politiquement, matériellement, militairement, les Israéliens ne sont qu'une poignée de sable dans le désert arabe... Et cela, en Israël, chacun le sait, que l'on appartienne au clan des faucons ou à celui des colombes.

A la question posée, qu'a répondu Nixon ? Bien sûr, ce sont des choses que l'on chuchote, mais que l'on se garde bien de dire. Mais est-ce trop s'avancer que de croire que Nixon a sans doute promis un peu plus que les adversaires de Mme Meir ne l'auraient voulu, et un peu moins que ses amis ne l'eussent souhaité ?

Il a certainement dit que les Etats-Unis ne demeureraient pas passifs, si un vrai malheur, non provoqué, devait s'abattre sur Israël. Cela, tout le monde le sait, et les Arabes eux-mêmes ne doutent pas : le chien de garde soviétique le leur a sans doute fait comprendre.

Mais le président américain est-il allé beaucoup plus loin ? Peut-être d'ailleurs aller beaucoup plus loin ? On remarquera avec quelle prudence, depuis son entrée à la Maison-Blanche, Nixon a abordé tous les problèmes internationaux posés aux Etats-Unis. En Asie, comme au Moyen-Orient, dans tout ce qui concerne les rapports entre l'URSS et les Etats-Unis, ce n'est qu'à pas comptés qu'il décide, acquiesce ou refuse.

Pour le Moyen-Orient, Nixon n'a fait jusqu'ici que très peu de déclarations. Beaucoup moins que pour l'Asie, beaucoup moins qu'en ce qui concerne l'Europe. C'est que très probablement, et compte tenu de l'importance des intérêts en jeu, la diplomatie américaine ne sait pas encore très bien comment prendre l'adversaire à revers. Très probablement aussi, parce que le Moyen-Orient est devenu, compte tenu des circonstances et des avantages de la diplomatie secrète, une chaudière bien plus menaçante que l'Asie du Sud-est. Tout indique qu'en Asie, en dépit des malédiction communes, l'on s'achemine vers un apaisement qui finira un jour par devenir la paix.

Rien de tel au Moyen-Orient. Chaque jour, les voix les plus autorisées de chaque côté de la barricade nous promettent pour demain la guerre d'il y a deux ans. Les attentats succèdent aux crimes, les coups de main aux affrontements. Au Moyen-Orient, on la sent prête à rugir.

Car voilà où nous en sommes après des années de crise : face à face israélo-arabe refusé par Nasser et ses alliés, résolution de l'ONU ignorée ou interprétée de façon différente par les parties en cause, mission confiée à M. Jarring par l'ONU abandonnée à bout de patience par son titulaire, réunion des grands pour une solution vaguement imposée qui mécontente tout le monde, tête à tête Moscou-Washington dont personne ne sait rien, alors que c'est pourtant cette page-là qu'il faudrait lire.

Mais est-elle déjà très avancée ? Quelques lignes ont sans doute déjà été écrites : mais qui et pourquoi ? Alors, en bon Américain qu'il est, Nixon a peut-être tout simplement dit à Mme Meir qu'encore une fois, « il était urgent d'attendre ». L. GRANGER

Buffet de la Gare Neuchâtel. Téléphone 038 5 48 83